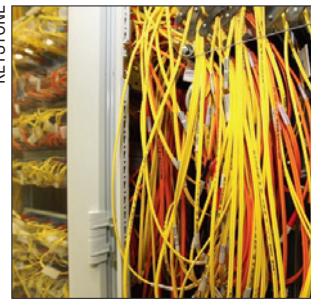




FRANCHES-MONTAGNES

Le projet de commune unique dans le district a été présenté pour la première fois hier au peuple. >>> **PAGE 11**

Pannes chez Swisscom



La série noire des pannes informatiques se poursuit chez Swisscom. Les sites web hébergés par l'opérateur ne peuvent plus être actualisés. >>> **PAGE 23**

L'Impartial arc

Journal édité à La Chaux-de-Fonds depuis 1881

Les rendez-vous de l'immobilier >>> **PAGES 20-21**

Jeudi 18 novembre 2010 • www.arcinfo.ch • N° 40658 • CHF 2.50 / € 1.60

ACCUEIL DES ENFANTS

Votation à l'horizon



GUILLAUME PERRET

Canton de Neuchâtel: il est très peu probable que l'initiative populaire «Un enfant, une place!» soit retirée. Il devrait donc y avoir votation. Avec la fiscalité des entreprises en filigrane... >>> **PAGE 3**

MUSÉE DES BEAUX-ARTS

Un tableau d'Anker ambassadeur du Locle

La «Jeune fille lisant», huile sur toile d'Albert Anker et pièce maîtresse du Musée des beaux-arts du Locle a été demandée en prêt par la Fondation Thyssen. Elle fera partie d'une expo prestigieuse, au printemps prochain à Madrid. >>> **PAGE 7**



ACCORD SIGNÉ

Nombreux projets pour le parc du Doubs

L'association du Parc naturel régional du Doubs veut développer 23 projets. Un accord entre le Jura, Neuchâtel et Berne a été signé. Mais la charte sera soumise avec du retard aux 19 communes. >>> **PAGE 5**

PUBLICITÉ



PLR
Les Libéraux-Radicaux

Thierry Grosjean
«Ensemble, pour un canton volontaire et ambitieux.»

Première petite gare pour le Transrun



DAVID MARCHON

LA CHAUX-DE-FONDS L'ancienne halte de Morgarten devrait renaître en gare de la Fiaz sur la voie du Transrun dans le Jura neuchâtelois. Les autorités chaux-de-fonnières prennent les devants pour montrer leur engagement. >>> **PAGE 9**

FOOTBALL

La Suisse termine bien l'année

Pour sa dernière sortie de l'année, la Suisse a livré une bonne prestation d'ensemble. Les hommes d'Ottmar Hitzfeld ont partagé l'enjeu avec l'Ukraine (2-2). Johan Djourou, qui a célébré son retour en «rouge et blanc», peut féliciter Alexander Frei. L'attaquant rhénan a inscrit les deux buts helvétiques. Hakan Yakin a lui aussi sorti son épingle du jeu. Bonne soirée pour les «anciens». >>> **PAGE 17**



ERIC LAFARQUE

ESN

Jeune harpiste en soliste



La jeune harpiste chaux-de-fonnière Manon Pierrehumbert sera pour la deuxième fois soliste de l'Ensemble symphonique Neuchâtel (ESN). L'orchestre ouvre sa nouvelle saison ce week-end avec un programme de belle facture en perspective: Prokofiev, Beethoven et Frank Martin. >>> **PAGE 15**

SOMMAIRE ■ Forum 2 ■ Cinés 14 ■ Annonces classées 22 ■ A votre service 28 ■ Carnet 29 ■ Divertissement 30 ■ TV 31

Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 910 20 00 ■ Abonnements 032 910 20 40 - E-mail: clientele@l'impartial.ch ■ Rédaction 032 910 20 01 - Fax 032 910 20 09 - E-mail: redaction@l'impartial.ch ■ Annonces 032 910 20 50 - E-mail: lachaux-de-fonds@publicitas.ch





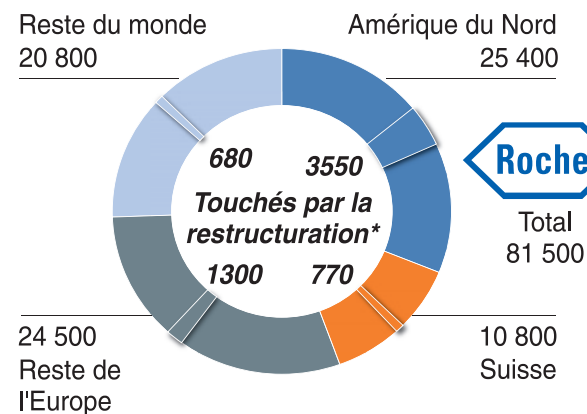
Le clin d'œil du lecteur

Le débarcadère de Saint-Blaise photographié par Sonja Portenier, de Neuchâtel (www.arcinfo.ch et www.journaldujura.ch)

L'infographie du jour

Roche supprime 4800 emplois

Effectifs selon les régions



Source: Roche

*dont 800 emplois transférés et 700 externalisés

Source: Roche

>>> Lire également en page «Economie»

Le duel



NON

Les nouvelles conditions d'admission aux écoles à plein temps constituent-elles un numerus clausus déguisé?

Dès l'année prochaine, les modalités pour accéder aux filières de formation à plein temps seront modifiées dans le canton de Neuchâtel. Les élèves des sections modernes et PP devront ainsi avoir une note moyenne de 4,5 à la fin du 1er semestre de la 9e année déjà. Ce qui provoque une levée de boucliers au

sein des parents qui voient dans ces mesures la volonté de l'Etat de fermer la porte des lycées à toute une frange de jeunes. Duel entre une enseignante neuchâteloise et un responsable de l'Instruction publique du canton de Berne où deux fois plus d'adolescents optent pour un apprentissage.



OUI

Mario Battaglia, adjoint à l'Office de l'enseignement secondaire du 2e degré et de la formation professionnelle du canton de Berne: «Selon notre expérience, on ne peut en aucun cas parler d'un numerus clausus. Tout notre système est conçu pour permettre au plus grand nombre de réussir une formation du secondaire 2. Mais on préfère limiter l'accès aux écoles plutôt que risquer de nombreux échecs avec tout ce que cela implique comme sentiments dévalorisants, démotivants, pour les jeunes eux-mêmes. Cette politique nous permet d'avoir un taux d'échec relativement bas, de 10 à 15% par exemple pour la formation gymnasiale. Toutefois, la situation est en peu différente de la Suisse romande dans le sens où chez nous la formation professionnelle est beaucoup plus prisée et valorisée*.

»Par ailleurs, les systèmes de passerelles mis en place tendent à supprimer les clivages, à décloisonner les professions. Aujourd'hui, dans tous les domaines, un CFC peut être complété par une maturité professionnelle, puis des études dans une

Haute Ecole. Toutes les portes restent ouvertes. Dans le canton de Berne, cela fait longtemps que les élèves des sections modernes doivent en principe obtenir une moyenne supérieure à 4 pour accéder à une école à plein temps: 4,5 pour les écoles de culture générale; 4,2-4,3 pour les écoles de commerce (CFC) avec en plus une moyenne générale de 4,5 au moins à la fin du premier semestre de la 9e année. C'est vrai qu'en cas de refus, cela laisse peu de temps pour trouver une autre solution. Mais à l'heure actuelle, les jeunes entreprennent plusieurs démarches en parallèle, dans différents domaines, afin de ne pas se retrouver pris de court.

»Nous avons aussi développé toute une structure de solutions transitoires, de la 10e année au préapprentissage, destinées à faciliter l'insertion professionnelle des jeunes qui n'ont pas trouvé de places d'apprentissage.»

* Rééd: plus de 43% des jeunes du Jura bernois entreprennent un apprentissage, alors que ce taux tombe à 21% dans le canton de Neuchâtel, rééd

Petra Koch, enseignante à l'Ecole supérieure Numa-Droz de Neuchâtel:

«La réponse est clairement oui! Il s'agit d'un concours d'entrée qui marque une volonté politique évidente de barrer l'accès aux écoles à plein temps pour les élèves moins favorisés. D'ailleurs, le Decs (Département de l'éducation, de la culture et des sports) a d'ores et déjà planifié les classes qu'il veut fermer jusqu'en 2014. Peu importe le nombre d'élèves qui rempliront les conditions, il n'y aura pas de place pour tous et les plus fragiles resteront sur le bord de la route. La façon dont les nouvelles conditions d'admission sont introduites est scandaleuse. Si le Decs avait une vision à long terme – et un minimum d'égards pour les jeunes – il aurait fallu commencer par créer des places de formation en nombre suffisant dans tous les secteurs, afin d'offrir une véritable alternative. Au lieu de quoi, tout en sachant qu'il n'y aura pas de places d'apprentissage pour tout le monde, il attend de voir l'étendue des dégâts! Les élèves de 9e année et leurs parents ont été

mis devant le fait accompli; ce n'est qu'en août dernier qu'ils ont été informés, alors que l'avenir se prépare dès la 6e année. On prive ainsi ces jeunes d'un réel choix professionnel, car, soyons clairs, trouver une place d'apprentissage au dernier moment est illusoire. Sans parler de leur démotivation et frustration face à un échec programmé! Pour toute réponse, le Decs promet d'ouvrir des classes de préapprentissage, en cachant aux parents qu'il s'agit d'une simple année de sursis. Aujourd'hui, près de 80 élèves de 9e année arrivent aux vacances d'été sans solution professionnelle. Veut-on vraiment augmenter encore le nombre de jeunes en situation précaire? Par ailleurs, c'est un non-sens de fermer l'accès aux écoles, alors que les domaines de la santé et du social souffrent aujourd'hui déjà d'une pénurie de personnel qualifié. Nous souhaitons l'abandon de ces mesures et la redéfinition d'un nouveau projet d'avenir pour les jeunes en partenariat avec tous les acteurs concernés.»

PROPOS RECUEILLIS PAR CATHERINE FAVRE

COURRIER DES LECTEURS

Attachement à la mère patrie

«Les Suisses de l'étranger ont-ils un problème d'image?», s'interroge ce lecteur, un ancien Neuchâtelois établi en Grande-Bretagne depuis cinq ans.

Il est regrettable que le soutien pour les 700 000 citoyens suisses vivant à l'étranger ne trouve pas beaucoup d'écho. Au contraire, nous, Suisses de l'étranger, sommes considérés avec une certaine méfiance parce que nous avons quitté notre patrie. Même le vote électronique «e-vote» est une question controversée. «Puisqu'ils ne paient pas d'impôts, ils ne devraient pas avoir leur mot à dire», est un argument commun. Ils nous semblent qu'il s'agit plutôt d'une certaine crainte ou aversion à tout ce qui vient de l'extérieur.

Nous aussi, Suisses de l'étranger, venons de l'extérieur, que nous soyons situés juste de l'autre côté de la frontière ou à l'autre bout du monde. Mais, nous ne sommes pas des étrangers. Nous vivons à

l'étranger pour toutes sortes de raisons, et aucunement parce que nous ne voulons rien à avoir avec la Suisse. Au contraire, la plupart d'entre nous sommes fiers d'être Suisses. Cette fierté et cet attachement à la mère patrie sont visibles partout. Dans notre vie quotidienne ainsi qu'au travail où chaque occasion est utilisée pour faire de la publicité pour la Suisse. Combien de fois sommes nous contraint d'expliquer que «Sweden» et «Switzerland» sont deux pays différents, ou comment la démocratie directe fonctionne et que les coucous et les culottes de cuirs n'ont rien à voir avec la Suisse! Le savoir-faire helvétique que nous utilisons dans le secteur économique dans notre pays d'accueil, démontre que la Suisse a beaucoup plus à offrir que du fromage et du chocolat. Nous défendons la réputation de la Suisse à chaque fois que notre pays est mentionné dans la presse de manière négative. Beaucoup d'entre nous

travaillent pour des entreprises suisses et sont actifs dans diverses associations suisses telles que les chambres de commerce, les clubs suisses, groupes folkloriques, etc. Nous remplissons ainsi un rôle économique et culturel dans notre pays d'accueil. Il y a un peu de Suisse dans presque tous les pays du monde! Nous ne pouvons pas nier que la plupart d'entre nous ne payons pas d'impôts en Suisse. Mais nous voudrions que tous les citoyens qui croient que nous ne méritons pas d'être considérés comme des citoyens à parts entières, se demandent: quelle valeur a la bonne volonté et le soutien des Suisses de l'étranger pour notre pays? Notre vieille patrie ne doit rien craindre de nous, au contraire, elle peut compter sur une communauté suisse locale et active à l'étranger. Et nous souhaitons pouvoir compter un esprit ouvert de la population suisse. **SÉBASTIEN SCHERTENLEIB,**

LONDRES, AU NOM D'AUTRES SUISSES DE L'ÉTRANGER

Le PS et l'armée

La suppression de l'armée, votée par les délégués du PS réunis en congrès récemment, fait réagir ce lecteur (édition du 1er novembre).

Le Parti socialiste voudrait supprimer l'armée! Idée généreuse s'il en est, mais nos politiques n'ignorent pas que chaque pays est doté d'une armée, la leur ou celle du voisin ou d'un pays soi-disant «ami»!

Petit soldat de l'année 1944 cantonné à quelques encablures du restaurant de la P'tite Gilberte, nous étions alors presque en point de mire des troupes du Reich, des troupes il est vrai en déclin mais toujours menaçantes.

Boutade ou idée saugrenue que cette suppression souhaitée de l'armée qui devrait faire plus de mal que de bien, le Parti socialiste ayant été floué lors de la répartition des sièges au Conseil fédéral! Profitant de ces colonnes nous souhaitons dire un grand merci à la Ville de La Chaux-de-Fonds qui a



FEUILLE DE ROUTE Dans la volonté de renforcer son ancrage à gauche, le PS propose la suppression de l'armée. (KEYSTONE)

donné une place avec texte explicatif aux Brigades internationales, ces hommes qui se sont battus contre Franco dont certains ne sont pas rentrés, des brigadistes qui ont perdu la nationalité suisse et qui n'ont jamais été réhabilités!

Le Parti socialiste doit continuer la lutte pour plus de justice sociale, même si les temps ont évolué, car nous ne sommes plus à l'époque de

Zola, de Léon Nicole ou de la tuerie de Genève de 1932! La présente décision du PS devrait être assimilée à un chantage raté alors que nous craignons que nos rentes prennent l'ascenseur, malheureusement à la descente!

Petit soldat de 1944, combien sommes-nous encore à être rentrés à pied de l'Ajoie jusqu'à Fribourg?

JEAN-PIERRE BAUER LA CHAUX-DE-FONDS



Les deux nouvelles lois sont étroitement liées l'une à l'autre

La réforme de la fiscalité des entreprises et la nouvelle loi sur l'accueil des enfants sont étroitement liées: estimant qu'il y avait un lien entre les deux sujets (les entreprises participant au financement de l'accueil des enfants), le Grand Conseil a décidé que, si l'un des deux textes n'entrait pas en vigueur, l'autre ne serait pas appliqué non plus. /pho

LA QUESTION DU JOUR

Trouvez-vous juste de lier l'accueil des enfants à la fiscalité des entreprises?

VOTEZ par SMS en envoyant DUO LIEN OUI ou DUO LIEN NON au numéro 363 (Fr. 0,30/SMS) ou par internet sur le site www.arcinfo.ch

RÉAGISSEZ à la question du jour via notre site internet www.arcinfo.ch

L'EXPRESS L'impartial

ACCUEIL DES ENFANTS ET FISCALITÉ DES ENTREPRISES

Début 2011, les Neuchâtelois seront très probablement appelés aux urnes

Un vote probable au sujet des structures d'accueil des enfants. Un autre, peut-être, sur la réforme de la fiscalité des entreprises. C'est ce qui attend les citoyens neuchâtelois au début de l'année prochaine. Explications.

PASCAL HOFER

Selon toute probabilité, les citoyens neuchâtelois, en février ou mars de l'année prochaine, seront appelés aux urnes. Ce jour-là, ils devraient se prononcer sur deux sujets: les structures d'accueil des enfants d'une part, la fiscalité des entreprises d'autre part (si le référendum aboutit, lire ci-dessous). Dans le premier cas, le comité qui avait lancé avec succès l'initiative populaire «Un enfant, une place!» ne retirera probablement pas son texte. Le peuple devrait dès lors faire un choix entre cette initiative et la nouvelle loi sur l'accueil des

enfants, adoptée en septembre par le Grand Conseil, et qui fait office de contre-projet à l'initiative.

Avant-hier, la conseillère d'Etat Gisèle Ory a rencontré trois représentants du comité d'initiative. «Nous avons eu une discussion très ouverte», explique la cheffe du Département des affaires sociales. «Je leur ai présenté les différents avantages de la nouvelle loi, à commencer par celui-ci: elle entrerait en vigueur immédiatement. A l'inverse, si le peuple choisissait l'initiative, il faudrait élaborer une autre loi, donc repartir à zéro, ce qui prendrait sans doute entre deux ou trois ans. Ce serait dommage pour les parents et pour les structures d'accueil, car les besoins sont réels et urgents.»

Le comité d'initiative a jusqu'à la fin du mois de novembre pour dire s'il maintient ou non son texte. Membre de ce comité, Benoît Couchepin avait déclaré dans

nos colonnes, avant la décision du Grand Conseil, que le projet du gouvernement était insuffisant. Et aujourd'hui? «C'est au comité de se prononcer», répond Benoît Couchepin. «A titre personnel, j'observe que Gisèle Ory présente la nouvelle loi comme le résultat du plus grand consensus possible. Or nous n'avons pas été consultés... Sur le fond, cette loi est non seulement insatisfaisante, mais elle est incomplète. Par exemple, elle ne règle pas la question du nombre de mètres carrés par enfant dans les structures d'accueil, celui du nombre d'enfants par adulte, ou encore la formation du personnel. Quand trois éléments aussi fondamentaux ne sont pas réglés, ce n'est plus une loi, c'est du bricolage.»

Il ajoute: «Il faudrait déjà commencer par appliquer la loi existante, qui est meilleure à nos yeux que la nouvelle...» On le voit, tout laisse penser que l'initiative populaire – déposée en 2007 avec 7000 signatures – ne sera pas retirée. Et ce ne sont là que quelques-uns des arguments des initiants...

Des arguments, les autorités cantonales en ont également. Gisèle Ory: «La nouvelle loi prévoit qu'on consacre 40 millions de francs de plus par année à l'accueil des enfants, dont dix millions versés par les entreprises. Cela débouchera sur une hausse massive du nombre de places dans les crèches et les structures parascolaires. A l'inverse, l'initiative est irréaliste du point de vue financier.»

La campagne a déjà débuté... /PHO

Les signatures tombent

Lancé il y a deux mois, le référendum contre la réforme de la fiscalité des entreprises «marche bien», indique Benoît Couchepin, qui fait partie du groupe de citoyens à l'origine de ce référendum. Mais encore? Va-t-il aboutir? «Nous ne pouvons pas encore donner des chiffres dans la mesure où des feuilles de signatures circulent en de nombreux endroits. Ce que nous pouvons dire, en revanche, c'est que les gens signent facilement. Non seulement ils souhaitent que le peuple soit consulté sur un sujet aussi fondamental, mais ils n'acceptent pas que le taux d'imposition des entreprises soit divisé par deux et celui des holdings par cent.»

Les référendaires n'acceptent pas, non plus, que des allègements fiscaux – il est prévu qu'ils soient tous supprimés – puissent malgré tout être octroyés «dans des cas particuliers à des entreprises nouvellement créées», dit la nouvelle loi. /pho



ACCUEIL Tout le monde, ou presque, estime que l'offre actuelle est largement insuffisante, mais les avis divergent quant aux mesures à prendre (ici la crèche dite des hôpitaux, à Neuchâtel).

(DAVID MARCHON)

ÉLECTION

Participation des petits jours

L'intérêt des électeurs pour le deuxième tour de l'élection complémentaire au Conseil d'Etat neuchâtelois reste pour l'heure mesuré.

A trois jours de l'échéance pour connaître le nom du successeur de Frédéric Hainard, l'affrontement entre les deux candidats ne réussit toujours pas à passionner les foules. Ce qui se traduit par un taux relativement bas du nombre de votes électroniques ou par correspondance.

Mardi soir, seul 28 956 des 130 939 électeurs neuchâtelois avaient exprimé leur vote soit en faveur du Vert Patrick Erard, soit au bénéfice du PLR Thierry Grosjean. Hier à midi,



CHOIX Le duel Erard-Grosjean ne passionne pas encore. (CHRISTIAN GALLEY)

le taux de participation passait de 22,11 à 24,18%, pour finalement s'établir en soirée à

25,05% ou 32 794 avis exprimés.

L'an dernier, le taux de participation pour le deuxième tour de l'élection au Conseil d'Etat, était, à quatre jours de l'échéance, de 26,38% (soit 34 112 bulletins déposés). Le taux de participation final s'était élevé à 40,48% du corps électoral (soit 52 338 votants), largement mieux qu'au premier tour, qui avait attiré 37,04% des électeurs recensés. En 2005, la participation des Neuchâtelois avait été plus massive encore. Lors du premier tour, le taux de participation s'établit à 44,07%. Ensuite les partis s'entendirent pour faire l'économie d'un second tour. /ste

FORCENÉ DE BIENNE

Sept coups de feu sur la police

Le forcené de Bienne a tiré sept coups de feu sur les policiers qui assiégeaient sa maison pour l'interpeller. Le juge d'instruction a également précisé que le policier de l'unité d'élite bernoise n'avait pas été blessé par le tir de l'un de ses collègues.

Le fusil du forcené n'a toujours pas été retrouvé. La planque qu'il aurait utilisée pendant sa fuite d'une dizaine de jours n'a pas non plus été découverte, ont annoncé hier la police cantonale et le Service de juges d'instruction du Jura bernois et du Seeland lors d'une reconstitution de cette affaire au domicile du prévenu.

Le mercredi 8 septembre, le retraité avait une première fois

manqué de peu un policier. Il avait fait une nouvelle fois usage de son arme au cours de la nuit de mercredi à jeudi ainsi que durant la nuit suivante. Lors des perquisitions à son domicile, la police a saisi des munitions pouvant servir à la chasse.

Mais surtout, elle a découvert l'emballage d'un fusil et son mode d'emploi. Durant l'intervention des unités d'élite, l'homme a été vu et photographié en possession d'une arme, ont tenu à relever les autorités judiciaires. Un policier d'une unité d'élite bernoise avait été grièvement blessé à la tête lors de ce siège.

Le juge d'instruction Andreas

Jenzer a exclu que ce policier ait pu être blessé par le tir d'un autre agent. Il estime qu'en se basant sur les résultats actuels de l'enquête et sur les interrogatoires, l'éventualité d'un tir ami peut être exclue.

Le retraité, qui n'a pas participé à cette reconstitution devant sa maison, se montre très peu coopératif, ont précisé les enquêteurs dans un communiqué. Incarcéré à la prison régionale de Bienne, il refuse de donner des détails sur le déroulement des événements.

Le forcené avait été arrêté en bonne santé sur les hauteurs de la ville de Bienne après plus d'une semaine de chasse à l'homme. /ats

FRAÎCHEUR MAXIMALE

PROFITEZ-EN MAINTENANT! OFFRES VALABLES DU 16.11 AU 22.11.2010 OU JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK

MGB www.migros.ch WIRZ



2.40

Pommes Gala
Suisse, le kg



50%

5.85

au lieu de 11.70

Tortellonis à la ricotta
et aux épinards
M-Classic,
le lot de 3 paquets
3 x 250 g



2.50

Courgettes
Espagne/Italie,
le filet de 1 kg



40%

2.85

au lieu de 4.80

Steak de bœuf
frais, Suisse,
les 100 g,
uniquement
en libre-service



30%

3.70

au lieu de 5.50

Pot-au-feu
Suisse, le kg



40%

13.20

au lieu de 22.-

Escalopes de poulet
M-Classic
Allemagne/Hongrie,
le kg



50%

9.90

au lieu de 19.80

Pâté apéro maison
Suisse,
la pièce de 500 g



30%

2.90

au lieu de 4.20

Kaki
Italie, le kg

MIGROS

M comme Meilleur.



Brunch santé préparé par les femmes paysannes

L'Association pour le Parc naturel régional du Doubs organise dimanche son traditionnel brunch santé dans la halle du Marché-Concours, à Saignelégier. Des balades découvertes guidées sont aussi proposées (9h30). Brunch dès 10h30. Inscription recommandée: 032 420 46 72. /comm

Un million réparti entre les trois cantons pour 2012-2015

Outre les 4 millions de la Confédération pour la période 2012-2015, le canton du Jura versera 672 000 francs, Neuchâtel 392 000 francs et Berne 56 000 francs pour le Parc naturel régional du Doubs. /bwe

JURA-NEUCHÂTEL-BERNE

Le Parc naturel régional du Doubs entre dans une phase décisive

L'association vient de présenter 23 projets au comité du Parc naturel régional du Doubs. Si l'accord entre les cantons du Jura, de Neuchâtel et de Berne a été signé, la charte du parc ne sera soumise qu'en 2012 aux législatifs des 19 communes.

BASILE WEBER

Vingt-trois projets ont été présentés mardi par l'Association pour le Parc naturel régional du Doubs (APNRD) au comité, qui regroupe 17 communes, 13 associations et les trois cantons partenaires, Jura, Neuchâtel et Berne. Président de l'APNRD, l'ancien ministre jurassien Jean-Pierre Beuret, accompagné du vice-président Bernard Soguel et du secrétaire général Gérard Cattin, a fait le point de la situation, hier à Saignelégier.

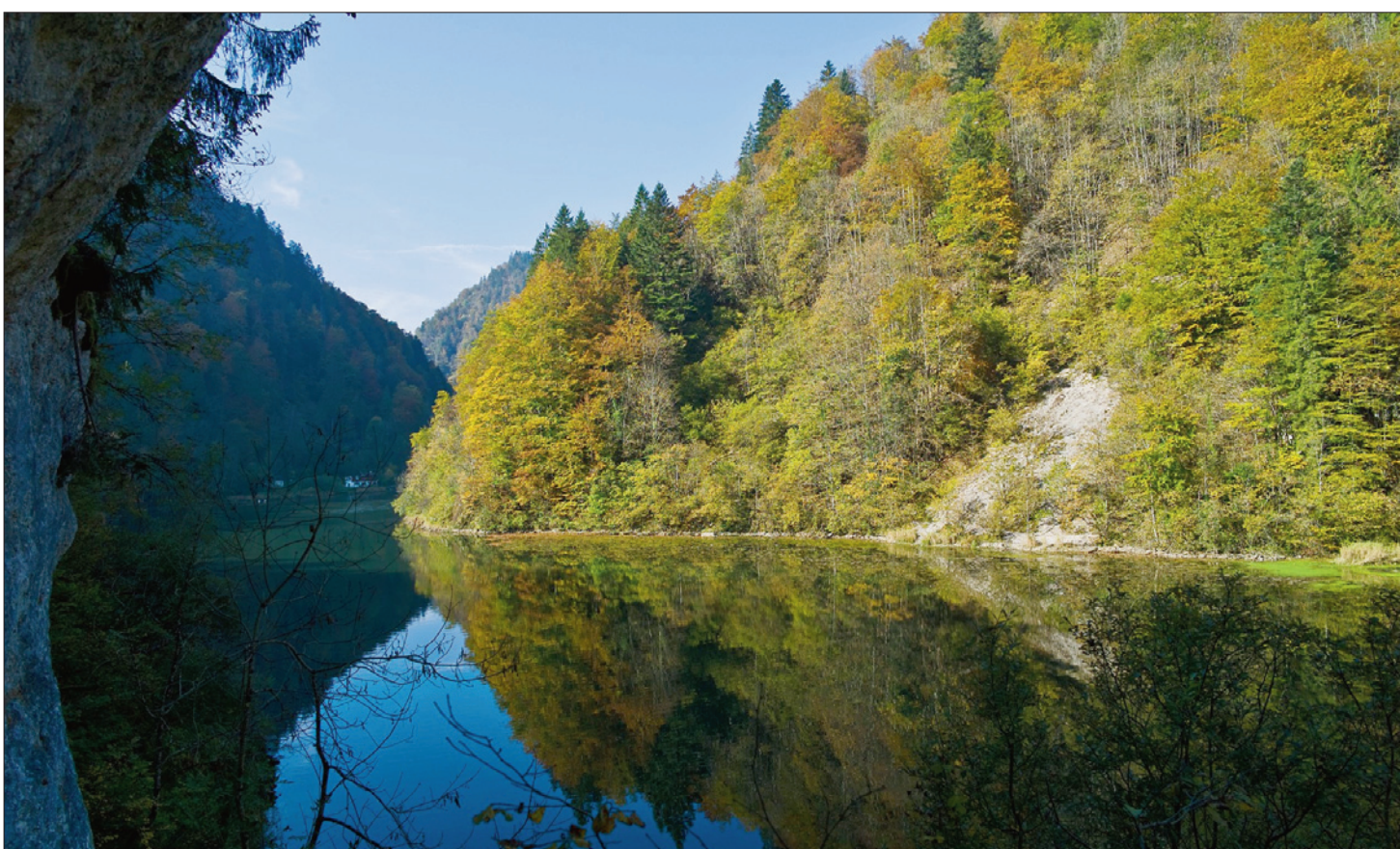
Les quatre objectifs stratégiques sont la préservation et la mise en valeur de la nature et du paysage (sept projets), le développement économique durable (7), la sensibilisation et l'éducation à l'environnement (6) et le management et la communication (3). Pour les mener à bien, l'APNRD demandera en janvier à la Confédération une aide financière de quatre millions pour 2012-2015.

Pour répondre aux exigences de l'Office fédéral de l'environnement, le parc a été délimité en lisière des villes de Locle et de La Chaux-de-Fonds. «Nous allons créer le statut de ville-porte. Ce sera une ouverture vers le parc», expose l'ex-conseiller d'Etat neuchâtelois

Bernard Soguel. «On pourra attirer des touristes avec le patrimoine horloger et les inviter à découvrir le parc du Doubs.» Autre exigence fédérale, l'accord de collaboration entre les trois cantons a été signé: «Le rôle du Jura, qui représente 65% du territoire du parc, est d'assurer le lien permanent entre les trois cantons et la Confédération», précise Jean-Pierre Beuret.

La commune de Muriaux n'a toujours pas adhéré au parc, au contraire du Bémont. Et la Confédération exige un parc sans trou dans son périmètre... «Les communes constatent que leurs recommandations ont été respectées: le parc œuvre au développement régional et de l'agriculture, aussi bien qu'au développement durable. Si une commune, pour une question de mauvaise humeur passagère, saborde un tel projet, elle endosse une grande responsabilité», lance le président de l'APNRD. Il espère une réponse positive de Muriaux «d'ici la fin de l'année». Ce n'est pas gagné. Contacté par téléphone, le président de commune Pierre-André Gigon ne semble pas pressé: «Avec la neige, on ne va plus siéger cette année. On verra en 2011. On avait des choses plus importantes à régler».

Les législatifs des 19 communes – 14 jurassiennes, quatre neuchâteloises et une bernoise – se prononceront sur la charte du parc, mais pas avant 2012: «En 2009, aucun projet n'a été développé. Il ne serait pas possible d'interpeller les communes en 2011 déjà», explique Jean-Pierre Beuret. Si tout va bien, le parc sera labellisé en 2013. /BWE



COULEURS AUTOMNALES Sur les 19 communes concernées par le Parc naturel régional du Doubs, seul Muriaux n'a pas encore adhéré à l'association. Son président Jean-Pierre Beuret espère qu'elle le fera d'ici la fin de l'année. (GUILLAUME PERRET)

23 projets à développer

Gérard Cattin a présenté 23 projets: côté nature et paysage, renforcement des arbres fruitiers indigènes, revitalisation des clairières, développement des réseaux écologiques, valorisation du patrimoine bâti (fermes et auberges) et du patrimoine culturel historique (scieries, moulins) sont prévus. Pour l'économie, agritourisme, fromagerie de démonstration, réseaux touristiques, valorisation du bois seront développés. Au niveau éducatif, l'association – avec des institutions existantes – veut créer des centres d'interprétation (eau du Doubs, cheval des Franches-Montagnes, mesure du temps, faune et flore). Une formation sur le parc et ses richesses «pour promouvoir son pays et le faire connaître» est également envisagée. /bwe

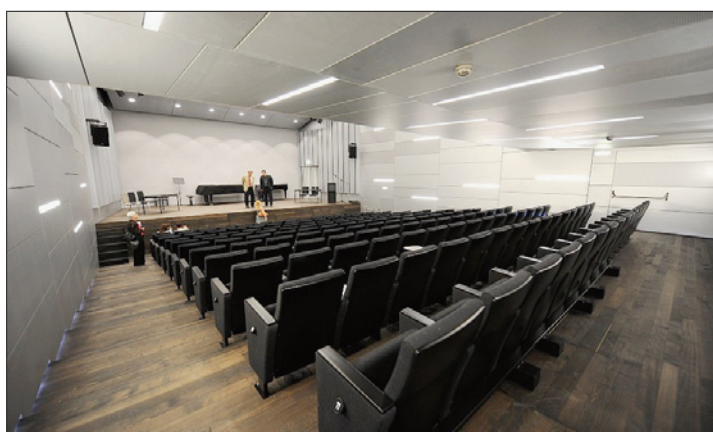
Un Parc transfrontalier

Bernard Soguel souligne le caractère transfrontalier du Parc du Doubs. Côté français, on œuvre aussi à la création d'un parc. «Ils ont une longue expérience. Leur concours est précieux», se réjouit le vice-président de l'association. Un comité stratégique a été créé avec des représentants de communes de part et d'autre de la frontière, piloté par l'ancien conseiller d'Etat neuchâtelois côté suisse et par la maire de Morteau côté français. Un chargé de mission devra coordonner les activités. «Il faut élaborer des chartes communes pour aller vers un parc transfrontalier». Les actuels sentiers des contrebandiers et des douaniers et celui de l'horlogerie permettent déjà de se balader des deux côtés du Doubs. /bwe

CAMPUS ARC

Avec une acoustique envoi-rante

L'auditorium du campus Arc 1, sur le plateau de la gare de Neuchâtel, dispose désormais d'une acoustique virtuelle sans pareil en Suisse. Cette salle de 200 places a été équipée d'un système doté de quatre niveaux de réverbération pré-programmés. Ils peuvent être modifiés très facilement en fonction des besoins des utilisateurs. Ces derniers sont soit des conférenciers, soit des musiciens puisque l'auditorium, ouvert en mai 2009, dessert autant la Haute Ecole de gestion que le Conservatoire de musique.



AUDITORIUM Un logiciel amplifie la profondeur du son. Le surcoût de l'installation a pu être financé par le budget du bâtiment. (ARCHIVES GALLEY)

«Nous disposons d'une excellente salle de conférence, extrêmement précise, aux qualités extraordinaires pour les

musiciens également», commente le responsable du site de Neuchâtel de la Haute Ecole de musique de Genève. «Mais

elle manquait d'une certaine résonance», poursuit René Michon, intarissable sur cette merveille technologique. /ste

PUBLICITÉ

41^e SALON DES ANTIQUAIRES

LAUSANNE · PALAIS DE BEAULIEU 20-28 novembre 2010



MARIUS BORGEAUD
LE VAUDOIS D'AILLEURS



Lundi-Vendredi 11 h 00-20 h 00

Week-end 10 h 00-20 h 00

Dimanche 28 10 h 00-19 h 00

NOCTURNES

Mardi et jeudi 11 h 00-22 h 00

www.e-antiquites.ch



les entilles centre
la chaux-de-fonds



coop

Pour moi et pour toi.

5 ANS

POUR 350 GAGNANTS PAR JOUR!
PARTICIPE DU 8 AU 27 NOVEMBRE

ENTILLOPOLI

JACKPOT
CHF 50'000.-



GARAGE-CARROSSERIE
BURKHALTER

KUONI

ClubMed

CITROËN C3
VALEUR CHF 19'600.-

SÉJOUR
VALEUR CHF 2'000.-



transports régionaux
neuchâtois



Horaires d'ouverture et autres
informations disponibles sur:
www.lesentilles.ch



suisse · éole

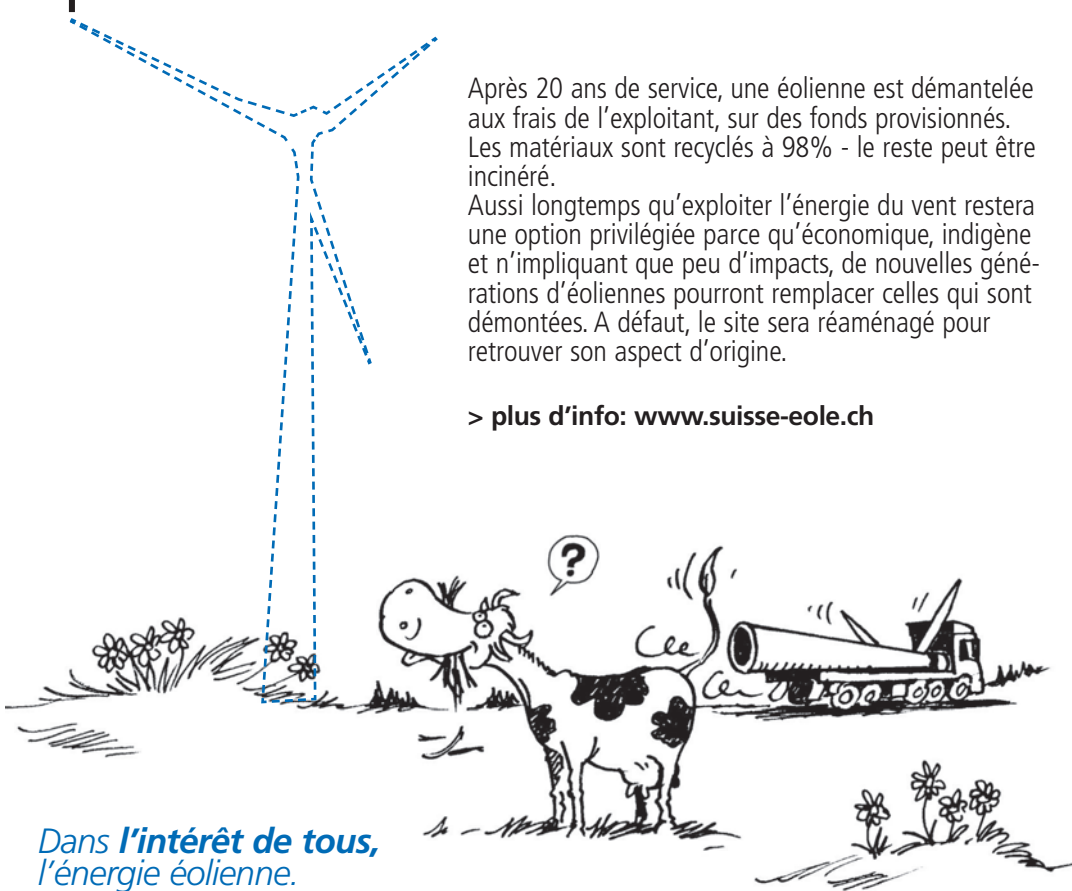


Eoliennes en fin d'activité:
que deviennent-elles?

Après 20 ans de service, une éolienne est démantelée
aux frais de l'exploitant, sur des fonds provisionnés.
Les matériaux sont recyclés à 98% - le reste peut être
incinéré.

Aussi longtemps qu'exploiter l'énergie du vent restera
une option privilégiée parce qu'économique, indigène
et n'impliquant que peu d'impacts, de nouvelles géné-
rations d'éoliennes pourront remplacer celles qui sont
démontées. A défaut, le site sera réaménagé pour
retrouver son aspect d'origine.

> plus d'info: www.suisse-eole.ch



Dans l'intérêt de tous,
l'énergie éolienne.

Secrétariat romand: Suisse Eole 2314 La Sagne contact@suisse-eole.ch www.suisse-eole.ch T 032 933 88 66

LOSZNICK
P.-A. LOZERON & P. NICOLET

Gravure, email, sertissage

Spécialistes du cadran
d'exception

Au service de vos idées
depuis 1993



B. Cuche

Entreprise de construction

2300 La Chaux-de-Fonds

Tél. 032 913 14 75

Natel 079 219 14 75



ENTREPRISE
DE CARRELAGE
ET REVÊTEMENT

JIMMY GAILLARD

Les Allées 33
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 913 70 36
Natel 079 637 20 56

Orchestre de Chambre de La Chaux-de-Fonds

Rencontre avec les
musiques du monde

Mongolie, Maroc,
Iran, Sénégal...

Soliste

Christophe Erard

Direction: Pierre-Henri Ducommun

Oeuvres orchestrales de

Donizetti
Dvorák

Neuchâtel
20h15 au Temple du Bas
Sam 20 novembre 2010

La Chaux-de-Fonds
17h au Temple Farel
Dim 21 novembre 2010

Entrée libre - Collecte recommandée

Viandes de
premier choix



BOUCHERIE
CHARCUTERIE
NICOLET

M.-A. Calame 12 / 2400 Le Locle / Tél. 032 931 16 75

GERMIQUET & HABEGGER

ELECTRICITE TELEPHONE SA INFORMATIQUE
TRAMELAN RECONVILIER

Courant fort Courant faible Maîtrise fédérale
Vente d'appareils ménagers Swisscom partner

Grand-Rue 163 2720 Tramelan
Tél. 032 487 48 48 Fax 032 487 47 48
gh.tramelan@bluewin.ch

Grand-Rue 38 2732 Reconvilier
Tél. 032 481 48 48 Fax 032 481 47 48
gh.reconvilier@bluewin.ch



Switzerland's 4x4
SUBARU



Emil Frey SA
Centre Automobile
La Chaux-de-Fonds
Rue Fritz-Courvoisier 66
2300 La Chaux-de-Fonds
032 967 97 77
www.emil-frey.ch/chx-de-fds

CompliTime

Haute Horlogerie

Conseils, développement, fabrication de prototypes et petites séries

FRUTIGER
CONFECTION

"mode de vie..."

www.frutiger-confection.ch

LA FORCE DES IDÉES
INSCRITE DANS LA DURÉE

www.editions-gdencre.ch

Imprimerie Gasser SA
Jambe-Ducommun 6a
CH-2400 Le Locle
Tél. ++41 (0)32 933 00 33
Fax ++41 (0)32 933 00 44
www.imprimerie-gasser.ch

10-117-0F



LA CHAUX-DE-FONDS

Parcage provisoire clinique Montbrillant

Depuis quelques jours, la rue de la Montagne, est en sens interdit à la descente à la hauteur de la rue du Signal. Un parcage provisoire en épi remplace le parking de la clinique Montbrillant où sont en cours de gros travaux qui dureront 18 mois. Nous en reparlerons. /lby

Soirée de l'union des paysannes de La Chaux-de-Fonds, samedi

Soirée paysanne, avec chœur et pièce de théâtre, après-demain, rue du Commerce 73, à La Chaux-de-Fonds, à la salle Notre Dame de la Paix. Ouverture des portes à 19h45. Dès 23h, un bal sera conduit par «les Galériens». /réd

MUSÉE DES BEAUX-ARTS

La jeune fille d'Albert Anker ambassadrice du Locle

La «Jeune fille lisant» d'Anker, pièce maîtresse du Musée des beaux-arts du Locle fera partie d'une expo prestigieuse à Madrid au printemps prochain. Elle a été demandée en prêt par la Fondation Thyssen!

CLAIRE-LISE DROZ

Contents? «Plus que contents, absolument ravis!» «Nous sommes effectivement assez fiers de voir notre toile exposée dans ce cadre-là.» Au Locle, la conservatrice du Musée des beaux-arts, Stéphanie Guex est tout aussi enchantée que le conseiller communal Marcelo Droguett, directeur de la culture. La toile maîtresse du MBA, «Jeune fille lisant» d'Albert Anker s'envolera ce printemps à Madrid, à la demande de la Fondation Thyssen. Elle fera partie d'une exposition intitulée «Héroïnes» qui se tiendra du 8 mars au 5 juin à la Fundacion Caja Madrid, coorganisatrice avec la Fondation Collection Thyssen-Bornemisza.

La toile de Anker fera partie de quelque 130 œuvres issues de musées et de collections particulières. La thématique, c'est la représentation de la femme dans des rôles actifs (chasseuses, amazones, martyres, sorcières...) et la crise d'identité du genre dans l'art occidental, de la renaissance à nos jours. La «Jeune fille lisant» illustrera l'un des huit thèmes: la femme solitaire...

Cette toile a été exposée à diverses reprises en Suisse, mais c'est la première fois qu'elle quitte le territoire national. Tout est pris en charge par



LUMINEUSE «Jeune fille lisant» ou «La liseuse» d'Albert Anker (1831-1910) fera rayonner le Musée des beaux-arts du Locle dans un cadre prestigieux en plein centre de Madrid.

le demandeur, reprend Stéphanie Guex, les assurances y compris. Ainsi que l'emballage, le convoyage, le déballage, tout cela effectué par des spécialistes. Le total de l'opération sera suivi par un représentant du MBA.

L'aval du Conseil communal était indispensable pour un prêt d'une telle valeur, et le Musée lui-même n'aurait pas accepté s'il y avait eu le moindre risque, par exemple, que l'état de la toile ne supporte pas le voyage. Ce qui n'est pas le cas en l'occurrence: cette huile est superbement conservée.

On la fait remonter vers 1882, mais les archives sont

lacunaires, spécifie Stéphanie Guex. Toujours est-il que l'ancien conservateur Charles Chautems avait relevé dans une de ses fiches que «selon Monsieur de Mandach, conservateur du Musée de Berne, cette œuvre est l'une des plus belles du peintre».

Cette «Jeune fille» avait été achetée en 1882, grâce à la classe de dessin de Fritz Huguenin Lassauguette, professeur à l'école d'art du Locle. Les élèves avaient organisé une vente afin d'obtenir des fonds pour contribuer à une collection de peintures. Ils avaient récolté 2500 francs, dédiés à l'achat de la toile d'Anker ainsi que d'autres œuvres!

«Des milliers de personnes verront que cette toile a été prêtée par le Musée du Locle!»

Denis de la Reussille

PARASCOLAIRE

Parents invités à venir voir



ACCUEIL GLOBAL Les enfants pris en charge le matin avant l'école, pendant la pause de midi et l'après-midi après l'école.

(KEYSTONE)

Trois nouvelles structures d'accueil parascolaire ont ouvert leurs portes en août de cette année à La Chaux-de-Fonds, rue de la Charrière 2bis, rue du Temple-Allemand 111 et rue du Beau-Temps 8. Le public pourra les visiter lors d'une journée portes ouvertes, lundi prochain, de 6h30 à 9h et de 11h30 à 18h, selon les horaires habituels des trois lieux d'accueil. Ceux-ci seront aussi officiellement inaugurés à cette occasion. Cette partie dite «officielle», qui sera très informelle, aura lieu à 16h30 dans les locaux définitifs de la rue du Beau-Temps 8.

Pendant cette journée portes ouvertes, les visiteurs auront tout loisir de poser des questions sur le déroulement d'une journée-type pour les enfants. Particularité de ces nouvelles structures, elles proposent un accueil dit «global», qui inclut une prise en charge le matin avant l'école, pendant la pause de midi et l'après-midi après l'école.

Récemment, un questionnaire a été adressé à toutes les familles potentiellement concernées afin de cerner au mieux leurs besoins réels et de pouvoir concevoir une politique d'accueil para et préscolaire qui colle avec la situation socioprofessionnelle des familles chaux-de-fonnières. /sfr

En bref

LE LOCLE La référence du Death-Metal au Rock-Ness

Demain, au Rock-Ness, au Locle, le groupe Destiny, accompagné de deux formations de «sauvages qui prendront les tympanes du public en otage», se produira en concert à 21h, portes: 20h. /réd

LA CHAUX-DE-FONDS La bonne adresse pour Régis Gizavo

Pour les réservations du concert de Régis Gizavo et David Mirandon, samedi à 21h au Café de Paris, la bonne adresse est la suivante: accordeon@gmx.ch /réd

LA CHAUX-DE-FONDS

Ateliers musico-technologiques au Centre ABC

L'association tszk qui propose de valoriser et promouvoir la liaison entre création artistique et technologie invite le public à participer à deux ateliers samedi, de 14h à 18h, au Centre de culture ABC.

L'un d'eux permettra de construire un Drawdio, encadré par l'équipe de tszk. Le circuit électronique Drawdio (www.drawdio.com) permet de transformer des objets de la vie courante en instruments de musique. En combinant le Drawdio avec un simple crayon et une feuille de papier, on peut dessiner de la musique!



TSKZ Des ateliers pour transformer les objets de la vie courante en instruments et... dessiner la musique!

(SP)

L'association tszk et quelques étudiants de la Haute Ecole Arc Ingénierie ont adapté le circuit du Drawdio original et proposeront aux participants de l'atelier de construire leur propre Drawdio - version tszk. Aucune compétence particulière n'est nécessaire pour participer à cet atelier qui consistera à souder des composants électroniques sur un circuit imprimé.

A 16h, un concert autour du Drawdio sera donné par les élèves du Conservatoire de Musique Neuchâtelois, armés de leurs drawdios et d'instruments plasma développés pour l'événement.

Autre atelier, même lieu même heure. Encadré par l'équipe de La Sonorie, l'Atelier trash parleurs proposera une plage de «recyclage créatif» tout à fait dans l'esprit du festival. Le but de cet atelier est de donner une vie sonore aux drawdios réalisés lors de l'atelier dédié, en utilisant du matériel de récupération (haut-parleurs et caisses de résonance).

Chaque atelier dure au maximum une heure et coûte dix francs. /comm-syb

Places limitées, inscriptions au 032 930 13 25

4★4

**DACIA DUSTER.
SCANDALEUSEMENT ACCESSIBLE.**



Dacia Duster 4x4. C'est un véritable affront pour les plus fortunés: il existe désormais un 4x4 accessible à tous. À croire que la révolution Dacia ne recule devant rien ni personne.



Modèles illustrés (équipements supplémentaires incl.) Duster 4x4 Lauréate dCi 110 FAP, 1461 cm³, 5 portes, consommation de carburant 5,6 l/100 km, émissions de CO₂ 145 g/km, catégorie de rendement énergétique B, Fr. 27 700.- Duster 4x4 1.6 105, 5 portes, Fr. 19 900.- Garantie: 36 mois/100 000 km (au 1^{er} des 2 termes atteint).

Neuchâtel: Garage ROBERT SA, 032 730 40 40

AVIS DIVERS

PARLONS-EN PRÉVENTION DU SUICIDE
Case postale 2171 - La Chaux-de-Fonds - CCP: 10-742261-5

LE GROUPE DE PAROLE invite les personnes confrontées de près ou de loin à la problématique du suicide, à ses prochaines **rencontres:**

les mercredis de 18h30 à 20h00, à la rue de Beau-Site 29 (1 nouvelle adresse !), à La Chaux-de-Fonds.

Dates: 20 octobre, 24 novembre et 15 décembre 2010
9 février, 23 mars et 27 avril 2011

Séance gratuite et réservée à un public adulte
Pour plus d'informations: Association neuchâteloise de prévention du suicide «Parlons-en»
site: www.suicide-parlons-en.ch
e-mail: info@suicide-parlons-en.ch
tél. 079 698 89 18

L'EXPRESS Bulletin de changement d'adresse temporaire sur votre lieu de vacances? www.arcinfo.ch rubrique abonnés

81% des Suissesses et des Suisses ont recours au journal comme source d'informations.

La crédibilité de la presse profite également à votre annonce. Nous plaçons votre annonce dans les titres qui sont importants pour vous. Appelez-nous: 032 729 42 42. **Les médias – notre métier.**

www.publicitas.ch/neuchatel

publicitas

COMMUNE DE BROT-PLAMBOZ

Soutien en faveur des familles sinistrées du Joratel

Suite au dramatique incendie du Joratel du 14 novembre passé, la commune de Brot-Plamboz propose à chacun d'apporter son soutien en faveur des deux familles sinistrées.

Pour ce faire, toutes les personnes qui désirent aider ces familles peuvent verser une contribution sur le compte postal:

23-2482-6
Commune de Brot-Plamboz
2318 Brot-Plamboz
avec la référence «Incendie du Joratel»

Nous remercions d'avance chacun pour sa générosité.

LE CONSEIL COMMUNAL DE BROT-PLAMBOZ

Donner un coup de pouce au destin.

La faim n'est pas une fatalité.
CP 30-303-5.

www.swissaid.ch
SWISSAID
Une aide qui va plus loin.

FUST Le spécialiste pour laver et sécher!
Et ça fonctionne.

Tour de lavage à 1/2 prix

Sécher
Séchoir à super prix.
PRIMOTECQ TA 507 E
• Capacité 7 kg
• Label UE C
No art. 103046
499.-
Garantie petit prix

Laver
Le prix vedette.
PRIMOTECQ WA 508 E
• Programme lessive délicate/laine
No art. 103000
499.-
Garantie petit prix

Séchoir à condensation de marque
Bauknecht TRK 9761
• Capacité 6 kg • Avec protection contre le froissement
• Label UE C
No art. 126051
1099.-
avant 1999.-
Economisez 45%

Prix du set seul.
1999.-
avant 3998.-
-50%

Eco-nomique et doux pour votre linge
Bauknecht WA 9561
• Capacité 6 kg • Programme pour lessive mixte et sport • Label UE A+AB
No art. 126226
1099.-
avant 1999.-
Economisez 45%

Nouveauté mondiale de Miele
50% plus économique qu'un séchoir à condensation traditionnel
Miele T 89-67 WP
Top-Speed: en 90 minutes au but
No art. 218723

Prix du set seul.
6298.-
avant 7498.-
Economisez 1200.-

Pendant 4 mois, pas de produit de lessive à doser

AutoDos – Dosage automatique du produit de lessive liquide et en poudre
Miele W 59-67 AutoDos
• Programmes exprès, anti-taches, lessive à 20° et à froid
No art. 218201

Service de réparations toutes marques quel que soit le lieu d'achat! 0848 559 111 ou www.fust.ch

- Garantie de prix bas de 5 jours*
- Avec droit d'échange de 30 jours*
- Un choix immense de tout derniers articles de marque
- Occasions/modèles d'exposition
- Louez au lieu d'acheter

Commandez sur www.fust.ch

Collectionnez des superpoints chez Fust.
Payez quand vous voulez: carte gratuite chez Fust.

Bienne, Capitol, Spitalstrasse 32, 032 329 33 50 • Bienne, Route Central 36, 032 328 73 40 • Bienne, Fust Supercenter, Route de Soleure 122, 032 344 16 00 • Courrendlin, Centre Magro, Route de Delémont 46, 032 436 15 60 • Delémont, Av. de la Gare 40, 032 421 48 10 • La Chaux-de-Fonds, Bvd des Eplatures 44, 032 924 54 24 • La-Chaux-de-Fonds, Centre Lemuria (Ex Carrefour), 032 601 20 80 • Marin, Marin-Centre, rue Fleur-de-Lys 26, 032 756 92 40 • Neuchâtel, Fust-Supercenter, chez Globus, 032 727 71 30 • Neuchâtel, Centre Maladière, 032 720 08 50 • Porrentruy, Inno les galeries (ex Innovation), 032 465 96 35 • Réparations et remplacement immédiat d'appareils 0848 559 111 • Possibilité de commande par fax 071 955 52 44 • Emplacement de nos 160 succursales: 0848 559 111 ou www.fust.ch

MODÈLES VOLVO XC.

L'HIVER EN TOUTE SÉCURITÉ AVEC LE PACK HUSKY: TRANSMISSION À 4 ROUES MOTRICES GRATUITE. LEASING À 4,4 %.

GARANTIE 5 ANS SERVICE 150'000 KM

Garage Hauterive T. Mattei – Hauterive SA
Rouges-Terres 57 • Hauterive
032 756 91 00 • www.hauterivesa.ch

Garage des Forges Antifora SA
Bld des Eplatures 59 • La Chaux-de-Fonds
032 843 69 69 • www.garagedesforgessa.ch

www.volvocars.ch Volvo. for life

AVIS DIVERS

SEULEMENT 3 JOURS

30%

DE RABAIS SUR TOUTE LA COLLECTION DES ENFANTS!

Valable du jeudi 18 novembre au samedi 20 novembre 2010 dans tous les magasins Charles Vögele en Suisse. Non valable sur multipacks et articles à prix réduits. Non cumulable avec d'autres promotions.

Charles
Vögele
S w i t z e r l a n d

www.charles-voegele.com



De Besançon à La Chaux-de-Fonds, la ligne ira-t-elle jusqu'à Sonceboz?

Une attention particulière est portée à la ligne La Chaux-de-Fonds – Besançon, lit-on dans le rapport développé ci-dessous. Le canton la soutient désormais et les Français ont fait d'importants investissements. Le prolongement du parcours des trains français jusqu'à Sonceboz est parfois évoqué. /ron

LA CHAUX-DE-FONDS

Le train du RUN s'arrête à la gare de la Fiaz

Le 25 novembre, le Conseil général se prononcera sur un crédit de 1,15 million de francs pour la réouverture de la halte de Morgarten, déjà rebaptisée gare La Chaux-de-Fonds – Fiaz. C'est un projet RUN.

ROBERT NUSSBAUM

Le projet d'agglomération RUN arrive en gare de La Chaux-de-Fonds. Mais pas à La Chaux-de-Fonds – Centre, à La Chaux-de-Fonds – Fiaz! Le Conseil communal présente au Conseil général une demande de crédit de 1,15 million de francs pour la réouverture de l'ancienne halte de Morgarten. Le train arrive vite pour affirmer l'engagement de la Ville sur ce premier projet pris dans le faisceau de mesures prévues pour concrétiser le Réseau urbain neuchâtelois (RUN). Même si en l'occurrence les plans techniques ne sont pas tous tirés.

Dans son rapport, le Conseil communal insiste d'abord sur l'importance des grands projets d'infrastructures chaux-de-fonniers. Il y a, entre autres, les contournements routiers, le développement de la ville vers l'intérieur, la gestion du trafic et du stationnement et le développement des transports publics. «[Ces projets] offrent (...) de formidables perspectives de développement pour la Métropole horlogère et le Jura neuchâtelois, à l'instar de ce qu'a provoqué, il y a 150 ans, l'avènement du chemin de fer dans



MORGARTEN Au premier plan, le futur emplacement de la gare de la Fiaz, avec un quai de 155 mètres, une marquise, un abri, des haut-parleurs et un automate à billets.

(DAVID MARCHON)

l'Arc jurassien (...), n'hésite pas à écrire l'exécutif.

Au-delà du tunnel entre Neuchâtel et La Chaux-de-Fonds, le Transrun passe aussi par le doublement de la voie au Crêt-du-Loche, l'électrification de la ligne jusqu'à Morteau, ainsi que par l'ouverture de nouvelles gares, dit le Conseil communal. Après celle du Crêt-du-Loche et avant celle des Eplatures (dont la localisation n'est pas arrêtée), il y a La Chaux-de-Fonds – Fiaz, d'ores et déjà rebaptisée ainsi pour ne pas la confondre dans les futurs horaires avec la localité zougnoise où a eu lieu la célèbre bataille...

Pourquoi recréer une gare à la Fiaz? «Selon les calculs faits en 2009, il y a actuellement 1664 habitants et 1428 emplois dans un rayon de 400 mètres», avance l'exécutif. Qui ajoute à l'argument la proximité de Polyexpo, du quartier des Forges, projette la réalisation d'un nouveau quartier dans le périmètre de la scierie des Eplatures et la réhabilitation des abattoirs, sans compter les constructions en cours du Paddock et de l'Helvétie.

Le projet prévoit la construction de la nouvelle gare à l'est de la rue de Morgarten. C'est plutôt une halte puisqu'on parle d'un quai de 155 mètres, avec une marquise, un abri, des haut-parleurs, un automate à billets. La halte sera flanquée d'un «park + ride» de 20 à 25 places à voitures et d'un «bike + ride» pour 20 à 30 vélos. La rue de Morgarten devrait être élargie,

avec trottoir. En option chez les CFF: l'élargissement du passage à niveau.

A ce stade, les CFF n'engagent rien dans le projet, indique le Conseil communal. Celui-ci table sur un budget de 2,24 millions, dont la Confédération devrait financer 560 000 francs. C'est 35% du coût initial dévisé en 2005 mais 25% du coût actuel. Le solde est à répartir à parts égales entre canton et Ville à hauteur de 840 000 francs. La Chaux-de-Fonds prend en plus à sa charge le parking d'échange à 310 000 francs.

«L'ouverture de la gare CFF La Chaux-de-Fonds – Fiaz (...) entend contribuer à l'accessibilité de la ville depuis l'extérieur et donne ainsi la possibilité d'atteindre une nouvelle partie de la ville sans rupture de charge, à l'image d'un S-bahn», conclut le Conseil communal. /RON

Ces projets offrent de formidables perspectives à l'instar de ce qu'a provoqué, il y a 150 ans, l'avènement du chemin de fer dans l'Arc jurassien

Le Locle en bout de ligne

La Chaux-de-Fonds compare la future ligne Transrun qui s'arrêtera à la Fiaz à un S-bahn, les express régionaux allemands. Les Loclois expriment eux la crainte d'y voir circuler des omnibus à l'ancienne, rendant le tronçon La Chaux-de-Fonds – Le Locle le plus lent du Transrun avec l'ouverture de nouvelles haltes. «Nous ne remettons pas en cause la pertinence de ces nouvelles gares, mais depuis le début nous demandons des aménagements», réagit le conseiller communal loclois Cédric Dupraz, en charge des questions de mobilité. En clair, pour les Loclois, soit on maintient un train direct sur deux entre les villes, soit on pose des boutons-pressoirs aux nouveaux arrêts de manière à éviter de pertes de temps quand personne ne monte ni ne descend. «J'en ai déjà fait l'expérience au Crêt-du-Loche et les gens ralentissent», note Cédric Dupraz. Celui-ci craint aussi que le bus interurbain n'en soit que plus attractif. En résumé, si ces demandes ne sont pas prises en compte, le Locle fera opposition. /ron

Un trajet bien moins cher

Le rapport sur la gare de la Fiaz et son environnement RUN fournit au Conseil communal l'occasion de proposer le classement de huit motions ou postulats déposés au Conseil général sur des questions de transports, le plus ancien datant de 1995. On y parle liaisons ferroviaires, agglomération, augmentation du trafic motorisé, axes sécurisés pour les cyclistes ou encore de tarifs excessifs des transports publics. Depuis ces diverses interventions, répond notamment le Conseil communal, la communauté tarifaire cantonale a conduit à des améliorations pour la clientèle du Jura neuchâtelois. Reprenant l'exemple d'un trajet des Monts au Locle à l'hôpital de La Chaux-de-Fonds qui coûtait 13fr.20 en tickets de transports publics cumulés en 2002, l'exécutif constate que le prix est tombé à 6fr.40. Quant au transport des vélos dans les trains, les CFF s'y refusent toujours. Sur la ligne des Ponts-de-Martel, la prestation offerte a vu le nombre de vélos passer de 222 en 2007 à 774 en 2009. /ron

Accident à la rue de l'Helvétie à La Chaux-de-Fonds

Hier à 01h, un automobiliste du Locle a soudain été déporté sur la gauche, à la hauteur du no 46 de la rue de l'Helvétie, à La Chaux-de-Fonds. Il a heurté une borne et s'est immobilisé 120 mètres plus loin. Dégâts matériels. /ré

TÉLÉVISION

Après la faillite, les yeux pour pleurer



SETCO L'entreprise (ici en 2003) de Michel Perrenoud (à gauche) est aujourd'hui totalement vide.

(ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY)

L'émission «Temps présent» propose ce soir une émission sur les faillites d'entreprise. On y apprend, notamment, qu'en 2009, 5200 faillites ont été prononcées en Suisse. Mais le sujet n'est pas économique à proprement parler. Isabelle Nussbaum et Frank Preiswerk ont surtout cherché à mettre en lumière les conséquences humaines de ces cessations d'activités forcées.

Parmi les cinq cas présentés, l'un concerne le tissu économique des Montagnes neuchâteloises, dans ce qu'il a le plus emblématique: l'industrie du luxe. Patron de l'entreprise chaux-de-fonnière Setco, Michel Perrenoud a accepté de parler à visage découvert et à cœur ouvert, en compagnie de ses fils et de quelques anciens employés.

L'entreprise, fondée en 1973, était connue pour la qualité exceptionnelle des étuis qu'elle produisait. Michel Perrenoud en était devenu le maître en 1976, alors qu'elle

était en sursis concordataire. Trente-trois ans plus tard, c'est une autre crise qui l'a mise à terre. Tournée en avril dernier, l'émission montre, notamment, une séquence émouvante dans les locaux entièrement vides de l'entreprise.

Aujourd'hui âgé de 69 ans, Michel Perrenoud n'a pas encore vraiment tourné la page. «J'ai tout perdu», nous a-t-il confié hier. Quand on lui demande s'il estime avoir commis des erreurs, il répond: «Des fautes, j'en ai certainement faites, sinon on n'en serait pas arrivé là». Mais il retient surtout le changement intervenu chez les clients: «Il faut le produit le meilleur marché possible, quitte à raboter sur la qualité». A ce jeu-là, les ateliers d'Extrême-Orient remportent la mise.

Setco occupait une cinquantaine de personnes. Environ la moitié sont sans emploi un an et demi après la faillite, estime l'ancien patron. /lby

Temps présent, TSR1, ce soir à 20h10

LE LOCLE

Paroisse catholique: liesse et kermesse

On ne change pas une formule qui gagne: c'est une paella géante, avec ou sans fruits de mer, qui ouvrira la fête de la paroisse catholique du Locle, samedi 20 novembre dès 19h à Paroiscentre. Elle est prévue pour 120 personnes: la voir préparer de main de maître, c'est tout un spectacle! La soirée se poursuivra en musique avec l'orchestre «Alliance» des Fins, plus précisément le trio Christian Faivre-Roussel et ses fils. Dimanche 21 novembre, l'apéro sera animé par l'accordeoniste virtuose Cédric Stauffer. Et après le dîner servi sur place, la Musique Militaire mettra de l'ambiance Sans oublier le «DVD Club» pour les enfants, ainsi que la pêche miraculeuse et des grimaces, lotos, tombola, stands... Et bien enten-



PAELLA GÉANTE Au rendez-vous, aussi, samedi.

(SP)

du, une tradition qui n'est pas près de mettre la clé sous le paillason: le stand de tir! Et ce tir attire: on y vient de loin... /cld

Pour s'inscrire au repas, appeler le 032 931 60 64

SAINT-IMIER

Rapprocher les élèves de la littérature

Le prix du «Roman des Romands» a été lancé dans toute la Suisse romande pour la deuxième année consécutive. Un projet auquel ont pris part sept élèves de l'Ecole de commerce de Saint-Imier, qui ont eu la chance de rencontrer Julien Burri, auteur du livre «Poupée», en compétition.

MARTA DUARTE

L'association du Roman des Romands, créée en 2009 par Fabienne Althaus, organise la deuxième édition du prix auquel participent 32 classes du post-secondaire de toute la Suisse romande, soit plus du double de l'année précédente. C'est dire si ce projet remporte du succès auprès des élèves.

Les jeunes ont lu onze livres d'auteurs suisses ou édités en Suisse, qui ont été publiés dans le courant de l'année dernière, afin de choisir leurs œuvres favorites. Celles-ci seront ensuite défendues par un délégué auprès des représentants des autres classes en janvier 2011. Suite à ces échanges,

le lauréat du prix sera désigné et remportera la somme de 15 000 francs. «L'idée est que ce soit les élèves qui décident», explique David Burkhard, trésorier du comité d'organisation.

En plus de les familiariser avec la littérature contemporaine, cette initiative propose également aux élèves de rencontrer certains des auteurs, afin de partager une expérience autant bénéfique pour les élèves que les écrivains. «C'est une chance de rencontrer les lecteurs et d'être confronté à leurs réactions. En général, l'écriture se fait plutôt à distance, on n'est pas en contact avec les gens», a confié Julien Burri, auteur invité à Saint-Imier. Celui-ci semble émerveillé par ces élèves qui ont choisi de collaborer à ce projet, et qui montrent beaucoup d'intérêt pour le sujet de la discussion.

«Cela donne encore plus envie d'écrire, de participer à ce genre d'expérience. C'est très valorisant d'être lu par des gens qui ne seraient sûrement jamais tombés sur mon livre sans ce concours», affirme Julien Burri.



RENCONTRE L'auteur Julien Burri (à gauche) espère que les élèves se souviendront de ces instants partagés et qu'ils se seront rapprochés de la littérature.

(MARTA DUARTE)

Les jeunes, curieux et ravis de partager ce moment de convivialité avec l'invité, en ont profité pour poser toutes leurs questions et faire part de leurs remarques. «J'adore lire! Et le roman devient plus clair quand

on rencontre l'auteur, c'est très intéressant», a commenté Rocio, une élève enthousiaste par cette expérience. Cette rencontre était également l'occasion pour les étudiants de dévoiler leur travail, l'une des

élèves a lu deux de ses poèmes à l'écrivain, qui les a attentivement écoutés. «Je voulais l'avis d'un professionnel, et là ça me pousse à continuer», a expliqué Valentine.

Cette initiative, qui se renou-

«C'est une chance de rencontrer les lecteurs et d'être confronté à leurs réactions»

Julien Burri

vellera, a pour but de promouvoir la lecture auprès des jeunes et de leur montrer qu'il n'y a pas que les grands classiques, mais qu'il existe aussi une importante littérature romande et actuelle. /MDU

PUBLICITÉ

Locations: Ticketcorner - Fnac

Renseignements au 0901 566 500 (CHF 1.49/min. depuis le réseau fixe) - livemusic.ch

PostFinance
LA POSTE

LE MATIN

OPTION
MUSIQUEUNE PRODUCTION
LIVE
MUSIC
PRODUCTION
livemusic.ch

RTN

coop

CENTRE DE RENCONTRES

Sornetan est en difficulté

Déficitaire et sans président depuis trois ans. Triste constat pour le Centre de Sornetan, lieu de rencontres et de formation qui dépend de l'Eglise réformée Berne-Jura-Soleure. Avec une quarantaine de chambres, deux dortoirs et un appartement, le centre est un fleuron touristique de la région, équipé pour accueillir des séminaires, des retraites ou des séjours de vacances.

Lors de la récente assemblée générale, le vice-président de l'association et pasteur à Bienne Cédric Jeanquartier a annoncé que personne ne s'était porté volontaire pour repourvoir le

poste vacant. «Nous continuons à chercher une présidence solide et capable.»

Les prévisions financières ne sont guère plus réjouissantes. Les comptes 2009 ont bouclé sur un déficit de 75 660 francs, alors que la perte pour 2010 est estimée à 45 130 francs. Quant au budget 2011, il prévoit encore un découvert de 9900 francs. Plusieurs mesures ont été prises. Les nuitées ainsi que les repas augmenteront de deux francs. En outre, quelques employés ont accepté de réduire leur taux d'occupation.

«Les deux problèmes sont liés. Difficile de trouver quelqu'un

qui veuille s'atteler à la tâche ardue de reprendre la présidence d'un centre déficitaire», analyse le président du Synode Jean-Philippe Mayland. Selon lui, le centre souffre de son manque de notoriété en raison de son emplacement retiré. Toutefois, situé en pleine nature, il a les caractéristiques d'un havre de paix. «Les paroisses doivent se responsabiliser et l'utiliser plus fréquemment», ajoute-t-il.

Pour l'instant, il est hors de question de vendre le centre mais il est nécessaire de trouver des solutions pour rétablir la situation. /kru

MOUTIER-DELÉMONT

Les trains protégés contre les pierres

La ligne ferroviaire entre Moutier et Delémont est mieux protégée contre les chutes de pierre. Les CFF ont installé des filets dynamiques et des treillis métalliques pour remplacer les anciens ouvrages rigides en traverses sur ce tronçon surplombé de falaises.

Les filets sont opérationnels depuis hier, annoncent les CFF. Le coût des travaux se monte à 7,7 millions de francs. La Confédération et les cantons de Berne et du Jura prennent en charge deux tiers de cette somme. Le reste incombe aux CFF.

L'un des dangers était la collision entre un train et des blocs de rocher tombés sur la



DU SOLIDE La ligne est désormais hypersécurisée. (YVES-ANDRÉ DONZÉ)

voie. Aucun accident grave n'est à déplorer jusqu'à ce jour sur cette ligne qui serpente dans les gorges de Moutier. /ats

En bref

■ COURTELARY Bientôt une nouvelle halle de gym?

Une commission d'étude sera prochainement créée pour s'occuper du dossier lié à la construction d'une nouvelle halle de gymnastique à Courtelary. Cette étude définira si la commune a les moyens financiers ou non pour supporter la construction d'un tel bâtiment. /comm

■ JURA BERNOIS Les Cartons du cœur en action dès demain

Les Cartons du Cœur du Jura bernois procéderont à une récolte de denrées alimentaires demain à la Migros de Saint-Imier et samedi matin dans les Migros de Tavannes et Moutier. L'association apporte une aide ponctuelle aux personnes dans le besoin qui en font la demande. Il est toujours possible de faire un don directement sur le compte CCP 17-351544-0. /rmv



SAIGNELÉGIER

Soirée électro au café du Soleil

L'ambiance s'annonce chaude demain soir au café du Soleil de Saignelégier. Trois groupes se déchaîneront sur scène avec des sons électroniques, alternatifs et expérimentaux: Filewile (photo) ouvrira les feux, suivi de Sparga et des Chaux-de-Fonniers de Casque. De 21h à 3h. /réd

FRANCHES-MONTAGNES

Citoyens de la Courtine troublés par la fusion

Première séance publique autour du processus de commune unique aux Franches-Montagnes, hier soir aux Genevez. Contents de voir cette démarche informative, les citoyens ont émis des doutes constructifs.

DELPHINE WILLEMIN

Il était pertinent de choisir Les Genevez, hier soir, pour présenter le projet de commune unique aux Franches-Montagnes pour la première fois à la population. La plupart des soucis et interrogations ont en effet été exprimés par des habitants de la Courtine. Un peu plus de 100 personnes se sont déplacées.

Président du comité de fusion, Jean-Pierre Beuret a commencé par expliquer la base: «A quoi servirait une commune unique? On connaît la faible marge de manœuvre des communes à l'heure actuelle. Une entité à l'échelle du district permettrait de peser aux plans politique, institutionnel et économique.» A ce stade de l'étude, il ressort que le législatif prendra la forme d'un Conseil général comprenant 21 à 31 membres élus par le peuple. Dans l'idéal, chaque village aurait droit à un représentant. Quant à l'exécutif, le Conseil communal, il se composerait de cinq personnes, engagées de manière permanente ou pas, la question reste à trancher.

Au niveau des chiffres, le responsable de l'étude financière, Jean-Baptiste Beuret, a rappelé que l'objectif du comité est



DÉBAT Le projet de commune unique a été présenté hier soir aux Genevez.

(ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY)

d'atteindre une quotité d'impôts de 1,9. Seule Muriaux est située au-dessous de ce taux, «donc les citoyens à convaincre seraient peu nombreux», a souri le financier.

Le comité de pilotage a ouvert la discussion en précisant que chaque nouvelle étape majeure sera accompagnée d'un dialogue avec le peuple.

Le député de Lajoux Clovis Brahier s'est inquiété de l'identité communale: «Vous allez faire table rase des particularités locales?» Réponse de Jean-Pierre Beuret: «Ça n'est pas une administration qui fait la personnalité d'une commune. La vie locale sera maintenue telle quelle.»

Soucieuse de se retrouver éloignée au sein d'une nou-

velle entité, une citoyenne de la Courtine a demandé quels seraient les avantages pour les citoyens de Lajoux et des Genevez? «Evidemment les mêmes que ceux des autres villages», a répondu le président, tout en admettant que la Courtine n'appartient aux Franches-Montagnes que depuis une génération. «C'est court. Apprenons à travailler ensemble.»

Michel Gogniat, de Lajoux, craint de ne plus connaître les gens pour qui il votera. Ce genre de problème est inhérent à toutes les grandes communes, lui a répondu Rémy Gogniat, responsable de la communication. Jean-Louis Berberat, député de Lajoux, a

questionné sur la suite du processus: «Si, au moment du vote, sept communes acceptent et six refusent, qu'allez-vous faire?» Aucune commune ne sera intégrée à la fusion contre son gré. Reste à trancher entre la règle de l'unanimité et celle de la masse critique de communes.

L'étude devrait être bouclée au Marché-Concours 2011. Aux exécutifs alors de se prononcer sur la suite, dans la perspective d'une mise en œuvre en 2013. /DWI

Un blog est ouvert aux commentaires: www.franchesmontagnesavenir.ch
Prochaine séance d'information: mercredi 8 décembre (20h15) à la halle de gymnastique des Bois

Un jeune danseur jurassien en finale à New York

Le danseur de Bassecourt Kilian Hoffmeyer (18 ans) s'est qualifié pour la finale mondiale du Youth American Grand Prix, qui se déroulera en mars à New York. Il s'est classé 56 sur 92 participants lors de la demi-finale européenne. /réd

ÉOLIENNES

Le Jura veut une distance appropriée



SAINT-BRAIS La distance minimale de 300 mètres est tout juste respectée entre les éoliennes et les premières habitations. (ARCHIVES BIST)

Il a été une nouvelle fois question d'éoliennes hier au Parlement jurassien. Actuellement, dans la loi fédérale, une recommandation stipule que la distance minimale requise entre l'implantation de turbines et les premières habitations est de 300 mètres au minimum. Cette disposition a été reprise dans le Plan directeur cantonal jurassien, approuvé par le Gouvernement en 2004 et l'année suivante par la législature. On peut également y lire sur le même sujet: «Sauf accord avec les riverains». Si entente donc, la distance de 300 mètres peut encore être rabotée.

Députée PDC des Sairins (Montfaucon), Marie-Françoise Chenal a déposé en avril dernier une motion demandant la modification de la fiche du Plan directeur, en tenant compte notamment de la situation géographique et topographique, de la grandeur, la puissance et la nuisance des éoliennes. Au départ, les études se basaient sur des bécanes de 70 mètres. A Saint-Brais, où on en est déjà à 120 mètres, la distance est limite-limite par rapport aux premières habitations. Avec les problèmes que l'on sait. Aujourd'hui, à l'instar des trois éoliennes du Peuchapatte, il est fréquent qu'un engin atteigne 150 mètres.

Le ministre Laurent Schaffter – visiblement encore sous le coup de sa non-réélection – a admis que la distance de 300 mètres n'est plus adaptée aux nouvelles constructions. «Ce

sera à vous, les députés, de déterminer l'éloignement le mieux adapté, en fonction des études les plus récentes liées au bruit.» Tous les partis ont appuyé la motion (54 à 0).

Marie-Françoise Chenal a relevé qu'en France et en Allemagne, la distance minimale s'élève à 1500 mètres, selon une recommandation de la très célèbre Académie française de médecine. Pour le Jura, la motionnaire pense qu'une limite de 450 mètres constituerait une nette amélioration. Le député PLR du Noirmont Samuel Miserez a fait remarquer qu'avec une distance pareille, la moitié des 63 éoliennes construites ou prévues sur des sites prioritaires ou potentiels ne verraient probablement jamais le jour. Et si c'était le but «caché» de la motion?

Toujours au sujet des éoliennes. Le représentant UDC de Bassecourt Damien Lachat s'inquiète du coût de leur démantèlement. «D'une durée de vie de 15 à 20 ans, le vieillissement des éoliennes est encore mal connu.» L'élue estime qu'il en coûtera un million pour démonter une turbine. Et encore: «Sans tenir compte du socle en béton et de la remise en état du terrain». Re-motion intitulée «L'énergie pour les autres, les factures pour nous», qui prévoit de créer un fond de démantèlement pour les éoliennes, alimenté par les promoteurs. Gros oui du plénum avec un nouveau score soviétique: 46 à zéro. /gst

En bref

■ JURA Un stand commun à la Swisstech

Sept PME jurassiennes sont réunies sur un même stand à la Swisstech, salon central de la sous-traitance en Europe pour les composants mécaniques et solutions de système, qui se tient à Bâle jusqu'à demain. /comm

■ ELISABETH BAUME-SCHNEIDER au Sénégal

La ministre de la Formation présidera la délégation suisse lors de la conférence des ministres de l'Education de pays parlant le français, du 18 au 20 novembre, à Dakar (Sénégal). /comm

■ DELÉMONT La Poste s'expose

Le directeur général de La Poste, Jürg Bucher, présentera un exposé public ce soir (19h), à la halle des expositions de Delémont. /réd

RÉCITAL D'ORGUE

Extraterrestre à Saignelégier

Saignelégier accueillera demain (20h) le jeune prodige américain Cameron Carpenter pour un récital d'orgue exceptionnel. Cet événement majeur de l'automne culturel jurassien fera l'objet d'une retransmission en direct sur grand écran, pour que chacun puisse voir les performances acrobatiques accomplies par cet authentique phénomène.

Né en 1981 dans la campagne américaine, Cameron Carpenter est un enfant prodige. A 11 ans, il impressionne les spécialistes en interprétant le «Clavier bien tempéré» de Bach. Il acquiert ensuite ses diplômes à la célèbre Juilliard School de New York. Il est



CAMERON CARPENTER Le jeune prodige sera à Saignelégier demain. (SP)

actuellement «artiste-résident» de la Middle Collegiate Church de New York, une fonction qui lui permet de sillonner le monde pour des tournées de récitals qui créent à chaque fois l'événement. Doté d'une technique vérita-

blement surhumaine, il compose ses programmes en fonction du contact qu'il peut établir avec chaque instrument.

A Saignelégier, il nous réserve donc quelques surprises; nous savons qu'il puisera dans un vaste répertoire classique (Bach, Liszt, Chopin, etc) pimenté de pièces contemporaines (Carpenter, Gershwin, John Williams... et même Michael Jackson).

Technicien hors pair, Mr. Carpenter est aussi un surdoué de l'improvisation. /comm-réd

Saignelégier: église catholique, vendredi 19 novembre à 20h. Réservation auprès de stephane.sch@bluewin.ch

Eligibilité: le peuple votera

Les fonctionnaires jurassiens doivent pouvoir siéger au Parlement comme les enseignants. La majorité des députés ont ainsi suivi l'avis du Gouvernement qui préconisait l'ouverture du Parlement à tout le personnel de l'Etat. «Le choix du Gouvernement est celui de l'ouverture», a déclaré le ministre Philippe Receveur. Le texte fixe toutefois un régime d'exceptions qui concerne en priorité les hauts fonctionnaires en raison des contacts qu'ils entretiennent avec leur Gouvernement. Le PDC voulait effacer cette inégalité en retirant aux enseignants le droit de siéger au législatif, proposition jugée inacceptable par la gauche et certains élus PLR. L'UDC entendait maintenir le statu quo en ne permettant qu'aux enseignants de siéger. Comme cet objet est très sensible, le Parlement a décidé de le soumettre au référendum obligatoire. Sous réserve de l'approbation du peuple, ce changement entrera en vigueur en décembre 2015. /ats

Classe B
«Sélection»*

EXCLUSIF!

~~CHF 51'515.-~~

CHF 39'900.-

TVA incl.

Avec CHF 11'615.- d'équipements
«Sélection» offerts!

*Exemple : Classe B 180 avec Audio 20 CD + Pack sièges confort + Système EASY-VARIO-PLUS + Pack éclairage et visibilité + Assistant de stationnement actif PARK-TRONIC + Sièges avant chauffants + Châssis confort + Rétroviseurs extérieurs rabattables + Lève-vitres électriques + Roue de secours + Pack Sport + Peinture spéciale métallisée + Boîte automatique.



ETOILE AUTOMOBILE SA ETOILE AUTOMOBILE SA / MERÇAY SA

Cortailod - Tél. 032 7 290 290

Delémont - Tél. 032 423 06 70

AVIS DIVERS

ADAGE-YLANG
ÉCOLE INTERNATIONALE
Soins esthétiques - Cosmétologie - Massages

LA RÉVOLUTION EN ESTHÉTIQUE
luminothérapie à la lampe LED

Traitement efficace:
Ridules - rides - taches pigmentaires
couperose - acnée - cicatrices - vergétures
douleurs inflammatoires - déprime saisonnière

Prix de lancement Fr. 49.-
la séance (au lieu de Fr. 59.-)

SOIRÉE D'INFORMATION
MARDI 23 NOVEMBRE 2010 À 17H30

Institut de beauté & Spa
ADAGE-YLANG
Daniel-Jeanrichard 44 2300 La Chaux-de-Fonds
032/913 40 60

Un testament en faveur du WWF.
Une décision qui vous appartient.

Soutenez notre engagement en faveur de la nature.
Téléphone 022 939 39 90. www.wwf.ch/héritages

Clinique du Grand-Pont
MÉDECINE CHINOISE & WUSHU
Dr HUANG Xinhe

Acupuncture • Tuina (massages)
Phytothérapie • Tai Chi • Qi Gong
Plus de 80% des maladies peuvent être guéries ou atténuées par la médecine chinoise

Soins pris en charge par les assurances complémentaires

BON
Diagnostic-MTC gratuit
(Médecine traditionnelle chinoise)
(valable jusqu'au 31.12.2010)

Allergies (rhume des foies), Asthme, Douleur de tous types (migraine, arthrite, rhumatismes, dos, jambes, douleurs au cou et l'épaule) - Paralysie faciale, accident vasculaire cérébral - Menstruations douloureuses symptômes de la ménopause - Perturbation du sommeil, fatigue, dépression, stress - Prostate, impuissance et problème de fertilité - Obésité, troubles cardio-vasculaires - La nicotine et le sevrage de l'alcool

LA CHAUX-DE-FONDS • Av. Léopold-Robert 63 • Tél. 032 913 03 68
(au-dessus de la grande poste)

Murten/Morat • Freiburgstrasse 69 • Tel. 026 670 02 59
Vevey • Simplon 5 • Tél. 021 922 10 88
www.cliniquedugrandpont.ch

VOUS N'AVEZ PAS REÇU VOTRE JOURNAL?

En nous signalant cet incident avant 11h00 en semaine et jusqu'à 9h00 le samedi, nous vous rapportons votre journal dans votre boîte aux lettres avant 12h30. Nous recevons vos appels au 0800 804 131 (numéro gratuit). Cette prestation est disponible pour tous les abonnés distribués par porteurs.

Votre quotidien, c'est nous.

L'Impartial
www.arcinfo.ch

GASTRONOMIE

LA CROISSETTE
RESTAURANT LE LOCLE

Ce soir jeudi
PASTA PARTY
Choix de Pâtes fraîches
Buffet de crudités

Vendredi et samedi soir

Buffet de la Mer
Choix de hors d'œuvres
Caverne d'Ali Baba
et les 40 douceurs
Réservations 032 931 35 30

OFFRE D'EMPLOI

FONCIA

Cherche

1 CONCIERGE À ST-IMIER
1 CONCIERGE AU LOCLE

A temps partiel pour l'entretien d'un immeuble. Logement sur place + rémunération.

Date d'entrée: A convenir
Renseignement: auprès de M^{me} Anabel Kurth

FONCIA GECO Pod SA
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 911 15 15

CONSULTEZ TOUTES NOS OFFRES SUR
www.foncia.com

UN BÉBÉ SUR QUATRE NE PLEURE PAS AVANT, MAIS APRÈS.

L'eau sale provoque des diarrhées. 4000 enfants en meurent chaque jour. Helvetas construit des puits protégés - merci de votre aide!

CP 80-3130-4 www.helvetas.ch

HELVETAS
Agir pour un monde meilleur

Faune neuchâteloise 2011: les plus belles images d'Alain Prêtre réunies dans un calendrier **Fr. 22.-**

+ Fr. 7.- de frais d'envoi pour livraison par poste

VOUS TROUVEREZ LES CALENDRIERS «FAUNE NEUCHÂTELOISE» DANS LES POINTS DE VENTE SUIVANTS:

BOUDEVILLIERS: Station-service le Pit-Stop Picci SA - Chemin de Biolet 2
CORCELLES: Kiosque de la Gare - Place de la Gare
COUVET: Kiosque Nicole Wenker - Grand rue 4bis
GORGIER: Papeterie-Tabac du Centre - Rue du Centre 13
LA CHAUX-DE-FONDS: Kiosque Espacité - Rue Espacité 6
LA CHAUX-DE-FONDS: Kiosque de l'Hôtel de Ville - Rue Fritz-Courvoisier 2
LE LANDERON: Kiosque du Centre - Rue du Centre 3
LE LOCLE: Kiosque Simone Favre - Rue D. Jeanrichard 33
NEUCHÂTEL: Kiosque du Faubourg - Fbg de l'Hôpital 9
NEUCHÂTEL: Kiosque du Seyon - Rue du Seyon 20
NEUCHÂTEL-SERRIÈRES: Kiosque des Battieux - Rue des Battieux 1
PESEUX: Kiosque Au Quotidien - Grand Rue 14 - Pesieux

EGALEMENT DISPONIBLE AUX GUICHETS DE L'EXPRESS ET DE L'IMPARTIAL:
L'Express: rue de la Pierre-à-Mazel 39 - Neuchâtel
L'Impartial: rue Neuve 14 - La Chaux-de-Fonds

Bon de commande calendrier 2011 «Faune neuchâteloise»

Je commande ___ exemplaire(s) du CALENDRIER 2011 d'Alain Prêtre "Faune neuchâteloise" au prix unitaire de Fr. 22.- (+ Fr. 7.- de frais de port en cas d'envoi par poste).

Nom*: _____ NPA/Localité*: _____

Prénom*: _____ Téléphone*: _____

Rue et No*: _____ E-mail: _____

Lieu de date*: _____ Signature*: _____

*mentions obligatoires

Je viendrai chercher mon (mes) calendrier(s) directement aux guichets des quotidiens L'Express ou L'Impartial (adresse ci-dessus) et réglerai sur place le montant de Fr. 22.- l'unité.

Je désire recevoir mon calendrier à mon domicile et réglerai par facture le montant du calendrier au prix unitaire de Fr. 22.- (+ Fr. 7.- de frais de port par poste)

Bon de commande à renvoyer à: SNP Société Neuchâteloise de Presse; Calendrier Faune; Rue Pierre-à-Mazel 39; 2001 Neuchâtel

Commande possible également par internet: www.arcinfo.ch/faune-neuchateloise



DAVID MARCHON

EMER DE VATTEL

Un Covasson précurseur du droit international

Hier soir, les membres de l'Association des anciens étudiants de la faculté de droit de l'Université de Neuchâtel ont rendu hommage à l'un des fondateurs du droit international moderne, Emer de Vattel. Ils ont apposé une plaque commémorative sur la maison dans laquelle il est né et a grandi, place des Halles 2, à Couvet. Son ouvrage «Le droit des gens», publié en 1758 a servi de référence pour les diplomates du monde entier jusqu'au premier tiers du 20e siècle. /fno

ASSOCIATIONS CARITATIVES

Coop décide de serrer la vis avec ses Supercard

La direction de Coop a décidé de refuser les Supercard dont les points étaient, jusqu'ici, versés à des associations culturelles ou caritatives. Le Drop-In de Neuchâtel est choqué par cette décision. Son restaurant social ne pourra plus bénéficier des points collectés par de nombreux donateurs, et qui lui permettaient d'acheter pour 3000 à 4000 francs de denrées par an.

VIRGINIE GIROUD



TENSIONS La carte Supermulus, qui permet à des donateurs de reverser leurs points Coop et Migros à l'association caritative le Drop-In, à Neuchâtel, est désormais refusée par Coop.

(ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER)

En 2007, le Drop-In de Neuchâtel, un centre qui vient au secours de toxicomanes, invente la «Supermulus», une carte ingénieuse qui permet à des donateurs anonymes de reverser directement leurs points Coop ou Migros au restaurant social du Drop-In.

Le principe? La carte est munie d'un code-barres au recto, d'un autre au verso. L'un des codes-barres est à présenter lors d'achats à la Coop, l'autre aux caisses de la Migros. Et les points atterrissent sur un compte du Drop-In.

«Grâce à ces points accumulés par nos donateurs, Migros nous verse chaque année 3000 à 4000 francs sous forme de bons d'achats. Pour Coop, ça représente la même somme, mais sous forme de points qui nous permettent d'acquérir des denrées ou du matériel pour notre restaurant social», explique Daniel Bugnon, sous-directeur du centre d'information, de prévention et de traitement des addictions.

Durant trois ans, le système fonctionne parfaitement. «Il a représenté une véritable aide financière pour nous.» Mais fin septembre, la machine s'enraye. «Des utilisateurs de la Supermulus nous ont signalé que des magasins Coop du Littoral avaient refusé leur carte», raconte Daniel Bugnon.

Interpellé par cette nouvelle, le sous-directeur du Drop-In envoie deux cour-

riers postaux au service des consommateurs de Supercard, avec copie à la direction de Bâle, le 4 puis le 25 octobre. Sans réponse, il relance Coop et Supercard par email, le 11 novembre, leur demandant de réactiver la fameuse carte Supermulus. Le silence radio se poursuit.

Sollicité par la rédaction de «L'Express-L'Impartial», Coop sort alors de son mutisme. «La direction générale de Coop a effectivement donné l'ordre à ses employés, il y a un mois, de refuser les Supercard destinées à des associations», explique Daniel Rey, porte-parole du groupe pour la Suisse romande. «Il y a eu des abus. Par exemple des particuliers ayant trouvé des cartes ont fait transférer les points sur leurs comptes.»

Mais lorsqu'on demande à Daniel Rey si ces abus ont concerné des Supercard en faveur d'associations, il répond que non. «Mais la Supercard est individuelle et limitée à un ménage, selon notre règle-

ment. Il n'est donc pas possible que des dizaines de personnes soient en possession du même code-barres! C'est pourquoi nous n'acceptons désormais que les Supercard originales», ajoute le porte-parole.

La direction de Coop a donc choisi de serrer la vis et de faire respecter le règlement à la lettre. «Mais les associations peuvent demander à leurs donateurs de prendre une Supercard personnelle, et de transférer régulièrement leurs superpoints à l'œuvre caritative. C'est autorisé», indique Daniel Rey.

Une suggestion qui fait bondir Daniel Bugnon: «La plupart des utilisateurs de notre Supermulus ne veulent justement pas être fichés chez Coop ou Migros! Ils utilisent la Supermulus pour que leurs points ne soient pas perdus et qu'ils servent au moins une bonne cause.»

Le bras de fer est engagé. En Suisse, de nombreuses associations risquent ainsi de perdre une aide conséquente. Mardi, Daniel Rey a assuré que la direction de Coop ne reviendrait pas en arrière, mais proposerait des solutions. «Je ne comprends pas pourquoi les lettres du Drop-In sont restées si longtemps sans réponse. C'est fâcheux. Mais cette institution neuchâteloise recevra une réponse d'ici une semaine», assure-t-il.

Daniel Bugnon attend toujours un retour. Il s'interroge: «Comment comprendre que ce groupe refuse d'aider une institution caritative?» /VGI

Migros n'apprécie guère

Tout comme Coop, Migros n'apprécie pas que ses cartes Cumulus profitent à des associations. «Ces cartes sont conçues pour des ménages. Si les gens se mettent à acheter pour quelqu'un d'autre, l'analyse des données n'est plus possible», répond Martina Bosshard, porte-parole de Migros. C'est la raison pour laquelle Migros n'accepte plus de donner des séries de cartes Cumulus à des institutions.

Et pour celles qui, comme le Drop-In, sont encore parvenues à bénéficier de nombreuses cartes pour leurs donateurs? «Pour le moment, nous n'intervenons pas.» Les associations pourront donc continuer de profiter de dons bienvenus. Mais pour combien de temps? «Ce qui me surprend, c'est qu'en 2007, nous avons informé les directions de Coop et de Migros de notre démarche», explique le sous-directeur du Drop-In. Un concept d'ailleurs largement médiatisé. Et à ce moment-là, aucun des deux géants orange n'avait émis la moindre réserve. /vgj

DOMBRESSON

Gestion des eaux polémique

Le comité référendaire contre l'adhésion de la commune de Dombresson au syndicat Multiruz mène campagne sur un ton polémique. Cet objet sera soumis en votation populaire le 28 novembre.

Le Conseil général avait accepté à l'unanimité, en juin, que le village adhère au nouveau Syndicat régional pour la gestion des eaux au Val-de-Ruz (Multiruz). Mais un référendum a été lancé et a abouti.

Dans un tout-ménage assumé par Willy Boss, le comité référendaire écrit que «l'adhésion à Multiruz signifie, dès le 1er janvier 2011, une augmentation moyenne du prix de l'eau de 3 francs le mètre cube».

Précisant que cette hausse ne sera pas la même pour tout le monde, il ajoute des mots comme «scandaleuse», «illé-gale», «antisociale», «honteux», «inégalité» et parle de «dérives qui caractérisent notre République médiocre en tout».

«La commune ne souhaite pas réagir à ces propos et s'en tient aux faits», explique le conseiller communal en charge des Eaux, Olivier Maillard. «C'est vrai qu'il y aura une augmentation du tarif de l'eau, mais sans Multiruz nous devrions de toute façon entreprendre des travaux de séparation des eaux et les prix prendraient l'ascenseur.»

Selon les autorités, l'adhésion à Multiruz stabilisera les coûts à moyen terme, professionnalisera l'alimentation en eaux et leur traitement et rétablira l'équité entre tous les citoyens-consommateurs. De plus, certaines économies et la vente d'installations à Multiruz permettront à la commune de réduire le coefficient fiscal de deux points en 2011. Parallèlement aux envois de la commune et des partis, le comité de Multiruz a remis à la population un tableau comparatif concernant l'estimation des futurs prix de l'eau.

La parole est désormais au peuple. Douze localités du district ont déjà décidé d'adhérer au Multiruz, qui entrera en fonction le 1er janvier. /axb

PUBLICITÉ

LE PRIX LE PLUS BAS, GRÂCE AU BONUS LE PLUS HAUT.



Jusqu'à
**CHF 11 000.-
DE BONUS***
jusqu'au 31 décembre 2010

CHRYSLER GRAND VOYAGER CLASSIC LINE PLUS

Moteur diesel 2,8 l avec FAP, 164 ch/120 kW (cat. D)², CO₂: 233 g/km³ ou moteur essence 3,8 l, 194 ch/142 kW (cat. G)², CO₂: 302 g/km³, boîte automatique à 6 vitesses, système modulaire Stow'n Go[®], 6 airbags pour une protection complète des trois rangées de sièges

Inclus bonus cash de CHF 3 500.- avec service gratuit

dès CHF 46 490.-¹

CHRYSLER GRAND VOYAGER 2,8 CRD LIMITED FAP

Moteur diesel 2,8 l avec FAP, 164 ch/120 kW (cat. D)², CO₂: 233 g/km³

Inclus bonus cash de CHF 9 000.- avec service gratuit

dès CHF 62 900.-¹



CHRYSLER GRAND VOYAGER 3,8 LIMITED

Moteur essence 3,8 l, 194 ch/142 kW (cat. G)², CO₂: 302 g/km³

Inclus bonus cash de CHF 11 000.- avec service gratuit

dès CHF 59 990.-¹



SWISS FREE SERVICE
10/100'000

¹Prix conseillé TVA comprise / ²Catégorie de rendement énergétique. Spécifications techniques complètes sur www.chrysler.ch / ³Moyenne pour l'ensemble des voitures neuves en Suisse, toutes marques et tous modèles confondus: 188 g/km / * Offre valable jusqu'au 31.12.2010 (immatriculation jusqu'au 15.1.2011) et disponible auprès de tous les partenaires contractuels de Chrysler prenant part à l'opération. Offres valables dans la limite des stocks disponibles ou jusqu'à nouvel ordre, sous réserve de modifications des prix. Consultez votre conseiller de vente pour plus d'informations. Tous les visuels et spécifications sont conformes aux informations disponibles au moment de l'impression.

CinéLA CHAUX-DE-FONDS

EDEN rue de la Serre 83, tél. 032 913 13 79

RED 1re semaine - 12/14

Acteurs: Bruce Willis, Morgan Freeman, Helen Mirren.
Réalisateur: Robert Schwentke.
EN PREMIÈRE SUISSE! Lorsque sa vie idyllique avec son épouse est menacée par un tueur de haut niveau, l'ancien agent de la CIA Frank Moses réunit son ancienne équipe afin de trouver l'assassin et d'assurer sa propre survie.
VF JE au MA 20h15. VE et SA 22h45

WELCOME TO THE RILEYS 1re semaine - 14/16

Acteurs: Kristen Stewart, James Gandolfini.
Réalisateur: Jake Scott.
EN PREMIÈRE SUISSE! Au cours d'un déplacement professionnel, Doug Riley rencontre Mallory, strip-teaseuse dans un club de la Nouvelle-Orléans. L'affection paternelle qu'il ressent pour elle bouleverse le mariage de Doug et Lois, huit ans après la mort tragique de leur fille unique.
VO angl s-t fr/all JE au MA 15h30, 17h45

PLAZA rue de la Serre 68, tél. 032 916 13 55

SAW 7 - 3D 2e semaine - 18/18

Acteurs: Ken Leung, Tobin Bell, Gina Holden.
Réalisateur: Kevin Greutert.
EN DIGITAL 3D - Alors qu'une violente bataille fait rage entre les héritiers de Jigsaw, un groupe de survivants de Jigsaw se rassemble autour du gourou Bobby Dagen, lui-même survivant de Jigsaw. Mais Dagen a ses propres secrets qui suscitent une nouvelle vague de terreur.
VF JE au MA 20h30. VE et SA 22h30

DES HOMMES ET DES DIEUX 3e semaine - 10/16

Acteurs: Lambert Wilson, Jean-Marie Frin.
Réalisateur: Xavier Beauvois.
Ce film s'inspire librement de la vie des moines cisterciens de Tibhirine en Algérie de 1993 jusqu'à leur enlèvement en 1996.
VF JE au MA 18h

MOI, MOCHE ET MÉCHANT - 3D

7e semaine - Pour tous/7
Réalisateur: Pierre Coffin.
EN DIGITAL 3D! Gru est un scélérat qui adore faire de sales coups. Rien ne semble lui tenir plus à cœur que d'inventer de nouveaux tours facétieux pour impressionner le monde.
VF JE au MA 16h

LES AVENTURES EXTRAORDINAIRES DE SAMY

11e semaine - Pour tous/7
Réalisateur: Benn Stassen.
EN DIGITAL 3D! Voilà qu'arrive Samy, la petite tortue des mers qui a plus d'un tour sous sa carapace.
VF SA et DI 14h

SCALA 1 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

JACKASS - 3D 1re semaine - 16/16

Acteurs: Johnny Knoxville, Bam Margera.
Réalisateur: Jeff Tremaine.
EN PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 3D - Johnny Knoxville et sa bande de déjantés débarquent pour la première fois sur grand écran et en 3D! Aie!
VF JE au MA 20h30. VE et SA 22h45

LA LÉGENDE DES GARDIENS - 3D

4e semaine - 10/10
Réalisateur: John Orloff.
EN DIGITAL 3D - L'adaptation de Zack Snyder condense les trois premières histoires; nous suivons donc Soren, une jeune chouette fascinée par les récits épiques des Gardiens de Ga'Hoole que lui raconte son père.
VF SA et DI 15h

LES PETITS MOUCHOIRS 5e semaine - 14/14

Acteurs: François Cluzet, Marion Cotillard.
Réalisateur: Guillaume Canet.
A la suite d'un événement bouleversant, une bande de copains décide, malgré tout, de partir en vacances au bord de la mer comme chaque année. Leur amitié, leurs certitudes, leur culpabilité, leurs amours en seront ébranlées. Ils vont enfin devoir lever les «petits mouchoirs» qu'ils ont posés sur leurs secrets et leurs mensonges.
DERNIERS JOURS!
VF JE au MA 17h30. JE et VE, LU et MA 14h30

SCALA 2 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

POTICHE 2e semaine - 7/10

Acteurs: Catherine Deneuve, Fabrice Luchini.
Réalisateur: François Ozon.
En 1977, dans une province de la bourgeoisie française, Suzanne Pujol est l'épouse popote et soumise d'un riche industriel Robert Pujol. Il dirige son usine de parapluies d'une main de fer et s'avère aussi désagréable et despotique avec ses ouvriers qu'avec ses enfants et sa femme, qu'il prend pour une potiche. A la suite d'une grève et d'une séquestration de son mari, Suzanne se retrouve à la direction de l'usine et se révèle à la surprise générale une femme de tête et d'action. Mais lorsque Robert rentre d'une cure de repos en pleine forme, tout se complique...
VF JE au MA 15h30, 18h, 20h15

DATE LIMITE 2e semaine - 12/14

Acteurs: Robert Downey Jr., Juliette Lewis, Zach Galifianakis.
Réalisateur: Todd Phillips.
Un homme sur le point de devenir père, et son ami peu fréquentable, traversent le pays dans l'espoir d'arriver à temps pour la naissance de l'enfant.
VF VE et SA 22h30

SCALA 3 rue de la Serre 52, tél. 032 916 13 66

UNSTOPPABLE 2e semaine - 7/12

Acteurs: Denzel Washington, Chris Pine.
Réalisateur: Toni Scott.
Un ingénieur et un conducteur ferroviaires vont se livrer à une course contre le temps.
VF JE au MA 20h30. VE et SA 23h

DATE LIMITE 2e semaine - 12/14

Acteurs: Robert Downey Jr., Juliette Lewis, Zach Galifianakis.
Réalisateur: Todd Phillips.
Un homme sur le point de devenir père, et son ami peu fréquentable, traversent le pays dans l'espoir d'arriver à temps pour la naissance de l'enfant.
VF JE au MA 15h

CHANTRAPAS 1re semaine - 16/16

Acteurs: David Tanielashvili, Tamuna Karumidze.
Réalisateur: Otar Iosseliani.
EN PREMIÈRE VISION! PASSION CINÉMA - Un cinéaste qui ne demande qu'à pouvoir s'exprimer, et que tous voudraient réduire au silence.
VF + VO JE au MA 17h45

ABC rue du Coq 11, tél. 032 967 90 42

LOLA 16/16

Réalisateur: Brillante Mendoza.
A Manille, deux grands-mères prennent en main le destin de leur famille. La première retrouve son petit-fils à la morgue alors que la seconde rend visite au sien en prison, accusé d'avoir tué le précédent.
VO s-t fr/all JE au MA 20h45

ENTRE CIEL ET TERRE 16/16

Réalisateur: Christian Labhart.
Une centaine d'année après l'invention de l'Anthroposophie par Rudolf Steiner, ses préceptes sont appliqués dans de multiples domaines. Rendant compte de l'effet de fascination comme celui de refus, le film part à la rencontre d'Anthroposophes de différents pays.
VO s-t fr/all SA et DI 16h

GURU - BHAGWAN, HIS SECRETARY AND HIS BODYGUARD 12/14

Réalisateur: Sabine Gisiger et Beat Häner.
Dans les années 80, le Guru Bhagwan a rassemblé des milliers de jeunes en quête de spiritualité, de société idéale et de liberté sexuelle. Aujourd'hui, sa secrétaire et son garde du corps racontent comment leur vie est passée du rêve au cauchemar.
VO s-t fr/all JE au DI 18h15

Une pièce d'identité sera demandée à toute personne levant l'âge pourrait prêter à confusion. Merci de votre compréhension!

PUBLICITÉ

SAMBIAGIO Style S.A.
Le grand spectacle de l'eau et du feu

POÊLES, CHEMINÉES & SPAS

2523 Lignières - Tél. 032 751 28 56 - www.sambiagio-style.ch

Exposition permanente sur rendez-vous

AGENDA

espace = réduction de Fr. 5.- sur présentation de la carte Club espace

NEUCHÂTEL

>Conférence/concert/théâtre

Véronique Montel **espace**
Théâtre du Pommier. Les tribulations d'une satanée bavarde. Je 18.11, 20h. Ve 19.11, 20h30.

«Volpino» **espace**
Théâtre du Passage. Par la Compagnie du Risorius. Di 21.11, 14h, 15h30 et 17h.

Cours général public d'histoire de l'art
Musée d'art et Histoire. «Une œuvre, mille histoires. Le Musée, laboratoire du présent et du passé». Je 18.11, 12h-14h.

Au musée ce soir
Musée d'art et histoire. Exposition «Séries, suites, variations». Décèler les connivences, décrypter les confrontations. Une autre manière de voir l'exposition. Par Walter Tschopp et Lucie Girardin-Cestone. Je 18.11, 18h30.

Théâtre du Passage **espace**
Par Philippe Minyana et Aurélie Candaux. Quatre portraits de femmes tirés de l'œuvre de Philippe Minyana. Et quatre metteurs en scène: Noël Antonini, Matthieu Béguelin, Manu Moser et Benjamin Cuhe. Je 18.11, ve 19.11, sa 20.11, 20h.

«Cabeza de Vaca» **espace**
Maison du Concert. Texte de Bruno Castan et musique de Guy Bovet. Je 18.11, ve 19.11, sa 20.11, 20h30.

Musique improvisée
La Case à Chocs. Je 18.11, ve 19.11 et sa 20.11, 20h.

Open Mind
La Case à Chocs. Concours de break, danse & rap. Ve 19.11, 22h. La Fouine. Sa 21.11, 19h30.

Drum to night
La Rotonde. Dj Le Piaf «PoomTshak». Ve 19.11, 23h30.

Less is Groove
Bar King. Ve 19.11, 22h15.

«A fabulous week-end»
La Case à Chocs. Avec Ty Segall, Feeling of love, DJ Lady Black Sally. Ve 19.11, 21h30. Papiro, A Tree In The Field. DJ BH. Sa 20.11, 20h30.

«Gérald Comtesse - 50 ans de peinture»
Musée d'art et histoire. Vernissage. Sa 20.11, 17h.

La Vente des Copines
Le Salon du Bleu. Vide-ardoire chic. Sa 20.11, 14h-19h.

Orchestre de Chambre de La Chaux-de-Fonds
Temple du Bas. Musiques traditionnelles de Maroc, Mongolie, Iran et Guinée. Soliste, Christophe Erard. Sous la direction de Pierre-Henri Ducommun. Sa 20.11, 20h15.

Magie de cabaret
Théâtre du Pommier. 60e anniversaire du Club des Magiciens de Neuchâtel (CMN). Sa 20.11, 14h30, 16h, 20h30, 22h.

Reconstitution du dernier concert de Chopin à Paris
Hôtel du Peyrou. Première partie dans la salle de l'Académie de dessin, dans la cour du Palais du Peyrou. Sa 20.11, 18h30.

>Expositions

Galerie Aux Amis des Arts
«Horizons incertains». Guy Oberson. Ma-ve 14h-18h, sa-di 10h-12h/14h-17h.

Galerie Quint-Essences
Oeuvres abstraites d'Anastasia Voltchok. Ma 14h-18h. Me-sa 9h-12h/14h-18h et sur rdv.

Théâtre du Pommier
«Sautecroche et Minicroche». Aquarelles d'Annick Caretti. Lu-ve 9h-12h/14h-18h.

Tour de Diesse
Danièle Koffel. Dessins récents. Ma-ve 14h30-18h. Sa 10h-12h/14h-17h. Di 14h-17h. (Egalemeent sur rdv. 079 304 32 04).

LA CHAUX-DE-FONDS

>Spectacle/conférence

«Processus de paix entre Israéliens et Palestiniens»
Club 44. Conférence de Micheline Calmy-Rey et Nago Humbert. Le rôle de la Suisse et des ONG humanitaires. Je 18.11, 20h15.

Electro-rock
Bikini Test. We Have Band et Five Years Older. Je 18.11, 20h.

Festival TSKZ 10.2
Centre de culture ABC. Expérimentation musicale et technologique. Avec une performance de Size et d'Olivier Nussbaum. Du je 18.11 au di 21.11, 12h-24h.

Rahzel, DJ JS-1, Colt Seavers
Bikini Test. Ve 19.11, 22h.

«Léguel, la fille au masque de bois»
Théâtre-M Marionnettes La Turlutaine. Sa 20.11, 15h.

Ensemble Symphonique Neuchâtel **espace**
L'Heure Bleue, salle de musique. De Prokofjev à Beethoven. Sous la direction d'Alexander Mayer. Avec Nicolas Farine, piano, Manon Pierrehumbert, harpe, Fabrice Martinez, clavecin. Sa 20.11, 20h.

Funk Big Band et Big Band EJMA
Bikini Test. Deux formations suisses issues d'écoles de musique. Sa 20.11, 21h30-2h.

>Expositions

Galerie Impressions
Pascal Bourquin, peintre. Ma 14h-18h30. Me-ve 9h30-12h30/14h-18h30. Sa 10h-17h.

Club 44
«L'expérience de la Ville». Photographies de Milo Keller. Les soirs de conférences ou sur demande au 032 913 45 44.

La Locomotive
Roberto Romano. Photographies. Je-ve 17h-19h. Sa-di 14h-18h.

Galerie Serena
José Barrene Dias. Ve-sa 17h-20h et sur rdv, 079 462 38 51 ou 032 968 07 65.

LE LOCLE

>Concert

Olivia Pedrolí **espace**
Casino-Théâtre. Autrefois, elle s'appelaït Lole. Sa 20.11, 20h30.

CinéREGION

NEUCHÂTEL

■ **APOLLO 1, 2, 3** (032 710 10 33)

Potiche
Je-ma 15h, 18h, 20h15. 7 ans. De F. Ozon
Buried
Ve-sa 22h45. 16 ans. De R. Cortés
Jackass - 3D
Je-ma 20h30. Je-ve, lu-ma 15h. Ve-sa 23h. 16 ans. De J. Tremaine
La légende des gardiens - 3D
Sa-di 15h. 10 ans. De J. Orloff
Les petits mouchoirs
Je-ma 15h, 17h30, 20h15. 14 ans. De G. Canet
Rubber
Je-ma 18h15. Ve-sa 23h15. VO. 16 ans. De Q. Dupieux

■ **ARCADES** (032 710 10 44)

Saw 7 - 3D
Je-ma 20h15. Ve-sa 22h30. 18 ans. De K. Greutert
Moi, moche et méchant - 3D
Je-ve, lu-ma 15h, 17h30. Sa-di 16h, 18h. 7 ans. De P. Coffin
Les aventures extraordinaires de Samy - 3D
Sa-di 14h. Pour tous. De B. Stassen

■ **BIO** (032 710 10 55)

Welcome to the Rileys
Je-ve, lu-ma 15h. Je-lu 20h15. VO. 14 ans. De J. Scott
La princesse de Montpensier
Je-lu 17h30. 12 ans. De B. Tavernier
Arthur - la guerre des deux mondes
Sa-di 15h. 7 ans. De L. Besson

■ **REX** (032 710 10 77)

Unstoppable
Je-ma 15h30, 20h30. Ve-sa 23h. 7 ans. De T. Scott
Des hommes et des dieux
Je-ma 17h45. 10 ans. De X. Beauvois
■ **STUDIO** (032 710 10 88)
Date limite
Je-ma 20h30. 12 ans. De T. Phillips
Mother and child
Je-ma 15h15, 17h45, VO. 12 ans. De R. Garcia

LES BREULEUX

■ **LUX** (032) 954 12 26
The town
Ve-sa 20h30. Di 20h. 14 ans. De B. Affleck
Les quatre saisons du petit train rouge
Di 16h. Pour tous. Documentaire de C. Schauli

LE NOIRMONT

■ **CINELUCARNE** (032 953 11 84)
Elder Jackson
Je 20h30. Film documentaire, en présence du réalisateur, R. Erard
Les petits mouchoirs
Ve 20h30. Sa 20h45. Di 20h30. 14 ans. De G. Canet
Les quatre saisons du petit train rouge
Lu-ma 20h30. Documentaire de C. Schauli

SAINT-IMIER

■ **ESPACE NOIR** (032 941 35 35)
Le bal des vampires
Je-sa 20h. Di 17h, 20h. VO. 16 ans. De R. Polanski

TRAMELAN

■ **CINÉMATOGAPHE** (032 487 45 61)
Potiche
Je 20h. Ve 20h30. Sa 21h. Di 17h. 7 ans. De F. Ozon
Saw 7 - 3D
Ve 23h. Lu 20h. 18 ans. De K. Greutert
The American
Sa 18h. Di 20h. Ma 20h. 14 ans. De A. Corbijn

TAVANNES

■ **CINÉMA ROYAL** (032 481 43 29)
Unstoppable
Je 20h. Ve 20h30. Sa 17h, 21h. Di 17h. 7 ans. De T. Scott
Les quatre saisons du petit train rouge
Di 20h. Ma 20h. Documentaire de C. Schauli

MALLERAY

■ **PALACE** (032 492 25 48)
Sans queue ni tête
Je 20h. 16 ans. De J. Labruno
Mange, prie, aime
Ve-sa 20h30. Di 16h, 20h30. 7 ans. De R. Murphy

GOUVET

■ **LE COLISÉE** (032 863 16 66)
Chloé
Di 17h30. VO. 16 ans. De A. Egoyan
(ciné-club)
Des hommes et des dieux
Ve-di 20h. 10 ans. De X. Beauvois

PUBLICITÉ

Offerts:

SENN Automobiles SA

Automobiles Senn SA
Neuchâtel
Pierre-à-Mazel 25
032 723 97 97

La Chaux-de-Fonds
Rue des Crétets 90
032 925 92 92

Yverdon-les-Bains
Rte de Grandson
024 447 44 88

Des équipements supplémentaires au choix à l'achat d'une voiture neuve.

A l'achat d'une voiture neuve d'ici au 31 décembre, nous vous offrons les équipements supplémentaires de votre choix - que vous soyez client privé ou client de flotte. D'une valeur de 1'000 francs pour la Fiat, de 1'500 francs pour la Polo et la Polo Cross, de 2'000 francs pour tous les modèles Golf, ainsi que pour la Jetta, la Scirocco, l'Eos, le Tiguan, le Touareg, la Passat, le Beetle, la Passat Variant et la Passat CC, de 2'500 francs pour le Sharan et de 3'000 francs pour le Touareg et la Phaeton (sous les montants TVA incl.). Venez vite profiter de notre promotion d'automne.

Retrouvez l'agenda sur notre site internet www.arcinfo.ch



ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

LE LOCLE
Olivia Pedrolí chante «The Den»

La Neuchâteloise Olivia Pedrolí, autrefois Lole, présentera samedi à 20h30 son troisième album «The Den» au Casino, au Locle. Un opus enregistré en Islande. La chanteuse sera accompagnée par Fauve (programmation, keyboards) et par les musiciens Stéphane Blok, Patricia Bosshard, Barbara Gasser, Denis Corboz et Jean-Jacques Pedretti. Réservations: 032 931 53 31. /réd

ENSEMBLE SYMPHONIQUE NEUCHÂTEL

Manon Pierrehumbert, jeune harpiste soliste

L'Ensemble symphonique Neuchâtel, dirigé depuis ce printemps par Alexander Mayer, lance sa nouvelle saison avec un programme de belle facture. Rencontre avec Manon Pierrehumbert, jeune harpiste soliste de La Chaux-de-Fonds.

CLAUDE GRIMM

En présentant des œuvres aussi marquantes que la Symphonie no 1 «Classique» de Sergueï Prokofiev et la Symphonie no 3 «Eroica» de Ludwig van Beethoven d'une part et la «Petite symphonie concertante» du Suisse Frank Martin d'autre part, compositeur à qui l'ESN rendra hommage tout au long de la saison, la formation semble ainsi marquer sa volonté de renouveau.

Pour la deuxième année consécutive, la harpiste chaux-de-fonnière Manon Pierrehumbert se produira à l'ESN comme soliste, aux côtés de Nicolas Farine au piano et de Fabrice Martinez au clavecin, dans l'œuvre pour solo de piano, harpe et clavecin de Frank Martin. «C'est fantastique, il s'agit d'une magnifique opportunité artistique, d'un rôle en or.»

A 24 ans, la jeune femme est harpiste professionnelle depuis cinq ans. C'est peu dire qu'elle a déjà un beau parcours derrière elle. «Tout est allé très vite, j'ai toujours été une des plus jeunes dans les classes.» Trop vite? «Non, j'ai profité au maximum



MANON PIERREHUMBERT A 24 ans, elle a déjà un beau parcours professionnel derrière elle. (ARCHIVES R. LEUENBERGER)

de toutes les opportunités qui s'offraient à moi. Mais peut-être ne vais-je pas poursuivre indéfiniment à ce rythme.» Elle débute la harpe à l'âge de 6 ans, dans la classe d'Anne Besson, suite à un déclic: «J'avais entendu plusieurs fois un harpiste jouer dans le sous-voile de la gare à La Chaux-de-Fonds, cela m'a donné envie d'apprendre.» Et, fait peu habituel, c'est la même professeure qui la suivra jusqu'à l'obtention de son diplôme d'enseignement. «Je lui dois beaucoup», confie la harpiste. Elle a d'ailleurs repris en 2007 son poste d'enseignante au Conservatoire neuchâtelois de La Chaux-de-Fonds.

Mais en 2005, son papier pro-

fessionnel en poche, la jeune musicienne «rêve de partir ailleurs». Elle passe plusieurs auditions et s'inscrit à la Royal Academy of Music de Londres. «Ce fut un choc à tous les niveaux... mais aussi une expérience extrêmement stimulante, avec des professeurs extraordinaires, des élèves du monde entier, beaucoup de masterclass, une offre de concerts extraordinaire. J'ai beaucoup appris des autres!» Son diplôme en poche, elle décide de revenir en Suisse, où elle se fait très vite sa place parmi les formations du canton: «C'est un choix de vie, être musicien à Londres est éprouvant. C'est une vie de fous! Je n'avais pas envie de passer mon temps

dans une voiture, ma harpe dans le coffre, bloquée dans les bouchons, pour me rendre partout où je joue.»

L'envie d'apprendre ne la quitte pas pour autant. Elle effectue actuellement un master en théâtre musical à la Haute Ecole des arts de Berne, une formation qui porte à la fois sur le répertoire contemporain et sur la manière d'intégrer le mouvement et le corps en musique. /CGR

La Chaux-de-Fonds, salle de musique de L'Heure bleue, samedi à 20h (présentation 19h15). Réservations: 032 967 60 59, billet@heurebleue.ch Neuchâtel, temple du Bas, dimanche à 17h (présentation 16h15). Réservations: 032 717 79 07

Deux opéras de Menotti créés au théâtre du Passage

Le théâtre du Passage à Neuchâtel accueille deux créations d'opéras de Giancarlo Menotti: «La vieille fille et le voleur» et «Le téléphone ou l'amour à trois». Samedi à 20h et dimanche à 17 heures. /réd

CRITIQUE

Théâtre

Des pièces de théâtre accrochées au mur



CRÉATION EXPLOSÉE C'est «postmoderne» et «agressif», diront les spectateurs pédants ou embourgeoisés; c'est «arraché» et «original» s'exclameront les autres... (SP)

Par leur vaste surface et leur structure atypique, les Caves du palais de Neuchâtel – désaffectées depuis longtemps – ont inspiré des créations originales à tous les types d'artistes. Pour la dernière fois avant leur vente à un acquéreur privé, elles sont le cadre d'une mise en scène inventive, qui s'applique à exploiter les coins et les recoins du lieu. La compagnie neuchâteloise Hypolais a rassemblé dix courtes pièces de l'auteur roumain Matei Visniec dans un spectacle intitulé «Pense que tu es...».

«Il est impensable pour moi de créer cela ailleurs», écrit le metteur en scène Renaud Berger dans une note d'intention. La froide nudité des Caves constitue, en effet, le meilleur écrin possible pour les textes directs et rudes de Visniec. Ces «brèves théâtrales» reflètent de manière éclatée la misère matérielle, sentimentale ou morale de l'ex-URSS et du monde contemporain. Un agent

spécialisé nous apprend l'art de la mendicité; un visage placide nous assène des lavages de cerveau; deux personnages nous offrent une belle démonstration de mauvaise foi pour éviter de secourir un chien...

On dirait que Renaud Berger accroche les débris du théâtre de Visniec aux murs des différentes pièces comme des tableaux dont il ferait l'exposition. Dressés au centre d'une chambre, accroupis au sommet d'une galerie ou campés au fond d'un couloir, les comédiens Caroline Althaus et Alexandre De Marco font passer la pilule des textes au prix d'une grande dureté qui vire parfois à l'agressivité. Mais nous ne pouvons qu'applaudir ce parti pris courageux et cohérent d'interprétation.

Timothée Léhot

Neuchâtel, Caves du palais, jusqu'au 28 novembre; ma-ve 20h, sa 19h, di 17 heures

THÉÂTRE

Combines autour de Queneau

«LéKombinaQueneau», késaco?, s'interroge-t-on sur le site internet du théâtre du Passage qui accueillera la mise en scène de Geneviève Pasquier, d'après Raymond Queneau, la semaine prochaine. «Il faut entrer dans «LéKombinaQueneau» comme dans un manège littéraire enchanté et regarder ça comme un feu d'artifice phonétique et langagier», peut-t-on lire du côté de la chaux-de-fonnière Heure bleue qui recevra en primeur cantonale la production de la cie Pasquier-Rossier dimanche.

«Interactifs et pluri-stylistiques, les textes de Queneau offrent une matière théâtrale d'exception», souligne la compagnie fribourgeoise. Romancier, poète, dramaturge français, cofondateur du groupe littéraire Oulipo, Queneau aimait varier à l'infini les possibilités d'un texte. Une exploration qu'a repris à son compte la cie Pasquier-Rossier triturant ses possibilités théâtrales en navigant à travers différents «arts scéniques». Un univers dans lequel un quatuor de comédiens explorera un éventail de styles d'interprétations allant du théâtre dit



CIE PASQUIER-ROSSIER A découvrir dès dimanche à L'Heure bleue. (SP)

classique à la projection vidéo, du mime aux marionnettes, en passant par la danse ou la voix chantée. «La confrontation et la multiplicité de ces styles qui donnent son sens à la démarche», dixit la compagnie. /réd

La Chaux-de-Fonds, L'Heure bleue, dimanche à 17h; Neuchâtel, théâtre du Passage, du 25 au 28 novembre

MUSIQUE

Christophe Erard avec l'OCC

La joie de vivre en musique, un tonus éclatant, quel que soit l'instrument qu'il touche Christophe Erard en fait quelque chose d'unique. Il sera ce week-end l'invité de l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds (OCC).

Depuis 25 ans, Christophe Erard parcourt le monde à la recherche de maîtres et d'instruments ethniques, tout en travaillant diverses techniques de chant. Jouer des cordes vocales, du diaphragme, comme on explore un instrument pour retrouver l'émotion brute, il est impressionnant lorsqu'il s'engage dans le chant de Mongolie.

Suivi de ses flûtes, peuhl, ney, ghemri, violon mongol, kora et de ses mélodies qui accrochent les musiques de terres lointain-



CHRISTOPHE ERARD Il sera l'invité de l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds ce week-end. (ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY)

nes, Sénégal, Maroc, Iran, Mongolie, il partagera son savoir avec l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds.

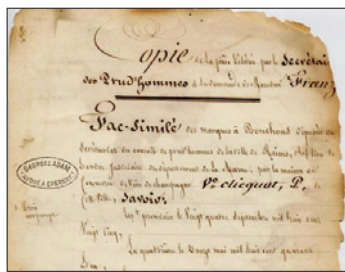
La réunion d'univers aussi différents est-elle possible sans

qu'une des parties soit dominée par l'autre?, interroge Pierre-Henri Ducommun, directeur de l'orchestre et violoniste professeur au Conservatoire neuchâtelois. Quelques concessions feront le pont entre ces mondes.

L'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds a été fondé en 1958 par des musiciens amateurs qui se réunissaient pour travailler les concertos brandebourgeois de Jean-Sébastien Bach. Au fil du temps, l'OCC a atteint une dimension symphonique. L'orchestre jouera l'ouverture de Don Pasquale de Donizetti et la symphonie No 8 de Dvorak. Entrée libre.

DENISE DE CEUNINCK

Neuchâtel, temple du Bas, samedi à 20h15; La Chaux-de-Fonds, temple Farel, dimanche à 17 heures



KEYSTONE

CHAMPAGNE

Odeur âcre après 200 ans sous la mer

Les bouchons du plus vieux champagne du monde ont sauté hier: après 200 ans passés au fond de la Baltique. Le nectar n'était plus pétillant mais son odeur âcre chatouillait les narines à plusieurs mètres à la ronde. Parmi les flacons découverts en juillet dans une épave figurent du Veuve-Clicquot et du Juglar. /ats-afp

LA QUESTION D'HIÉR

L'homme remarquera-t-il un jour sur la Lune?

NON 28%

OUI 72%

L'EXPRESS L'Impartial

Participation: 320 votes

BIOLOGIE

Les étranges cellules solaires d'un frelon très électrique

Grâce à une cuticule subtilement profilée, un frelon des terres ensoleillées du Levant travaille à l'énergie solaire.

JEAN-LUC RENCK

De nombreuses créatures ont su faire du solaire leur ordinaire: des bactéries d'abord, en inventant la photosynthèse, puis des algues, en hébergeant ces habiles pionnières, et bien plus tard d'autres végétaux. Plus surprenant, le feu solaire servirait aussi un... frelon, *Vespa orientalis*, qui vit du sud-est de l'Europe à l'Afrique de l'Est, jusqu'à Madagascar, en passant par le Moyen-Orient. Sur ces terres ensoleillées, *Vespa orientalis* use de cellules solaires nichées dans la coriace cuticule qui fait son exosquelette.

Des biologistes avaient bien remarqué que, tandis que les autres frelons de ces contrées s'agitent tôt le matin en général, *Vespa orientalis* s'active à la mi-journée même dans les mois les plus chauds. Notamment, ses ouvrières transportent les déchets boueux d'excavations incessantes opérées dans la colonie, souterraine, où elles édifient des loges hexagonales. Tant d'agitation au plus brûlant des journées a fini par titiller la curiosité de chercheurs de l'Université de Tel Aviv.

L'exosquelette du frelon est brun avec des parties jaunes. Les zones sombres sont riches de mélanine, pigment présent aussi dans la peau humaine, alors que les jaunes contiennent de la xanthoptérine. Les taches jaunes signalent l'insecte comme venimeux, code répandu dans le règne animal, mais les biologistes Jacob Ishay et Marian Plotkin ont supposé à la xanthoptérine un autre usage.



VESPA ORIENTALIS Ce frelon convertit la lumière du soleil en électricité au niveau de son exosquelette. Reste à déterminer ce qu'il en fait, exactement.

(SP)

Ayant vérifié expérimentalement qu'elle peut servir à élaborer une cellule solaire, ils ont examiné au microscope la cuticule du frelon, en quête de structures capables de piéger et diriger la lumière. Et de fait les zones brunes sont striées de sillons réguliers, les jaunes semées de bosses ovales. Marian Plotkin l'a constaté: «99% de la lumière qui frappe la cuticule est absorbée». Son énergie est ensuite convertie en courant électrique – faible voltage décelable! Et la biologiste de conclure: «La cuticule de *Vespa orientalis* fonctionne comme une cellule solaire organique».

Ce courant sert-il à l'insecte à activer, dans ses parties jaunes, des enzymes dont l'an dernier Plotkin et Ishay – décédé depuis – ont démontré que leur action, similaire à celle d'enzymes de notre foie, est facilitée par les UV? Cette conversion d'énergie pourrait aussi «aider le frelon à supporter le rayonnement du soleil», suggère Plotkin. En lui laissant de quoi se réchauffer plus tard? Ou alors l'énergie va-t-elle aux muscles des ailes? Car *Vespa orientalis* démarre au quart de tour après anesthésie si, là encore, il est exposé aux UV. Toutes questions en attente de... lumière. /JLR

«La cuticule de ce frelon fonctionne comme une cellule solaire organique»

Marian Plotkin

Une éponge à lumière!

En l'état de nos connaissances, *Vespa orientalis* n'est pas le seul animal à s'efforcer de tirer parti de l'énergie du soleil. Un autre y travaille dans des conditions difficiles: l'éponge *Rossella racovitzae*, qui habite l'Antarctique. Habitée par des algues symbiotiques lesquelles, par la grâce de la photosynthèse, l'approvisionnement en sucre nourricier, l'éponge a développé un ingénieux système qui permet aux petits végétaux de disposer de l'énergie lumineuse nécessaire à leur alchimie par 120 mètres de fond, même en hiver quand il y a banquise en surface! La lumière se limite alors à quelques photons égarés, que l'éponge capte et dirige grâce à son squelette, formé d'éléments minéraux disjoints appelés spicules. Ceux de *Rossella* sont longs et à même de jouer les fibres optiques, menant le moindre grain de lumière au «jardin» d'algues. /Jlr

INTOXICATIONS

Attention au bolet satan!



BOLET SATAN Toujours plus d'intoxications.

(SP)

Le nombre de personnes intoxiquées pour avoir mangé des champignons vénéneux a pris l'ascenseur en 2010. Pas moins de 546 champignonnières incommodes ont appelé le Centre suisse d'information toxicologique (CSIT) pour être conseillés. En Suisse romande, les intoxications fongiques ont explosé: par exemple, du 1er janvier au 15 novembre, les appels sont passés de 0 à 8 pour le Jura et de 1 à 10 pour Neuchâtel. La moitié des amateurs de champignons intoxiqués ont été hospitalisés. Les cas les plus sévères sont dus à l'amanite phalloïde, ou calice de la mort, un champignon potentiellement létal. Toutefois, aucun décès n'est à déplorer jusqu'ici.

Les amateurs ont souvent tendance à confondre le bolet avec d'autres champignons à tube vénéneux, comme le bolet satan. Celui-ci provoque une forte gastro-entérite deux à trois heures après sa consommation. Le CSIT peut être appelé de jour comme de nuit au numéro 145. /ats

Liste des services de contrôle régionaux sur www.vapko.ch/fr/contrroleur

En bref

■ PRESSE ROMANDE Journaliste neuchâtelois lauréat du prix J. Dumur

Ludovic Rocchi, journaliste au «Matin», a reçu hier à Lausanne le prix Jean Dumur. Il obtient cette distinction pour la portée de ses révélations dans l'affaire Hainard et sa couverture du dossier. Le Neuchâtelois a débuté comme stagiaire à «La Suisse» en 1990, puis est passé par «Le Nouveau Quotidien», «Le Temps» et «Le Matin Dimanche». Doté de 5000 fr., le Prix Jean Dumur est décerné par un comité qui réunit une dizaine de journalistes et rédacteurs en chef romands. /ats

■ LAUSANNE Le Ballet du Bolchoï au théâtre de Beaulieu

Coup d'envoi du Festival de la culture russe en Suisse en 2011, le Ballet du Bolchoï de Moscou donnera trois représentations exceptionnelles de «Giselle» les 10, 11 et 12 février au théâtre de Beaulieu à Lausanne. La moitié des 5500 billets ont déjà trouvé preneur. /ats

LITTÉRATURE POUR ENFANTS

A 80 ans, le papa de «Martine» travaille toujours

Michael Jackson en aurait été ravi: le prochain album de «Martine», la petite héroïne des fillettes dessinée par le Belge Marcel Marlier, pourrait prochainement renouer avec l'univers animalier. Alors que son auteur souffle cette semaine ses 80 bougies.

«Si j'ai la force de faire un 61e album, je voudrais mettre en scène Martine au milieu de la nature et des animaux sauvages», a confié à l'AFP Marlier, qui dessine Martine

depuis 56 ans avec un succès mondial et a récemment connu une sévère alerte pour sa santé.

Ayant découvert l'œuvre de Marlier au travers de puzzles du fabricant allemand de jouet Ravensburger, Michael Jackson, lors d'un passage en Europe, l'avait invité à le rencontrer à Paris, où il lui avait proposé d'acheter ses originaux. L'illustrateur avait décliné l'offre. «J'ai fait son portrait au crayonné, que je lui ai



«MARTINE» Un succès jamais démenti depuis 40 ans.

(SP)

offert», précise-t-il. Sortie en 1954, la première aventure, «Martine à la ferme» (sans son teckel Patapouf, qui la rejoindra plus tard) interprétait les joies de la vie rurale pour la génération d'après-guerre. Fort différent, le 60e et dernier album en date, «Martine et le prince mystérieux», la fait évoluer à Venise dans un univers féérique de carnaval. Près de 100 millions d'exemplaires en 35 langues en attestent. Au départ, il s'agissait pourtant

pour l'illustrateur Marlier d'une commande comme une autre, promise à une série courte de trois ou quatre ouvrages.

Si le personnage est sorti de l'imagination de Delahaye, son inventeur, les dessins léchés et détaillés, reconnaissables entre tous, de Marlier entrent pour une large part dans sa réussite. Après des jeux vidéo, un dessin animé en 3D est en préparation pour la fin 2011. /ats-afp



Les mascottes de l'Euro 2012 ont été présentées, il reste à leur trouver un nom

Dévoilées hier pour la première fois à Varsovie, les mascottes de l'Euro 2012 ont effectué leur première apparition dans un stade hier juste avant le coup d'envoi de Suisse - Ukraine. Le public pourra choisir leurs noms sur le site de l'UEFA (uefa.com) entre Slavek et Slavko, Siemko et Strimko ainsi que Klemek et Ladko. /esa

Marco Padalino ne pourra pas jouer jusqu'à Noël

L'international suisse de la Sampdoria Marco Padalino ne foulera plus les pelouses cette année. Le milieu de terrain s'est blessé à la cheville dimanche contre le Chievo Vérone et sera indisponible de six à sept semaines. /si

FOOTBALL

Les anciens à la fête

Grâce à un doublé d'Alex Frei et avec un Hakan Yakin des grands soirs, la Suisse a partagé l'enjeu (2-2) hier à Genève face à l'Ukraine en match amical. Le score est trompeur car les Helvètes auraient clairement mérité mieux.

GENÈVE
EMANUELE SARACENO

C'est dans les vieilles marmites que l'on fait les meilleures soupes, avaient coutume de dire nos grands-mères. Celles d'Ottmar Hitzfeld sans doute aussi.

Ainsi, pour ce dernier match de l'année, le sélectionneur a été particulièrement inspiré en recomposant un duo d'attaque qui avait fait tant de beaux jours (et soirs) en équipe nationale: celui formé d'Hakan Yakin en soutien d'Alex Frei. Les deux hommes ont assuré le spectacle, ont ravi le public et, détail pas négligeable, le tant conspué capitaine a retrouvé le chemin des filets qui le fuyait depuis le 9 septembre 2009 et son 40e but en Lettonie. Son record devient encore plus inattaquable et l'attaquant prouve qu'il a toujours le format international. Bon, il l'avait déjà démontré face au Bayern ou à la Roma avec le FC Bâle, mais il faut croire qu'en Suisse les sceptiques sont nombreux.

Le public genevois, pas très nombreux mais fort chaleureux, lui, ne s'y est pas trompé. Il a offert une standing ovation au capitaine à sa sortie du terrain et a scandé à plusieurs reprises le nom de Yakin. Le sens du jeu, l'habileté sur les

balles arrêtées, son engagement aussi ont été en effet remarquables.

Surtout, cette équipe de Suisse a montré un tout autre visage que lors de plusieurs de ses dernières rencontres. Elle ne s'est pas contentée d'attendre et de spéculer sur quelques contres. Elle a pris avec autorité le jeu à son compte, face à un adversaire certes bien organisé mais manquant singulièrement de génie. Sans deux «miracles» de Piatov sur Frei (20e et 30e) ou un manque d'adresse de Yakin deux fois devant le portier, le score aurait été tout autre.

Ce d'autant que, de l'autre côté, Wölfli n'a absolument rien eu à faire. Il s'est incliné sur un tir dévié et sur un exploit personnel. A bien regarder, c'est justement lors du deuxième but ukrainien que quelques reproches peuvent être adressés à l'équipe de Suisse, bien passive défensivement en la circonstance. Mais bon, le sélectionneur avait déjà commencé sa valse de changements, essayant des joueurs à des postes pas vraiment habituels. Ainsi, Costanzo (passablement déboussolé) se retrouvait demi défensif et Steve von Bergen, entré à la place de Lichtsteiner, évoluait en latéral droit, une position qu'il n'a plus occupée depuis des lustres. Tous les essais ne sont pas concluants...

Mais la plupart l'ont été. Ainsi, la jeune charnière centrale composée du revenant Djourou et du Biennois Affolter a affiché une belle aisance. Le Genevois a pris tous les ballons de la tête, au point que Youriy Kalivintsev, sélectionneur ukrainien en sursis (Marcello Lippi était bien dans



2-1 Alexander Frei s'incline devant Hakan Yakin. Le capitaine de l'équipe de Suisse a signé un doublé, grâce notamment à un coup franc très bien botté par son compère.

(ERIC LAFARGUE)

les tribunes, lire ci-contre), n'avait d'autre choix que de sortir son avant-centre Devic à la pause. Le joueur d'YB, dans un style moins physique, a toujours gardé son calme, avec une maturité étonnante pour un «teenager».

Dans la colonne de belles choses, à signaler la convaincante entente entre Lichtsteiner et Barnetta à droite, alors que, du côté opposé, Stocker a déjà été plus inspiré, tout comme Shaqiri, entré à la mi-temps. Au milieu de terrain, le duo

Schwegler-Inler a été assez solide, même s'il manque toujours de cette créativité que Gelson, entré à la pause, ne pouvait déceimment pas apporter. Heureusement, Yakin était sur le terrain...

Globalement, cependant, la Suisse a largement confirmé les progrès laissés entrevoir face au Pays de Galles. En continuant sur cette voie, ses chances de retrouver l'Ukraine, en phase finale de l'Euro cette fois sont moins utopiques qu'après la défaite de Podgorica. /ESA

Dans les coulisses du Stade de Genève

- **Tout va bien pour 2012...** 75 minutes avant le début de la rencontre, l'ASF et la fédération ukrainienne ont organisé une conférence de presse au Stade de Genève pour marquer le passage entre l'Euro 2008 qui s'est disputé en Suisse et en Autriche, et l'édition 2012 qui se déroulera en Ukraine et en Pologne. Grigoryi Surkis, président de la fédération ukrainienne, a répété que son pays serait prêt pour l'événement. «Nous espérons faire aussi bien que la Suisse, qui a organisé le meilleur Euro de l'histoire.»
- **Lippi à l'heure** Marcello Lippi était bien présent dans les travées genevoises. L'ancien sélectionneur de l'Italie, pressenti pour reprendre l'équipe d'Ukraine, est arrivé juste avant les hymnes nationaux et, dès le coup d'envoi, a allumé un de ses célèbres cigares. Il a quitté le stade à une dizaine de minutes de la fin. /esa

SUISSE -UKRAINE 2-2 (1-0)



STADE DE GENÈVE: 11 100 spectateurs. ARBITRE: Gummiény (Belgique)

BUTS: 40e Frei 1-0: Schwegler se fait faucher à l'orée de la surface. Le coup franc de Frei se loge dans la lucarne gauche de Piatov.

48e Yarmolenko 1-1: Aliyev tire un coup franc d'une grosse vingtaine de mètres qui rebondit sur le dos de Yarmolenko et prend Wölfli à contre-pied.

61e Frei 2-1: coup franc excentré de Yakin sur la droite. Frei se lance au deuxième poteau et dévie victorieusement en taclant.

75e Konoplianka 2-2: Sur la gauche, Konoplianka avance sans être dérangé jusqu'à l'orée de la surface et décoche un tir enveloppé qui laisse Wölfli pantois.

CHANGEMENTS: Suisse: 46e Shaqiri pour Barnetta et Fernandes pour Inler, 66e Costanzo pour Schwegler, 71e von Bergen pour Lichtsteiner, 76e Ben Khalifa pour Frei, 84e Degen pour Stocker. **Ukraine:** 46e Milevskii pour Devic, 65e Stepanenko pour Mykhalyk, 74e Oliynyk pour Yarmolenko, 87e Moroziuk pour Konoplianka.

NOTES: Soirée froide, pelouse en bon état. La Suisse sans Benaglio (ménagé), Derdiyok, Streller ni Behrami (blessés). L'Ukraine sans Shevchenko ni Voronin (ménagés), 42e: coup franc de Yakin sur le poteau. Avertissements: 2e Tymoschuk, 12e Mykhalyk, 42e Aliyev, 44e Barnetta (tous pour jeu dur). Coups de coin: 5-3 (3-1)

MATCHES AMICAUX

L'Argentine devance à nouveau le Brésil

L'Argentine a fêté un succès de prestige devant le Brésil en s'imposant 1-0 en match amical à Doha. Une magnifique percée de Messi dans les arrêts de jeu (91e) a permis à la sélection albiceleste de battre pour la première fois depuis cinq ans son grand rival sud-américain.

Le nouveau coach argentin Sergio Batista a ainsi réussi ses grands débuts officiels à la tête de l'Argentine. Il avait pris le risque de rappeler des anciens comme Zanetti tout en faisant reposer l'ossature sur les Messi, Di Maria, Mascherano ou Higuain.

C'est de Messi, sans doute la plus brillante des nombreuses étoiles sur le terrain, qu'est

venu le seul but, d'un solo génial ponctué d'un tir du gauche croisé à ras du poteau, imparable pour Victor Alves. L'Argentine mène désormais 34 victoires à 33 dans l'histoire de ses confrontations directes avec son voisin (23 nuls).

Le Brésil avait eu ses chances en première mi-temps, notamment sur un tir sur la transversale de Daniel Alves à la 19e et sur une merveilleuse talonnade de Ronaldinho à la 22e. Convoqué par le nouveau sélectionneur Mano Menezes, successeur du frieux Dunga, Ronaldinho revêtait le maillot auriverde pour la première fois depuis un an et demi. Le trentenaire de l'AC Milan a montré qu'il



VICTOIRE Gabriel Heinze et Javier Mascherano peuvent congratuler Lionel Messi: le no 10 du Barça a fait tomber le Brésil.

(KEYSTONE)

avait toujours de jolis tours dans son sac.

Enfin, à Londres, la France a battu l'Angleterre 2-1, grâce à des réussites de Karim Benzema, Mathieu Valbuena et Peter Crouch. /si-réd



HOCKEY SUR GLACE

Ce n'est pas trop grave pour le Zougois Yannick Blaser

Le défenseur de Zoug, Yannick Blaser (21 ans), souffre d'une forte commotion cérébrale à la suite d'un choc avec la bande lors du match Zoug-Davos (4-3 ap) de mardi soir. Le joueur s'était fracassé contre la bande après un contact malheureux avec le défenseur grison Alan Tallarini. Son état de santé est jugé stable. Il devrait rester encore quelques jours à l'hôpital. /si

FOOTBALL

Angleterre et Espagne-Portugal bien placés pour 2018

La Fifa a révélé son rapport d'évaluation technique des dossiers de candidatures à l'organisation des Coupes du monde 2018 et 2022, la candidature conjointe Espagne-Portugal et l'Angleterre semblant bien placées pour 2018, comme les États-Unis, le Japon et la Corée pour 2022.

La Fifa doit annoncer le 2 décembre les pays hôtes des Coupes du monde 2018 et 2022, et ce rapport, rédigé par un groupe d'évaluation de la fédération internationale, permet de dégager quelques enseignements, à défaut de faire ressortir des favoris évidents.

Pour le Mondial 2018, la candidature Portugal-Espagne et celle de l'Angleterre semblent sortir du lot, notamment du fait du nombre de stades déjà existants et ne nécessitant pas de rénovation, sept dans les deux cas.

À l'inverse, leurs rivaux belgo-néerlandais et russes sont confrontés à de gros chantiers dans ce domaine, la candidature russe ne présentant pas le moindre stade immédiatement fonctionnel (trois constructions et 13 rénovations pour un budget total de 2,8 milliards d'euros), celle de la

Belgique et des Pays-Bas, un seul (six rénovations et sept constructions).

En ce qui concerne 2022, la course semble plus serrée. La Corée du Sud et le Japon, qui sont candidats séparément après avoir accueilli ensemble le Mondial 2002, ont beaucoup d'atouts en terme de stades et d'infrastructures d'accueil des équipes et des supporters, et répondent dans ce domaine à l'essentiel des exigences de la Fifa.

Un autre ancien pays organisateur, les États-Unis (1994), dispose également d'un dossier solide, même si la Fifa pointe un manque de sites d'entraînement.

En revanche, la candidature australienne pourrait pâtir de problèmes liés aux transports, à la capacité hôtelière et à une probable baisse des droits payés par les télévisions américaines et européennes.

L'ambitieuse candidature du Qatar soulève de son côté un certain nombre de réserves, la Fifa évoquant un «défi opérationnel et logistique» à organiser un Mondial dans un si petit pays, pointant les problèmes de construction (neuf stades et des hôtels) et rappelant le problème de la chaleur. /si-afp



BON DOSSIER L'Espagne de David Villa (à droite, à la lutte avec Steve von Bergen) organisera-t-elle la Coupe du monde 2018 avec le Portugal? Il n'est pas interdit de le penser...

(KEYSTONE)

Corruption: on en saura plus aujourd'hui

Par ailleurs, la Fifa rendra aujourd'hui son verdict dans les affaires de corruption et de collusion présumées dans le cadre de l'attribution des Coupes du monde 2018 et 2022, alors que se pose la question de la transparence et de la gouvernance des organisations sportives.

La commission d'éthique, dirigée par le Suisse Claudio Sulser, a commencé à examiner lundi les accusations de corruption touchant certains de ses membres, ainsi que les soupçons de

collusions entre pays candidats. Elle doit faire part de ses conclusions ce matin, lors d'une conférence de presse à 11h au siège de la Fifa, à Zurich.

La fédération internationale, qui a décidé d'appliquer une politique de «tolérance zéro» envers la corruption, a frappé fort le 20 octobre en suspendant provisoirement deux des membres de son comité exécutif, le Nigérian Amos Adamu et le Tahitien Reynald Temarii. /si-afp

CYCLISME

L'AMA ne croit pas Contador

L'Agence mondiale antidopage (AMA), se basant sur un rapport d'experts, ne croit pas à la thèse de la contamination alimentaire avancée par Alberto Contador pour expliquer un contrôle «anormal» dans le Tour de France 2010. Le clenbutérol ne serait pratiquement pas utilisé dans la filière de la viande.

Le rapport, auquel le quotidien espagnol «El País» a eu accès, révèle que l'AMA a envoyé des experts à Irun (Esp) pour analyser la viande incriminée par le coureur espagnol, vainqueur du Tour de France en juillet.

«El País» écrit qu'«aucune trace de clenbutérol (réd: bêta-stimulant qui stimule la fonction pulmonaire mais possède aussi des effets anabolisants) n'a été trouvée dans les recherches et les analyses effectuées sur les échantillons de viande».

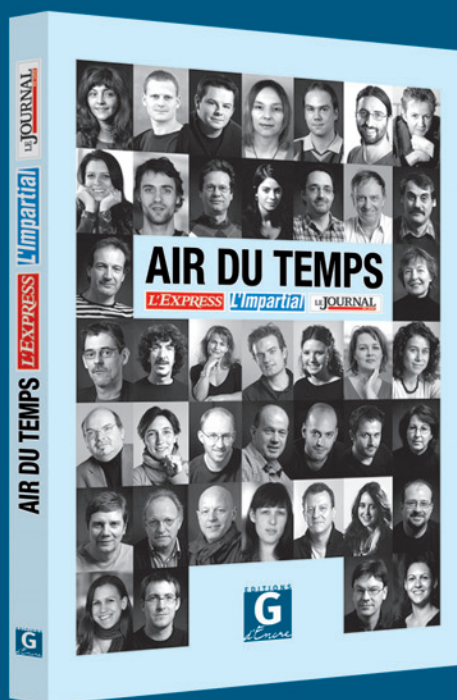
En outre, le rapport, que l'AMA aurait transmis à la Fédération espagnole (Rfec) par l'intermédiaire de l'UCI, fait référence à une étude de l'Union européenne menée en 2008 sur près de 300 000 analyses de viande. «Dans seulement un cas, il existait la possibilité d'un recours au clenbutérol pour augmenter la masse musculaire», souligne «El País».

Dans un communiqué publié par le responsable presse du coureur, les avocats de Contador ont réagi par un démenti catégorique: «Après un examen attentif de la documentation envoyée par l'UCI, dans laquelle se trouve le rapport d'une agence de détectives engagée pour suivre à la trace l'origine de la viande, on ne peut pas en déduire que la viande n'était pas contaminée. Dans la documentation transmise, il n'est pas indiqué que l'AMA ait effectué quelque type d'analyse que ce soit, ni dans la boucherie en question, ni dans les abattoirs mentionnés.» /si-afp

PUBLICITÉ

EDITIONS G L'EXPRESS L'Impartial LE JOURNAL DU JURA présentent

41 AUTEURS... 168 BILLETS D'HUMEUR... 1 RECUEIL



Ce livre aurait pu s'appeler «J'ai vu ta tête au-dessus de la météo». C'est ce que les quarante et un auteurs de ce recueil entendent régulièrement chez le boucher du coin ou à la boulangerie du quartier. Des lecteurs qui nous apostrophent volontiers à propos de cette bande bleue, qui occupe toute la largeur en haut de la dernière page de L'Express, de L'Impartial et du Journal du Jura depuis février 2007.

Bulletin de commande ci-contre.

En vente également en librairie, aux réceptions de L'Express: rue Pierre-à-Mazel 39 à Neuchâtel et de L'Impartial: rue Neuve 14 à la Chaux-de-Fonds ainsi que sur internet:

www.arcinfo.ch/airdutemps

BULLETIN DE COMMANDE LIVRE «AIR DU TEMPS»

Je souhaite commander _____ exemplaire(s) du livre «Air du temps».

Je suis abonné(e) à L'Express ou à L'Impartial et je payerai mon livre au prix unitaire de Fr. 10.- (+ frais de port Fr. 7.-)

Mon numéro d'abonné(e) est le: _____

Je ne suis pas abonné(e) à L'Express ou à L'Impartial et je payerai mon livre au prix unitaire de Fr. 20.- (+ frais de port Fr. 7.-)

MES COORDONNÉES:

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____ NPA/Localité: _____

Téléphone: _____ Date de naissance: _____

Lieu et date: _____ Signature: _____

Coupon à découper et à envoyer à: Editions G d'Encre; Livre «Air du Temps»; Rue Jambe-Ducommun 6a; 2400 Le Locle

DÈS FR. 10.-*

(PRIX ABONNÉ À L'EXPRESS OU À L'IMPARTIAL)

NON ABONNÉ: FR. 20.-*

(* + Fr. 7.- de frais de port)



PEOPLE

Eva Longoria et Tony Parker vont divorcer

L'actrice américaine Eva Longoria a demandé le divorce d'avec le basketteur français Tony Parker, qui joue aux San Antonio Spurs. Elle a entamé une procédure auprès d'un tribunal de Los Angeles. Eva Longoria (35 ans) argue de «différences irréconciliables» – des infidélités – avec son mari (28 ans) pour obtenir la dissolution de leur mariage. /si-afp

OLYMPISME

Beau plaidoyer à Macolin

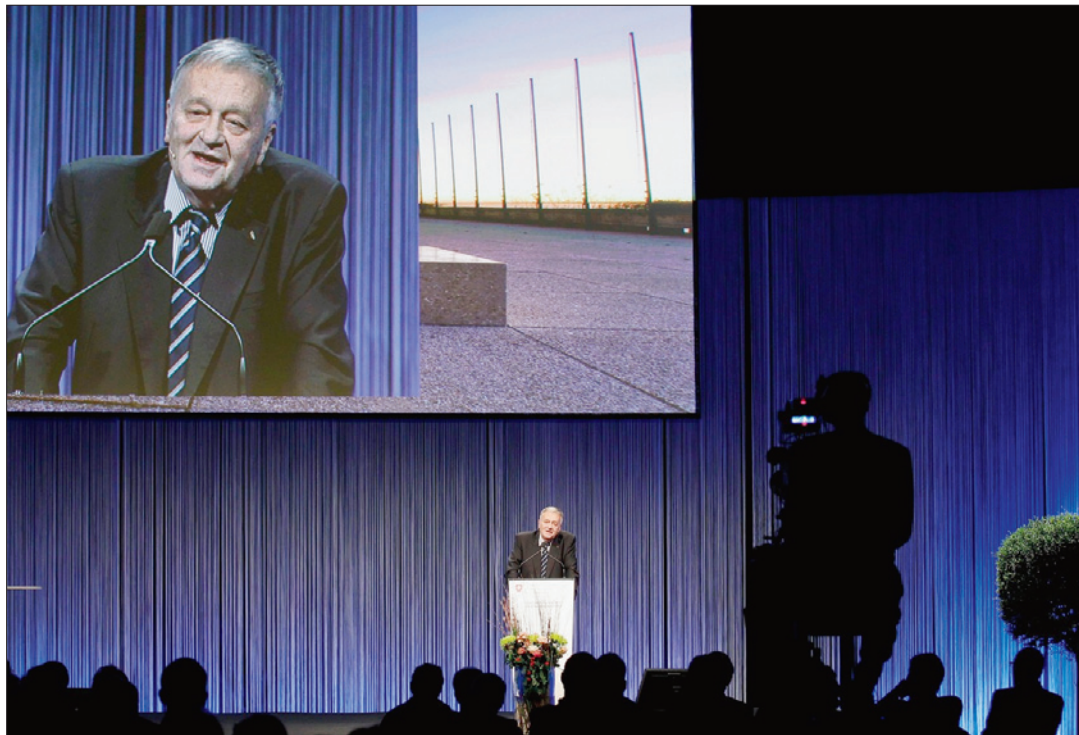
La Suisse candidate pour organiser des Jeux olympiques d'hiver en 2022 ou en 2026: l'idée n'a plus rien de farfelu. Elle a tellement fait son chemin que les milieux politiques et sportifs se sont réunis, hier à Macolin, pour exprimer leur ferme volonté de faire bouger les choses en ce sens. Oui, l'esprit olympique a balayé les hauteurs biennoises!

FRÉDÉRIC LOVIS

La halle du Sport-Toto était baignée, hier en fin d'après-midi, d'un bel enthousiasme. A l'occasion de la traditionnelle Journée de Macolin, plusieurs personnalités de haut rang, dont le conseiller fédéral Ueli Maurer et le président de Swiss Olympic Jörg Schild, ont fait part de leur ferme volonté de soutenir un projet de candidature de la Suisse à l'organisation de Jeux d'hiver, et ce à courte échéance (2022 ou 2026).

«Est-il souhaitable et est-il faisable d'organiser des JO d'hiver en Suisse?», s'est interrogé Ueli Maurer. «Eh bien, personnellement, je me montre enthousiaste et favorable à cette perspective.» Jörg Schild a fait écho aux propos tenus par le conseiller fédéral. «Il y a peu encore, je refusais l'idée même de devenir l'ambassadeur d'une mission qui rencontrait peu de soutien. Mais depuis un certain temps, de plus en plus de monde, et notamment de politiciens, me tape sur l'épaule et me glisse à l'oreille un mot d'encouragement», constate le responsable de l'organe faîtière du sport suisse. Un tout bon signe!

Dans la foulée, il a détaillé plusieurs dates importantes à venir si la Suisse souhaite organiser ces Jeux en 2022 (lire ci-contre), voire en 2026. L'année dépendra de la décision des membres du CIO en vue des JO de 2018. Si Pyongyang était désigné au détriment de



GIAN FRANCO KASPER Pour le président de la Fédération internationale de ski, la Suisse pourrait très bien organiser les Jeux d'hiver en 2022. Même si Annecy est choisie pour 2018.

(KEYSTONE)

Munich et Annecy, la constellation deviendrait très favorable. «J'entends souvent ce genre d'argument géographique», a pourtant réagi Gian Franco Kasper, directeur de la Fédération internationale de ski et membre du CIO. «Mais je peux vous garantir que cela n'a aucune incidence dans la décision d'attribuer des Jeux d'hiver, contrairement à ceux d'été. Ce que le CIO attend avant tout, c'est un projet bien ficelé et centré, où les disciplines sont localisées sur deux ou trois sites au maximum et, si possible, pas trop éloignés l'un de l'autre. A mes yeux, un projet regroupant Davos et Saint-Moritz serait idéal. Avec une candidature comme celle-là, j'oserais me présenter devant le CIO.»

Deux stations déjà citées par Ueli Maurer dans une récente interview accordée à un journal suisse alémanique. Elles pourraient entrer en concurrence avec une candidature genevovalaisanne ou celle d'Andermatt (Uri) associé, notamment, à Zoug. «Davos et Saint-Moritz, ce n'étaient que des exemples. Cela

ne signifie pas que d'autres ne doivent pas venir à nous», a tenu à corriger le conseiller fédéral. Un homme s'étant montré conscient des difficultés à venir. «Il faut garder les pieds sur terre, même si la plupart des infrastructures sportives existent déjà, que les conditions cadres et le talent pour organiser un événement de cette ampleur sont présents.» Et Ueli Maurer de citer l'obstacle le plus important à surmonter: «Il faut, dans les jours et les mois à venir, que l'idée d'organiser des Jeux d'hiver en Suisse suscite l'engouement. Il est temps que la Suisse se mobilise à nouveau pour un grand projet. Nous sommes devenus un peu trop paresseux.»

Deux autres points viendront inévitablement sur la table: les coûts, chiffrés à 1,6 milliard environ par Gian Franco Kasper, et la sécurité. «Il faut voir cela comme un investissement. Et puis, nous ne voulons pas fixer la barre trop haut. Nous refusons l'idée du gigantisme. Nous souhaitons présenter une alternative, faire revivre

une sorte de conte d'hiver, comme on avait pu le connaître à l'époque à Lillehammer», a rassuré Ueli Maurer sur le premier point. Quant au second, il n'a pu que se montrer évasif. «Nous ne pouvons pas dire quel sera le contexte en 2022 ou 2026.»

Avant d'aborder ces thèmes, reste cette question, essentielle: la population suisse est-elle prête à s'enthousiasmer à l'idée d'organiser des JO d'hiver? /FLO

L'échéancier 2022

- **19 novembre 2010** Le parlement du sport se réunit et se prononce.
- **6 juillet 2011** Désignation de la ville hôte des JO 2018 parmi les trois candidats que sont Pyongyang, Munich et Annecy.
- **7 juillet 2011** Suite à donner au projet suisse en fonction de la décision du CIO.
- **Octobre 2013** Swiss Olympic annonce son éventuelle candidature pour 2022.
- **Juillet 2014** Désignation de la ville hôte des JO 2022. /fio

HOCKEY SUR GLACE

Spectateurs en hausse en LNA

L'engouement pour les matches de hockey sur glace de LNA et de LNB ne faiblit pas. Jusqu'ici, 882 189 spectateurs sont venus assister aux 141 matches de championnat de LNA déjà disputés, le plus grand nombre moyen de spectateurs depuis la saison 1998-1999. La moyenne est de 6257 spectateurs par match, une croissance de 157 personnes. Ce résultat découle principalement de l'augmentation du nombre de spectateurs à Langnau (+255), à Zurich (+204), à Genève (+474) et, surtout, à Zoug, avec la nouvelle patinoire (+1856 spectateurs par match).

Lors de l'assemblée des clubs de ligue nationale, qui s'est déroulée hier à Ittigen, les

représentants des clubs ont approuvé l'engagement à 50% de Didier Masy à partir du 1er janvier 2011. Ex-joueur de LNA (Sierre, Lugano, Davos), il s'est fait une place la saison passée comme arbitre principal en LNA et continuera de diriger les parties en qualité de professionnel à temps partiel.

Christoph Vögeli, chef du domaine ordre et sécurité à la Ligue nationale, a appelé explicitement les clubs à appliquer systématiquement les interdictions de stades dans le hockey sur glace. Les interdictions de stades prononcées au niveau national sont reprises conjointement par le football et le hockey sur glace.

Puis, le contingent de joueurs de nationalité étrangère et le nombre de ces derniers pouvant être alignés restent inchangés aussi bien en LNA (alignement quatre, contingent huit) qu'en LNB (alignement deux, pas de contingent) pour la prochaine saison 2011-2012.

Enfin, les clubs ont accepté la constitution des groupes pour les six tours supplémentaires de LNA. Les trois groupes restent constitués selon des critères géographiques. Ouest: Berne, Bienna, Fribourg, Götteron, Genève-Servette. Centre: Ambri-Piotta, Lugano, Langnau, Zoug. Est: Davos, Kloten, Rapperswil, ZSC Lions. /si

EN VRAC

Basketball

NBA

Les matches de mardi: Cleveland Cavaliers - Philadelphia 76ers 101-93. Indiana Pacers - Atlanta Hawks 92-102. Washington Wizards - Toronto Raptors 109-94. Memphis Grizzlies - Portland Trail Blazers 99-100. Milwaukee Bucks - Los Angeles Lakers 107-118. Houston Rockets - Chicago Bulls 92-95. Denver Nuggets - New York Knicks 120-118.

Football

Qualifications Euro 2012

GROUPE E

Finlande - Saint-Marin	8-0
1. Pays-Bas	4 4 0 0 12-2 12
2. Hongrie	4 3 0 1 12-4 9
3. Suède	3 2 0 1 9-4 6
4. Moldavie	4 2 0 2 5-3 6
5. Finlande	4 1 0 3 10-6 3
6. Saint-Marin	5 0 0 5 0-29 0

Vendredi 25 mars 2011: Hongrie - Pays-Bas.

GROUPE F

Croatie - Malte	3-0
1. Croatie	4 3 1 0 8-1 10
2. Grèce	4 2 2 0 4-2 8
3. Géorgie	4 1 3 0 3-2 6
4. Israël	4 1 1 2 5-5 4
5. Lettonie	4 1 1 2 3-5 4
6. Malte	4 0 0 4 1-9 0

Samedi 26 mars 2011: Géorgie - Croatie, Israël - Lettonie, Malte - Grèce.

Matches amicaux

Chine - Lettonie	1-0
Hong-Kong - Paraguay	0-7
Monténégro - Azerbaïdjan	2-0
Arabie Saoudite - Ghana	0-0
Russie - Belgique	0-2
Slovaquie - Bosnie-Herzégovine	2-3
Argentine - Brésil	1-0
Estonie - Liechtenstein	1-1
Hongrie - Lituanie	2-0
Bulgarie - Serbie	0-1
Israël - Islande	3-2
Egypte - Australie	3-0
Danemark - Rép. tchèque	0-0
Suisse - Ukraine	2-2
Pays-Bas - Turquie	1-0
Italie - Roumanie	1-1
Autriche - Grèce	1-2
Suède - Allemagne	0-0
Pologne - Côte d'Ivoire	3-1
Sénégal - Ghana	2-1
Angleterre - France	1-2

Classement Fifa

Classement mondial Fifa au 17 novembre: 1. (classement mensuel précédent 1.) Espagne 1920 points. 2. (2.) Pays-Bas 1718. 3. (3.) Brésil 1493. 4. (4.) Allemagne 1489. 5. (5.) Argentine 1353. 6. (6.) Angleterre* 1250. 7. (7.) Uruguay 1174. 8. (8.) Portugal 1102. 9. (9.) Croatie 1098. 10. (11.) Egypte 1047. 11. (12.) Grèce 1043. 12. (13.) Norvège 1004. 13. (10.) Russie 1003. 14. (16.) Italie 995. 15. (15.) Slovaquie 958. 16. (14.) Chili 929. 17. (17.) Ghana 903. 18. (20.) Slovaquie 866. 19. (19.) Côte d'Ivoire 857. 20. (21.) Australie 853. 21. (23.) Suisse 852. Puis: 26. (26.) Monténégro* 827. 45. (43.) Bulgarie* 597. 111. (104.) Pays de Galles 273. * = adversaires des Suisse en qualification pour l'Euro 2012.

Hockey sur glace

NHL

Les matches de mardi: Dallas Stars - Anaheim Ducks (avec Hiller et Sbisà) 2-1. Canadien de Montréal - Philadelphia Flyers 3-0. Toronto Maple Leafs - Nashville Predators 5-4.

Première ligue

Star Lausanne - Guin	1-3
Bulle - Franches-Montagnes	2-6
1. Martigny	11 11 0 0 0 69-18 33
2. Fr.-Mont.	12 8 1 0 3 58-34 26
3. Villars	11 7 1 0 3 44-33 23
4. Guin	12 7 0 1 4 48-36 22
5. Yverdon	11 7 0 0 4 46-42 21
6. Sion	11 4 2 1 4 49-48 17
7. Tramelan	11 3 1 2 5 39-51 13
8. Star Laus.	12 3 2 0 7 44-55 13
9. Saint-Imier	11 4 0 0 7 46-56 12
10. Saastal	11 3 0 2 6 37-54 11
11. Université NE	11 2 0 1 8 38-54 7
12. Bulle	12 2 0 0 10 36-73 6

Samedi 20 novembre, 17h30: Université - Saint-Imier.

Deuxième ligue

Franches-Montagnes II - Fleurier	1-2
SenSee - Sarine	9-4
Renens - Star Chaux-de-Fonds	2-7
1. Star Chx-Fds	9 8 0 0 1 58-34 24
2. Fleurier	8 5 1 0 2 41-33 17
3. SenSee	8 4 2 0 2 40-23 16
4. Vallée de Joux	5 5 0 0 2 47-31 15
5. Moutier	8 4 1 0 3 42-31 14
6. Fr.-Mont. II	8 4 0 1 3 28-23 13
7. Prilly	7 2 0 1 4 22-27 7
8. Sarine	8 1 1 1 5 28-51 6
9. Renens	8 2 0 0 6 20-51 6
10. Le Locle	6 1 0 2 3 21-26 5
11. GE Servette II	7 1 0 0 6 27-52 3

Samedi 20 novembre, 20h15: Sarine - Le Locle. Fleurier - SenSee. **20h45:** GE Servette II - Franches-Montagnes II.

En bref

HOCKEY SUR GLACE

Ajoie a un nouveau Canadien

Dès demain matin, le nouvel étranger du HC Ajoie, le Canadien Giulio Scandella, sera présent à Porrentruy. Les transactions menées par le comité directeur du HC Ajoie sont sur le point d'aboutir incessamment et la signature définitive des documents est attendue dans les heures qui viennent. Né à Montréal en 1983, cet ailier droit a évolué notamment au Canada et en Italie et est appelé à remplacer James Desmarais, «out» jusqu'à fin janvier. /comm-réd

CYCLISME

Affaire Armstrong: les Français à l'aide des Américains

Le gouvernement américain a demandé à la justice française de coopérer dans l'enquête sur les accusations de Floyd Landis mettant en cause le septuple vainqueur du Tour de France Lance Armstrong pour dopage. Selon une source proche du dossier, une rencontre a eu lieu en France entre Jeff Novitzky, l'enquêteur spécial de l'autorité sanitaire américaine (Food and Drugs Administration, FDA), le procureur fédéral Doug Miller, le chef de l'Agence américaine antidopage Travis Tygart et les autorités françaises de lutte antidopage. /si-reuters

TENNIS

Les Serbes motivés par la Coupe Davis

Les billets pour la finale de la Coupe Davis, qui opposera du 3 au 5 décembre la Serbie à la France à Belgrade, ont été vendus en deux heures, a rapporté la presse et le site internet de l'Arena où la rencontre doit avoir lieu. L'Arena de Belgrade, dont la capacité pour cette rencontre est de 19 394 places, a annoncé sur son site internet que «tous les billets destinés (au public) ont été vendus» pour le match Serbie-France. Les quotidiens «Politika» et «Vecernje Novosti» ont de leur côté rapporté que les billets ont été vendus en l'espace de deux heures, ce qui témoigne de «l'intérêt hors normes» que suscite cette finale. La Serbie du No 3 mondial Novak Djokovic espère remporter son premier saladier d'argent. /si-afp

Carlos Moya raccroche sa raquette

Carlos Moya (34 ans) va prendre sa retraite professionnelle à la fin de la saison. Retombé à la 519e place mondial, l'Espagnol, vainqueur de Roland-Garros en 1998, n'a plus joué sur le circuit ATP depuis le mois de mai et le Masters 1000 de Madrid (défaite au premier tour), victime de douleurs au pied. «Je tiens à communiquer officiellement ma retraite professionnelle», a déclaré Carlos Moya, très ému, lors d'une conférence de presse à Madrid. L'ancien no 1 mondial (en mars 1999) n'a jamais réussi à se remettre totalement d'une blessure à un pied, qui lui a gâché les dernières années de sa carrière. «Il était difficile de continuer», a-t-il assuré. S'il le peut, Moya prendra sa retraite sur les courts, lors du Masters national de Séville, du 9 au 11 décembre. /si-afp

SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE

Piatti
Revendeur

Menuiserie
Fabrication de fenêtres
Peinture-plâtrerie
Exposition de cuisines

www.lacooperative.ch

L'EXPRESS-L'IMPARTIAL - JEUDI 18 NOVEMBRE 2010

Les rendez-vous de l'immobilier

PARAIT CHAQUE JEUDI

naef

la tradition immobilière

ACHAT, VENTE, GÉRANCE, EXPERTISE, PROMOTION... une vue professionnelle sur le marché immobilier local!

Naef Immobilier Neuchâtel SA
Av. Léopold-Robert 60 La Chaux-de-Fonds
Tél. +41 032 911 23 23
Av. Ed.-Dubois 20 Neuchâtel
Tél. +41 032 737 27 27
www.naef.ch - courtage.ne@naef.ch

Des conseils pour déménager

Bons tuyaux Lorsque l'on projette de déménager, il est indispensable de bien préparer les opérations. Vous trouverez ici les tuyaux et les trucs les plus importants pour que tout se déroule à la perfection et sans trop d'effervescence.

Quand un déménagement s'annonce, de nombreuses questions se posent: effectuer le travail seul ou appeler une entreprise de déménagement à la rescousse? De combien de cartons ou de caisses aura-t-on besoin? A quoi faut-il veiller en cas de dommage pendant le déménagement? Voilà quelques réponses à toutes ces questions.

Veillez à temps à vous procurer suffisamment de caisses de déménagement et de matériel d'emballage. Il existe des caisses spéciales pour les vêtements par exemple, pour la vaisselle, pour les livres. Le film plastique à bulles d'air et aussi le papier journal conviennent parfaitement pour emballer les objets. N'oubliez surtout pas d'étiqueter les caisses pour qu'elles soient directement déposées à l'endroit voulu.

Prévoyez ou réservez des cartons de déménagement en suffisance (on en trouve même qui sont livrés à domicile, voir ci-après). L'idéal sont ceux qui se déplient en un clin d'œil et sont immédiatement prêts à l'emploi.

Gardez précieusement les documents tels que les passeports, les documents bancaires et les polices d'assurances avec vous. Lors du déchargement, veillez à ce que tous les meubles et toutes les caisses soient déposés dans les pièces où leur contenu sera utilisé. Cette précaution vous évitera un désordre superflu. N'oubliez pas que votre famille et vos amis auront faim et soif pendant le déménagement. Procurez-vous par conséquent des en-cas, des sandwiches par exemple, et des boissons.

Dommages pendant le déménagement

Notez immédiatement les dommages causés par le transport ou annoncez-les dans les trois jours au plus tard. Les rayures ne sont pas automatiquement assurées. Si vos meubles sont absolument impeccables, faites-le confirmer par l'entreprise de déménagement avant le déménagement. Si vous emballez vous-même les objets dans les caisses que vous faites transporter ensuite par le



Des bras solides, ça peut aider pour déménager.

déménageur, vous répondez des éventuels dommages.

Déménager avec des enfants

Jusqu'à l'âge de 6 ans, les enfants seront plus heureux chez des amis ou chez leur babysitter le jour du déménagement. Les enfants plus âgés peuvent apporter leur aide. Vivre l'événement leur permettra de mieux le supporter et de s'habituer plus vite à leur nouvel environnement.

Se sentir bien dans son nouveau logis

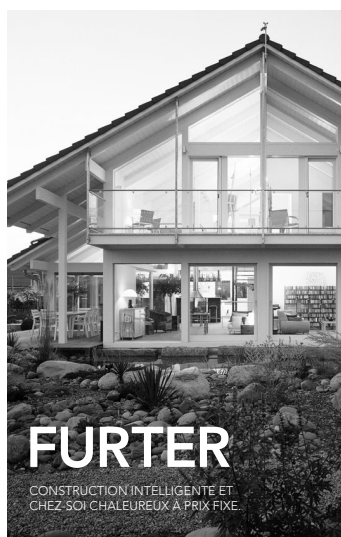
N'oubliez pas qu'il faudra monter des lampes, le téléviseur, etc. au nouveau domicile. Vous aurez éventuellement besoin d'un électricien et devrez vous assurer de pouvoir compter sur ses services suffisamment tôt. Inscrivez votre nom sur la plaque de la sonnette et sur votre boîte aux lettres, vous vous sentirez ainsi plus vite chez vous.

Sandra Pahl

Davantage de conseils ainsi que des cartons pratiques sous www.homegate.ch/demenager

homegate.ch

IMMOBILIER À VENDRE



JOURNÉE PORTES OUVERTES - VOIR ET RESSENTIR.

SAMEDI 20 NOVEMBRE 2010

de 11h00 à 15h00, Route de la Condemena, 1647 Corbières FR

Visitez une maison Furter lors de la journée portes ouvertes et découvrez tous les avantages et la systématique d'une construction en bois énergétiquement efficiente et à l'atmosphère unique.

Tél. 056 616 70 50

www.furter.ch

À LOUER

GERIMMO

GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER à La Chaux-de-Fonds

3 pièces

- Rue de la Promenade 14 Appartement rénové
- 3 chambres, vestibule, cuisine agencée, salle de bains/wc et cave.
- Loyer: CHF 800.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir. **usp**

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

GERIMMO

GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER à La Chaux-de-Fonds

4 pièces

- Rue des Musées 32
- 3 chambres, salon avec cheminée, vestibule, cuisine agencée, salle de bains/WC et cave.
- Loyer: CHF 1060.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir. **usp**

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

A VENDRE À SAVAGNIER

De particulier

Superbe duplex traversant de 145 m²

avec garage, place de parc et jardin privatif
Libre de suite ou à convenir



Ecrire sous chiffre G 028-669629 à Publicitas SA, case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

À LOUER

A LOUER

gpc CERNIER
rue Comble-Emine

Diverses surfaces commerciales de 150 à 270 m²

pour bureaux, ateliers ou autres destinations

Libres pour date à convenir

GPC S.A. • Puits-Godet 22 • Case postale 32 2002 Neuchâtel • Tél. gérance 032 727 71 03

GERIMMO

GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER à La Chaux-de-Fonds

4,5 pièces en duplex

- Rue du Grenier 6
- 3^e: cuisine agencée ouverte, salon avec cheminée, wc et hall.
- 4^e: 1 pièce ouverte, 2 chambres, salle de bains et salle de douche/wc. Cave et galetas.
- Loyer: CHF 1400.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir. **usp**

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

GERIMMO

GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER à La Chaux-de-Fonds

3,5 pièces

- Rue de l'Hôtel-de-Ville 42
- 2 chambres, salon, cuisine, salle de bains/wc, hall et cave.
- Loyer: CHF 790.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir. **usp**

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

Les rendez-vous de l'immobilier

Paraît chaque jeudi

À LOUER

La Chaux-de-Fonds
Fritz-Courvoisier 34F

4 pièces
de 100 m² au 1^{er} étage

- Libre de suite
- Cuisine agencée
- Salle de bains, wc séparés
- Balcon
- Possibilité de louer une place de parc
- Loyer Fr. 1280.- + charges

032 913 45 75 - www.fidimmobil.ch

SMS-immobil: www.fidimmobil.ch/sms

FIDIMMOBIL

Av. Léopold-Robert 56b, 2300 La Chaux-de-Fonds

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

Place de parc intérieure pour moto

- Avenue Léopold-Robert 88a
- Place de parc pour moto dans un garage collectif.
- Libre de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

A LOUER
A LA CHAUX-DE-FONDS

3 PIECES

Rue des Bassets 40

Proche du stade de la Charrière
Buanderie, jardin commun, chauffage central

- Cuisine agencée avec lave-vaisselle
- Salle de bains/WC
- Hall avec armoires
- Séjour avec carrelage
- 2 chambres avec parquet
- Balcon
- Dépendance

Possibilité d'avoir un abaissement sur le loyer, selon votre situation financière !

4 PIECES

Rue de la Charrière 57

A deux pas du collège de la Charrière

Beau logement de 90 m²
entièrement rénové en 2005
& repeint en 2010 :

- Cuisine agencée avec lave-vaisselle
- Salle de bains
- WC séparés
- Chambres et séjour avec parquet
- Hall avec armoires
- Balcon
- Dépendance

Rue de la Cure 2

A deux pas de la Place du Marché
Buanderie, jardin commun, chauffage central

Appartement mansardé de 95 m² :

- Cuisine agencée avec lave-vaisselle
- Hall
- Salle de bains/WC
- Séjour avec carrelage
- Chambres avec parquet
- Dépendance

Rue du Temple-Allemand 99

Quartier Nord - A la hauteur de la Gare
Buanderie, jardin commun, chauffage central.

Bel appartement de 90 m²
entièrement repeint en 2008 :

- Cuisine agencée
- Hall
- Salle de bains/WC
- Lumineux séjour et 3 belles chambres avec parquet
- Dépendance

Libres tout de suite

N'hésitez pas à aller les visiter !

Photos disponibles sur :
www.gerancia-bolliger.ch

Géranica & Bolliger SA

Av. Léopold-Robert 12 - 2302 La Chaux-de-Fonds
info@gerancia-bolliger.ch
Tél. 032 911 90 90
www.gerancia-bolliger.ch uspi^{neuchâtel}

GÉRANCE
CHARLES BERSET SA

A louer à La Chaux-de-Fonds

Rue de la Paix 31, proche de tout commodité: Très bel appartement rénové, grande cuisine agencée, salon avec cheminée, salle à manger, 4 chambres, hall, salle de bains, WC séparé et balcon. Libre à convenir.

Rue Numa-Droz 37, à côté des écoles: Appartement de haut standing dans immeuble minergie avec cuisine agencée ouverte sur salon - salle à manger, 3 chambres, salle de bains, WC séparé et hall. Accès direct avec ascenseur. Libre à convenir. Loyer de Fr. 1575.00 + charges.

www.berset-gerance.ch

Jardinère 87 - La Chaux-de-Fonds

Tél. 032 910 92 20 - Fax 032 910 92 29



A LOUER

La Chaux-de-Fonds

Rue du Commerce 79

Appartements neufs
1^{ère} mise en location :

2.5 pièces
CHF 950 + charges

3.5 pièces
CHF 1'150 + charges

032 / 721 44 00
www.michelwolfsa.ch

www.publicitas.ch/lachaux-de-fonds

publicitas

A LOUER
AU LOCLE

OFFRE EXCEPTIONNELLE
1^{ER} LOYER NET GRATUIT

LOGEMENTS ENTIEREMENT RENOVES EN 2010

Rue Girardet 23
Derrière la Station Esso
Buanderie, jardin commun, chauffage central

3.5 pièces :

- Cuisine agencée avec lave-vaisselle
- Salle de bains/WC
- Hall
- Spacieux séjour avec parquet
- Chambres avec parquet
- Balcon
- Dépendance
- Fenêtres PVC neuves

4.5 pièces :

- Cuisine agencée avec lave-vaisselle ouverte sur grand séjour avec carrelage
- Salle de bains avec baignoire
- WC séparé avec lavabo
- Belles chambres avec parquet
- Balcon
- Dépendance
- Fenêtres PVC neuves

Libres tout de suite

Possibilité de louer une place extérieure au prix de CHF 50.00/mois

Photos disponibles sur :
www.gerancia-bolliger.ch

Géranica & Bolliger SA

Av. Léopold-Robert 12 - 2302 La Chaux-de-Fonds
info@gerancia-bolliger.ch
Tél. 032 911 90 90
www.gerancia-bolliger.ch uspi^{neuchâtel}

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

Appartements 3 pièces

- Tête-de-Ran 20
- Appartements entièrement rénovés
- 2 chambres, cuisine agencée neuve, salle de bains/wc neuve, hall et cave.
- Loyer: CHF 1050.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

EXAFID SA
NEUCHÂTEL - Puits-Godet 22
Tél. 032 727 71 03
exafid@net2000.ch

À LOUER
La Chaux-de-Fonds
Rue D.-P.-Bourquin

2 pièces

Cuisine, bains/WC, corridor, réduit
Loyer mensuel Fr. 600.- + charges
Libre pour date à convenir

LA CHAUX-DE-FONDS

Rue des Fleurs 24

APPARTEMENT
3,5 PIÈCES

Hall, cuisine agencée neuve, salon, 2 chambres, salle de bains/douche. Cet appartement est entièrement rénové!
Opportunité à saisir de suite!

Loyer: Fr. 1000.- + Fr. 250.- de charges

espace location

Tél. 032 913 54 26
www.espace-location.ch

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

Chambres

- Rue du Progrès 71
- Chambres individuelles avec douche et wc communs à l'étage.
- Loyers: CHF 200.-
- Libres de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

Centre ville de la Chaux-de-Fonds

Bureau de 60 m² environ

(adjacent à locaux existants)

Secrétariat mis éventuellement à disposition. De suite ou à convenir.

Répondre sous chiffre:
U 132-238033, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

3 pièces

- Rue Numa-Droz 125
- Appartement rénové
- 2 chambres, salon - salle à manger ouvert, cuisine, salle de douches, hall et cave.
- Loyer: CHF 790.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

5 pièces

- Rue de la Charrière 4
- 4 chambres, grand salon-salle à manger, cuisine agencée, salle de bains, salle de douche/wc, hall et cave.
- Loyer: CHF 1210.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

EXAFID SA
NEUCHÂTEL - Puits-Godet 22
Tél. 032 727 71 03
exafid@net2000.ch

À LOUER

La Chaux-de-Fonds
Rue Combe-Grieurin

Beaux locaux de 185 m²

Pour bureaux, ateliers ou autres destinations. Accès facile.

Loyer: Fr. 1500.- + charges

Libres pour date à convenir

GERIMMO
GERIMMO SA - AGENCE IMMOBILIÈRE

A LOUER
à La Chaux-de-Fonds

3,5 pièces

- Rue Jacob-Brandt 6
- 2 chambres, salon, vestibule, cuisine agencée, salle de bains, wc séparé et cave.
- Loyer: CHF 890.- + charges.
- Libre de suite ou à convenir.

uspi^{neuchâtel}

Av. L.-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
info@gerimmo.ch - Tél. 032/910.82.00

Les Brenets grand appartement de 340 m² sur 3 niveaux
dans ancienne maison rénovée. Convient pour un artisan indépendant.

Ecrire sous chiffre H 132-238202, à Publicitas S.A., case postale 48, 1752 Villars-s/Glâne 1

EXAFID SA
NEUCHÂTEL - Puits-Godet 22
Tél. 032 727 71 03
exafid@net2000.ch

À LOUER
La Chaux-de-Fonds
Place de l'Hôtel-de-Ville

Local commercial de 30 m²

WC, cave
Loyer mensuel Fr. 500.- + charges
Libre dès le 1^{er} janvier 2011

LITTORAL
NEUCHÂTELOIS

Locaux industriels & commerciaux

Pont roulant à disposition.

Prix: dès Fr. 80.— le m²

Tél. 032 345 34 54

L'Impartial arc PRESSE

Editeur:
Jacques Mathy

Rédacteur en chef (resp.):
Nicolas Willemin

RÉCEPTION

14, rue Neuve,
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 910 20 00

Ouverture: du lundi au vendredi 7 h 45 - 12 h et 13 h 45 à 17 h 00.

ABONNEMENTS

Tél. 032 910 20 40
Fax 032 910 20 49

Adresse E-mail: clientele@l'impartial.ch

Tarifs pour la Suisse
3 mois Fr. 99.50 6 mois Fr. 190.- 12 mois Fr. 359.-
Y compris TVA 2,4%.

PUBLICITÉ

Régie des annonces:
Publicitas SA - 14, rue Neuve,
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 910 20 50
Fax 032 910 20 59

Ouverture: du lundi au jeudi 7 h 45 - 12 h et 13 h 45 - 17 h 30, vendredi jusqu'à 17 h.

Délais: 2 jours avant la parution à 12 h.

Édition du lundi: jeudi à 12 h.

Avis mortuaires, naissances et tardifs:

Du lundi au vendredi, les avis susmentionnés sont à remettre à la réception de Publicitas. En dehors des heures d'ouverture (jusqu'à 19 h) ainsi que les dimanches et jours fériés, (de 16h30 à 19 h), ils doivent être communiqués par téléphone au **032 723 53 97**, par fax au **032 723 53 09** ou par e-mail à l'adresse carnet@l'impartial.ch.

Immobilier à vendre

LOCATIF (ancien hôtel) à Noiraigue, 2 minutes de la gare, 4 appartement de 4 pièces agencé, un appartement 2 pièces agencé + un appartement 4 pièces grande surface, agencé. Terrasse double, garage double, 5 places de parc, jardin. Fr. 750 000.—. Tél. 032 863 27 86. 028-670632

À REMETTRE RESTAURANT - pizzeria - kebab à la Chaux-de-Fonds (NE), centre-ville. Refait à neuf. Bonne clientèle et bon C.A. Curieux ou agence s'abstenir. Pour renseignements: Tél. 078 609 09 80 / 078 653 45 33 132-238127

ABSOLUMENT À CONSULTER: www.vente-immob.ch; A.I.C/St-Blaise. Tél. 032 731 50 30. 028-670774

BOUDRY, charmante maison villageoise, 5 1/2 pièces avec énormément de cachet. Prix Fr. 695 000.—. Tél. 079 257 63 12. 028-670785

GARAGE des STADES



Votre Agent depuis plus de 26 ans

Charrière 85, La Chaux-de-Fonds

LA CHAUX-DE-FONDS, VIEILLE VILLE, 4 1/2 PIÈCES mansardé, 126 m², cheminée, Fr. 320 000.—, tél. 079 769 19 07, dès 18h. 036-592794

LA CHAUX-DE-FONDS, Jacob-Brandt 89, immeuble industriel, volume 5300 m³, 4 niveaux. Tél. 079 240 68 18 132-238218

LA CHAUX-DE-FONDS, tout de suite, appartement, 120 m² + grande cave et galetas, balcon, jardin. Prix intéressant. Tél. 079 913 94 20 132-237935

LA CHAUX-DE-FONDS, quartier nord de la ville, bien situé, proche des commodités, grand appartement duplex de 8 pièces avec cachet, bon standing rénové, dans petit immeuble en PPE de 3 logements, avec balcon et accès jardin, cave et galetas. Libre de suite ou à convenir. Prix de vente Fr. 750 000.—. Tél. 079 623 76 86. 132-237970

LA CHAUX-DE-FONDS, grand appartement haut standing, cachet exceptionnel, jardin, de particulier, fonds propres Fr. 170 000.—. Ecrire sous chiffre à: U 132-235766 à Publicitas S.A., case postale 0048, 1752 Villars-s/Glâne 1

LA CHAUX-DE-FONDS, Rue du Commerce 79, appartements neufs 2 1/2 et 3 1/2 pièces. Fonds propres: Fr. 35 000.—, intérêts: Fr. 220.— par mois. Tél. 032 721 44 00 www.michelwolffsa.ch 028-670599

IMMECO-NEUCHÂTEL, petite agence sérieuse se charge de toute vente immobilière. Avantageux, discret et sans frais jusqu'à la vente. Estimation gratuite. Offre sans engagement. P.von Gunten. Tél. 032 725 50 50 / www.immecco.ch 028-669692

LE LOCLE, villa mitoyenne à construire: 5 1/2 pièces, cuisine ouverte sur le séjour avec cheminée, terrasse, 4 chambres individuelles, 2 salles d'eau, 1 garage couvert, 1 réduit. Finitions au gré de l'acheteur. Tél. 032 967 87 20. 132-238139

VAUMARCUS, villa individuelle, vue imprenable sur le lac et les Alpes, quartier résidentiel, cheminée, garage double, jardin, Fr. 995 000.—. Tél. 032 544 31 20, www.le-team.ch 028-670456

Immobilier à louer

NEUCHÂTEL, rue des Chavannes 23, local commercial de 60 m². Refait à neuf en 2008. Location Fr. 1525.— (charges comprises). Libre janvier 2011 076 415 03 10 028-670680

A LA FRONTIÈRE DES VERRIÈRES, 3 1/2 pièces, très bon état, cuisine équipée, 100 m², jardin, garage, Fr. 700.— + charges. Possibilité d'un 4 1/2 pièces, même environnement, refait à neuf, 120 m², pour Fr. 100.— de plus. Tél. 076 348 11 63. 028-670854

AREUSE, Isles 7, joli appartement de 3 pièces, cuisine agencée, salle de bains/WC, balcon, cave. Loyer Fr. 1030.— + Fr. 170.— de charges. Place de parc extérieure Fr. 50.—. Libre de suite ou à convenir. Renseignements: tél. 032 737 88 00. 028-670254

BEVAIX, Chemin des Jonchères 13b, 2 1/2 pièces, rez, plain pied avec terrasse, cuisine agencée, cave, libre dès le 31.01.2011 ou à convenir. Fr. 1031.— + charges Fr. 195.— + place de parc Fr. 40.—, éventuellement garage si disponibilité. Loyer subventionné, selon revenu. Tél. 032 842 56 70 028-670682

CERNIER, mignon 3 pièces mansardé avec armoires de rangement, janvier ou fin décembre. Fr. 1070.— charges comprises, vue, balcon couvert, 2 places de parcs. Tél. 078 871 03 05. 028-670789

CERNIER, studio 25 m², cuisine agencée, douche/WC. Libre 1^{er} janvier 2011. Loyer: Fr. 480.— charges comprises. Tél. 079 217 52 68. 028-670900

CERNIER, 2 pièces, complètement rénové, quartier tranquille, près du centre. Fr. 800.— + Fr. 100.—. Libre. Non fumeur et sans animaux. Tél. 032 920 33 67 / 032 853 47 12 028-670784

CHAUX-DE-FONDS, Avenue Léopold-Robert, surface commerciale avec vitrine d'environ 73 m², avec WC, Fr. 1641.— charges comprises. Tél. 079 942 61 38. 028-670799

LA CHAUX-DE-FONDS, 4 1/2 pièces, tout confort, de suite ou à convenir, Fr. 1300.— charges comprises. Tél. 079 632 32 85 028-670848

CHEZ-LE-BART, dans belle propriété de 2 logements, magnifique appartement rénové de 4 1/2 pièces les pieds dans l'eau, il est composé d'un grand hall, 1 salle de bains avec douche-WC, cuisine entièrement agencée avec coin à manger, 1 séjour, 2 chambres à coucher, cave, buanderie, 1 place de parc, jardin avec accès privé au lac. Loyer Fr. 1990.— + charges. Renseignements et visites: tél. 032 737 88 00. 028-670589

LA CHAUX-DE-FONDS, Doubs 29, studio meublé. Fr. 315.— avec charges. Tél. 078 721 73 25. 132-238172

LA CHAUX-DE-FONDS, 3 et 4 pièces, rénovés avec cachet, cuisines agencées, balcons, jardins. Libres tout de suite. Tél. 079 547 14 16 132-237936

LA CHAUX-DE-FONDS, Numa-Droz 103, 4 pièces, 81 m², cheminée, cuisine agencée, Fr. 730.— + Fr. 250.— de charges. Tél. 079 632 00 85 028-670460

LA CHAUX-DE-FONDS, idéal pour les familles, 4 1/2 et 5 1/2 pièces simple ou en duplex, cuisine agencée moderne, bains/WC, WC séparé, terrasse(s), garage collectif, résidence avec zone piétonne, aires de jeux et écoles. Tél. 032 967 87 87 le matin. 132-237645

CRESSIER, de suite ou date à convenir, grand appartement de 4 1/2 pièces rénové récemment. Proche du centre du village, calme. Fr. 1400.— charges comprises. Tél. 079 471 19 42 le soir. 028-670399

GORGIER, duplex 4 1/2 pièces, 100 m², cachet, poutres apparentes, cheminée, vue, place de parc. Fr. 1 400.— charges comprises, libre 6 janvier 2011. Tél. 032 835 32 94 028-670867

TRANSFORMEZ EN FRANCS

Votre vieil OR et BIJOUX

Paiement comptant
Patente n° 1134

Eberl SA
Commerce 5-7
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 913 79 34

LA CHAUX-DE-FONDS, 3 1/2 PIÈCES, splendide appartement entièrement rénové, cuisine agencée, avec cheminée, terrasse et jardin. Ensoleillement toute l'année. Loyer Fr. 1050.— + charges, libre de suite ou à convenir. Tél. 079 606 53 53. 022-071207

LA CHAUX-DE-FONDS, quartier Nord, à louer appartement 4 1/2 pièces de standing, entièrement rénové, 135 m², cuisine intégrée ouverte sur séjour, 3 chambres dont 1 avec balcon, salle de bains, placards. Fr. 1700.— + Fr. 250.— charges. 078 614 94 53 132-238111

LA CHAUX-DE-FONDS, rue des Combettes 2, à louer dès le 1^{er} janvier 2011 ou date à convenir, appartement 2 pièces, avec parquets, moulures et cuisine aménagée. Loyer Fr. 475.— + charges Fr. 150.— 077 430 48 66 de 8h à 20h 132-238110

LA CHAUX-DE-FONDS, grand appartement 3 pièces, balcon, situation tranquille, de suite. Loyer: Fr. 1090.— + Fr. 220.— charges. Pour visiter: Tél. 078 718 09 84 dès 16 h 30. 028-669056

LA NEUVEVILLE, appartement 2 1/2 pièces, 2^e étage ouest, avec balcon dans la verdure. Cuisine agencée ouverte sur salle à manger. Fr. 780.— + Fr. 180.— charges. Disponibilité: selon entente. Tél. 077 466 63 81 028-670887

LOCLE, près du centre-ville, 2 et 3 1/2 pièces, entièrement rénové, cuisine agencée, ascenseur, balcon. Fr. 560.— + charges et Fr. 690.— + charges. Tél. 079 637 38 89 132-238066

LE LOCLE, GARE 4, 2 1/2 pièces, cuisine agencée, libre de suite, Fr. 700.— charges comprises. Tél. 032 931 40 87 132-238170

LIGNIÈRES, appartement super tranquille de charme 185 m², 2 salles d'eau, poêle suédois, terrasse, garage. Loyer Fr. 2000.— charges comprises. A convenir. Tél. 079 441 73 16. 028-670039

LITTORAL NEUCHÂTELOIS, locaux industriels & commerciaux. Pont roulant à disposition. Prix: dès Fr. 80.— le m². Tél. 032 345 34 54 132-237641

MARIN, joli studio pour le 1.01.2011. Loyer: Fr. 650.— par mois. Tél. 079 594 65 02. 028-670798

NENDAZ, LOCATION SEMAINE, studio 2-4 pers.: Fr. 375.— / Fr. 850.—, 2 pièces 4-5 pers. Fr. 681.— / Fr. 1145.—, 3 pièces 6 pers. Fr. 852.— / Fr. 1685.—, 4 pièces 6-9 pers. Fr. 1026.— / Fr. 2280.—, chalet 6-14 pers. Fr. 984.— / Fr. 6213.—, Noël-Nouv. An location minimum 14 jours, www.inter-agence.ch, 1997 Haute-Nendaz, Tél. 027 288 23 19 036-587093

NEUCHÂTEL, Poudrières 59, beau 4 1/2 pièces de 86 m², à 5 minutes du centre ville. Bâtiment et appartement rénovés récemment. Cuisine agencée, vitrocéram, grand salon avec grand balcon, 2 salle de bains avec WC, 3 chambres, armoires encastrées dans le hall, très lumineux, vue sur le lac et les Alpes, ascenseur, possibilité de louer 2 places de parc. Loyer: Fr. 1810.— charges comprises. Tél. 079 279 45 14. m.ehrbar@net2000.ch 028-670875

NEUCHÂTEL CENTRE, studio, environ 25 m², coin cuisine, hall d'entrée - salle à manger, chambre, salle de douche/toilette. Tout séparé. Laverie commune. Libre en décembre. Fr. 595.— charges comprises. Visite: Tél. 078 624 82 80 028-670855

NEUCHÂTEL, 3 1/2 pièces en duplex, charmant appartement avec magnifique vue sur le lac. 2 chambres, salle de bains, cuisine fermée, grand séjour avec cheminée, balcon et cave. Fr. 1547.— charges comprises. Libre dès le 1^{er} janvier ou à convenir. Tél. 079 538 12 42. 028-670794

NEUCHÂTEL, Av. des Alpes 25, libre de suite, appartement de 3 pièces, composé de: séjour, cuisine agencée, 2 chambres, salle de bains/WC, galetas, cave. Loyer: Fr. 1200.— + charges Fr. 220.—. Renseignements: tél. 032 737 88 00 028-670424

A PESEUX, dès le 1^{er} décembre 2010 3 1/2 pièces, près des commerces et forêt, avec vue lac. Cuisine entièrement équipée. Fr. 1200.— + Fr. 150.— charges 079 406 36 19 028-670907

ST-BLAISE, grand 3 1/2 pièces en attique, mezzanine, cheminée, 2 salles d'eau, grande cave, jardin, vue, à 2 pas du lac. Libre de suite. Fr. 1750.— charges (parc + garage disponibles). Tél. 079 240 60 60. 028-670906

VALANGIN, grand 3 1/2 pièces de 100 m² + chambre haute, cuisine agencée, salle de bains/WC, cheminée. Loyer mensuel Fr. 1150.— + charges. Possibilité de louer un garage à Fr. 100.—. Libre de suite. Tél. 032 727 71 03. 028-670834

Immobilier demandes d'achat

PRIVÉ DE PRIVÉ CHERCHE APPARTEMENT ou villa (200-300 m²). Proche et vue sur lac, financement assuré. Ecrire sous chiffre M 018-692821, à Publicitas SA, case postale 48, 1742 Villars-s/Glâne 1. 018-692825

Immobilier demandes de location

CHERCHE À LOUER DÉPÔT entre Fr. 100.— et Fr. 400.—. Tél. 076 285 28 82. 028-670809

CENTRE VILLE NEUCHÂTEL OU ENVIRONS, cherche bureau de 70 à 150 m², de suite ou à convenir. 079 904 07 98 132-238232

Animaux

DAME prend en pension votre chien cours ou longs séjours Fr. 30—/jour. Tél. 032 373 68 75. 028-670869

Cherche à acheter

ACHÈTE TOUTES ANTIQUITÉS et tableaux à haut prix + bijoux or et tout or (8-24 K), argenterie, montres. Patente fédérale. tél. 079 351 89 89 036-592728

A vendre

DINDES DE NOËL, pintades, chapelons, de la Ferme Jeanneret. Tél. 032 937 18 16 132-238057

DIVERS MATÉRIEL ET OUTILLAGE de serrurerie. Vendredi 19.11 de 14 à 18 h et samedi 20.11 de 10 à 16 h. Serrurerie Bubanec, Gare 31, 2022 Bevaix, tél. 032 835 29 12 028-670886

MOBILIER ANCIEN, DE PARTICULIER. Troiscorps neuchâtelois, env. 1820, bon état Fr. 1800.—/Canapé Louis XVI, à restaurer, Fr. 400.—/Grand bahut rustique, sapin, daté 1700, bon état Fr. 1000.—/Morbier, bon état, boîte d'origine Fr. 300.—/ Petite table ronde, pied central, bon état Fr. 150.—/ Table demi-lune, bon état Fr. 200.—/Petit fauteuil Louis Philippe Fr. 300.—/Copie fauteuil Louis XVI, très bon état Fr. 300.—/ Lot de 10 chaises, copies, cannées, style Louis XVI à restaurer en partie Fr. 500.—/Table à manger, 2 rails, très bon état Fr. 300.— 079 337 25 62 132-238233

PIANOS «CLAIRSON», CAMUS 6, ESTAVAYER. En stock: 60 pianos ! Locations/Ventes. Tout pour vous plaire ! Documentation 026 663 19 33. Superbes conditions. www.clairson.ch 130-251771

RÉCUPÉRATEUR DE CHALEUR pour cheminée de salon, foyer ouvert. Prix de liquidation. Tél. 032 937 15 56 / tél. 079 208 00 67 132-237867

Perdu Trouvé

OFFRE 50 FRANCS POUR AGENDA perdu Place Pury le vendredi 12.11.10. Tél. 032 724 33 42. 028-670733

Erotique

JE SUIS CHARMANTE, coquine, sexy, chaude, douce. Appelle-moi au tél. 076 285 28 82. 132-238030

CHX-DE-FDS. Abandonnez-vous entre mes mains. Massages corps / esprit. 078 322 31 60 132-238150

CHX. Erika jolie black, 1h massage corps recto/verso, huile chaude. 3^e âge ok. 079 380 53 27 132-238096

CHX-DE-FDS. Privé, nouvelle blonde suédoise (25), mince, jolie poitrine. Tél. 032 968 15 16 132-238184

CHX-DE-FDS. Femme, douce, sensuelle, 1h vrai massage sur table. 3^e âge ok. 079 906 60 67 132-238147

CHX-DE-FDS. Travesti blonde, mince, seins XXL, lèvres gourmandes. Privé. 079 927 86 98 132-238152

CHX-DE-FDS Belle femme de couleur, sexy, douce fait massage et +. Privé. Tél. 076 704 66 43 028-670687

NE: magnifique coquine 25 ans Top model 100%, gros seins, séduisante, câline. 079 780 36 99 028-670645

NE: Belle brune des Caraïbes, douce, gentille, discrète, sexy, chaude. 7/7. Tél. 076 774 46 92. 028-670861

NE: Massage, basanée gros seins, coquine, sexy, porte-jarretelles, bottes cuir. 079 682 69 10. 028-670894

Demandes d'emploi

FEMME PORTUGAISE CHERCHE heures de ménage et repassage. Tél. 078 913 85 18

MAÇON, AVEC EXPÉRIENCE, cherche travail ou petits travaux. Tél. 079 418 96 93 132-238176

Offres

d'emploi

CHERCHE SOMMELIER À 50%, avec expérience, avec véhicule. Tél. 032 913 94 98 132-238199

ENTREPRISE DU HAUT DU CANTON, cherche pour entrée de suite ou à convenir. Installateur sanitaire avec CFC ou titre équivalent, sachant travailler de façon soigné et autonome. Écrire sous chiffre : Y 132-237971 à Publicitas S.A., case postale 0048, 1752 Villars-s/Glâne 1

Véhicules

d'occasion

A BON PRIX ACHÈTE AUTOS, BUS. Paie cash. Etat indifférent. Rapidité. Tél. 079 240 45 45

A BON PRIX ACHÈTE AUTOS, bus, camionnettes. Rapidité. Paie cash. Tél. 079 502 53 54. 028-669571

HONDA CIVIC 1.6, automatique 75 000 Km, année 2000, expertisée 11.10.2010. Fr. 4900.— à discuter. Tél. 076 412 36 12 ou 032 753 36 12

Divers

WWW.LE-CONSEIL-JURIDIQUE.CH 028-669392

ASSOCIATION RECHERCHE ACTEURS bénévoles pour film. Inscription sur www.epi-video.ch/casting ou sur le répondeur Tél. 032 512 27 76 028-670332

GRANDE EXPOSITION LEGO avec bourse. Samedi 20.11: 9 h - 18 h. Dimanche 21.11: 9 h - 17 h. Salle communale, 1426 Concise. Cantine.

MALADE? BESOIN DE PRIÈRE? Une équipe formée est à votre écoute au 0848 123 000, (8ct/min.). 028-663674

NE, MASSEUSE OFFRE super massage relaxant. Sur rendez-vous. Tél. 079 890 85 44. 028-669544

PARENTS-INFORMATION: un no de téléphone à composer pour parler en toute confidentialité de vos préoccupations familiales et éducatives. 032 725 56 46. www.parents-information.ch.

Une piqûre aux grands effets:

Donnez de votre sang



Centre de transfusion de:
LA CHAUX-DE-FONDS
Rue Sophie-Mairet 29
Tél. 032 967 20 37



KEYSTONE

KOSOVO

La Swisscoy engagée jusqu'à fin 2014

La Swisscoy devrait rester encore quelques années au Kosovo. Le Conseil fédéral a proposé hier au Parlement de prolonger le mandat des soldats suisses jusqu'à fin 2014. Les effectifs pourraient en outre être renforcés pendant un an par une réserve de 80 militaires. /ats

TÉLÉCOMS

La série noire des pannes continue chez Swisscom

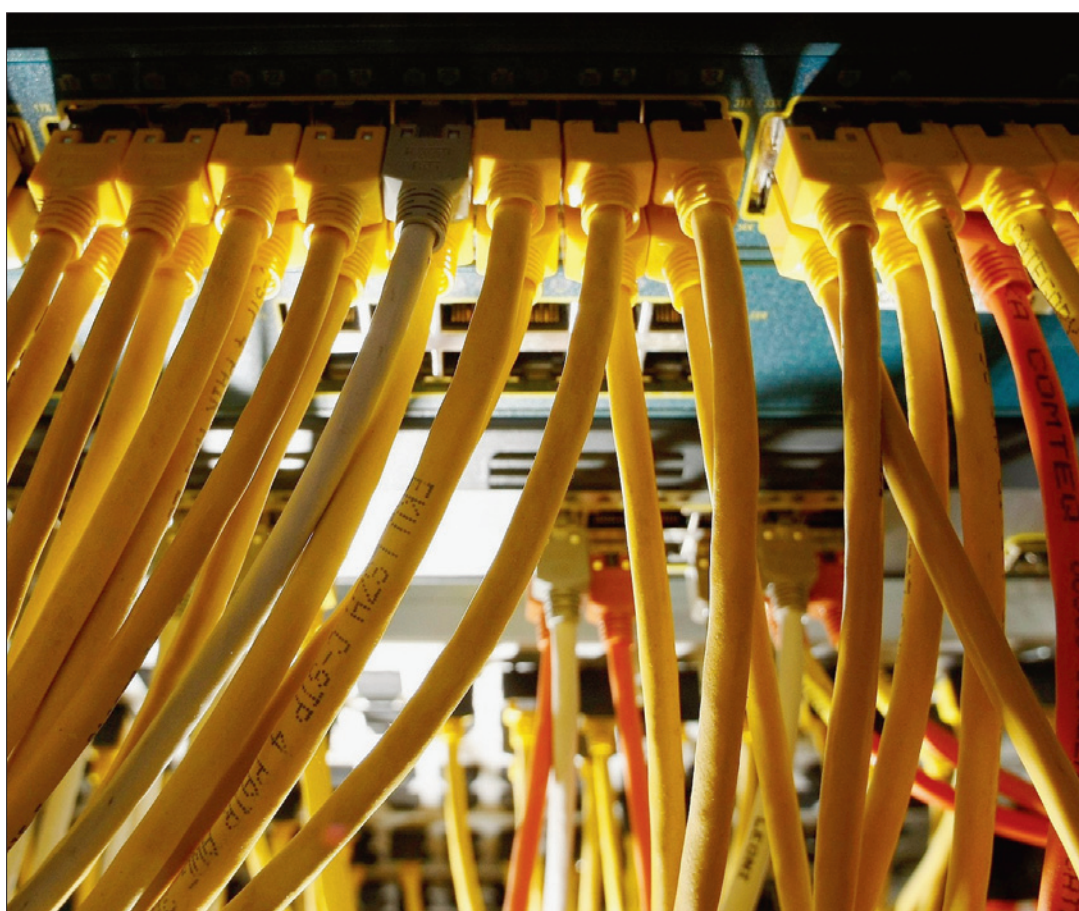
La série noire des pannes informatiques se poursuit en Suisse. Après les principaux partis politiques, victimes de cyberattaques, c'est au tour de Swisscom de faire face à des problèmes de sécurité. Depuis vendredi, les sites web hébergés par l'opérateur ne peuvent plus être actualisés.

Craignant pour ses données suite à une faille sécuritaire, le géant bleu a décidé de bloquer, à titre préventif, l'accès des webmasters au contenu de leurs pages internet. L'entreprise voulait notamment éviter que des tiers aient accès à ces sites, a précisé hier la porte-parole Myriam Ziesack, revenant sur des informations du «Bund» et du «Tages-Anzeiger».

«Grâce à cette mesure, les clients de Swisscom n'ont à aucun moment été exposés à des risques», selon le groupe de télécommunications. Les techniciens de l'entreprise tentent désormais de pallier le dérangement à l'aide d'une mise à jour des logiciels. Des tests sont en cours.

Le couac concerne plusieurs centaines de personnes. Par contre, la navigation sur la Toile se fait normalement pour les internautes, a rassuré Myriam Ziesack. L'envoi de courrier électronique n'est pas non plus affecté.

Dans un premier temps, l'opérateur avait annoncé ne pas exclure un lien entre ce dérangement et les cyberatta-



SERVEREUR Après les principaux partis politiques, victimes de cyberattaques, c'est au tour de Swisscom de faire face à des problèmes de sécurité informatiques. (KEYSTONE)

ques de la semaine dernière contre les sites internet de quatre partis politiques. Hier soir, un communiqué a affirmé que les deux affaires n'avaient aucun rapport, et que le couac chez Swisscom n'était pas dû à un piratage informatique.

C'est la deuxième fois en quelques jours que le géant bleu fait face à un dysfonctionnement important. Mardi passé, plusieurs centaines de

milliers de clients n'ont pas pu accéder à internet durant plusieurs heures via leur téléphone mobile. Cette panne, qui a coûté plusieurs millions de francs, n'est pas liée au dérangement le plus récent, a précisé la porte-parole.

Hier soir, Myriam Ziesack n'était pas en mesure d'indiquer quand le problème serait réglé. Du côté de son concurrent Sunrise, touché par une

panne du réseau numérique ISDN, le moral était meilleur: les clients pouvaient à nouveau utiliser leurs lignes téléphoniques fixes depuis le matin.

Quelque 2500 personnes étaient concernées depuis deux jours par ce dysfonctionnement, lié à une erreur de logiciel sur un central téléphonique. Un avoir sera crédité aux clients incommodés sur leur prochaine facture. /ats

SONDAGE VOTATIONS

L'initiative de l'UDC l'emporte toujours

A une semaine et demie des votations fédérales, les jeux restent ouverts pour les deux initiatives et le contre-projet. Par rapport au sondage SSR un mois plus tôt, les opposants aux textes de l'UDC et du PS retrouvent de la couleur. C'est surtout vrai pour l'initiative fiscale.

La question de la mobilisation dans la dernière ligne droite jouera un rôle déterminant, a indiqué hier l'institut de recherche gfs.bern, à l'origine du sondage commandé par SSR SRG idée suisse. Par rapport à octobre, 46% des personnes interrogées disent vouloir participer au scrutin, soit 3% de plus.

Mais elles sont encore 31% à réfléchir à une éventuelle participation. Et parmi celles-ci,

celles en faveur de l'initiative de l'UDC et opposées au contre-projet sont clairement les plus nombreuses, selon gfs.

L'initiative pour le renvoi des étrangers criminels n'en aurait pourtant pas besoin puisqu'elle continue à réunir une majorité derrière elle, même si l'écart entre les oui et les non s'est réduit de moitié en un mois. S'ils avaient eu à se prononcer dimanche dernier, les citoyens interrogés auraient soutenu à 54% (58% en octobre) l'initiative, contre 43% de non (36%).

Le contre-projet serait toujours refusé par 49% des sondés. Mais ceux qui l'accepteraient sont en légère hausse, à 43% (41%). En cas de oui aux deux textes, l'initiative trouverait toujours grâce, avec 48% à

la question subsidiaire (50%), contre 43% préférant le contre-projet (41%). Neuf pour cent ne veulent pas trancher ou hésitent encore (10%).

L'issue est beaucoup plus incertaine pour l'initiative fiscale du PS. Alors qu'elle était encore acceptée à 58% en octobre, elle ne réunit même plus de majorité. Les oui l'emportent encore sur les non (46% contre 39%), mais les premiers ont perdu 12 points pendant que les seconds en gagnaient 16. Les indécis, encore nombreux (15%), feront la différence.

Le texte du PS conserve de justesse une majorité en Suisse romande (51%), en baisse toutefois de 17 points. Ils sont en revanche deux fois plus désormais à s'y opposer (31% contre

14% en octobre). En Suisse alémanique, les deux camps sont quasi côte à côte, avec 43% pour le texte du PS et 42% contre. Il y a un mois, les Alémaniques y étaient encore favorables par 56% contre 25%.

C'est du centre droit que provient le changement le plus radical. Alors que les électeurs du PLR et du PDC étaient favorables à près de 60% en octobre à l'initiative du PS, ils y sont cette fois opposés dans des proportions quasi similaires. Les électeurs de l'UDC ont suivi la même évolution dans une moindre mesure.

Même à gauche le camp du oui a perdu un peu. Il reste cependant largement majoritaire, à 73%. /ats

Le Conseil fédéral n'interviendra pas dans l'affaire Rappaz

Le Conseil fédéral n'interviendra pas dans l'affaire Rappaz. Interpellé par l'avocat du chanvrier en grève de la faim, le gouvernement invoque le fait que l'exécution des peines relève des cantons. /ats

CIGARETTE

Les cantons gardent leur autonomie

Les cantons devraient rester libres de serrer plus ou moins la vis aux fumeurs. Le Conseil fédéral a rejeté hier l'initiative de la Ligue pulmonaire qui réclame une interdiction générale de fumer dans les bâtiments publics. Il ne souhaite pas lui opposer de contre-projet. Les services de Didier Burkhalter devraient présenter un message en ce sens à l'intention du Parlement. Contrairement aux initiés, le gouvernement a estimé que la législation en vigueur depuis mai suffit. Celle-ci interdit de fumer à l'intérieur des lieux publics et au travail mais prévoit de nombreuses exceptions.

Bars et restaurants peuvent ainsi se déclarer établissements fumeurs pour autant qu'ils ne dépassent pas 80 mètres carrés. La loi autorise en outre l'installation de fumoirs, avec service assuré par des employés ayant donné leur accord. Au final, il revient toutefois aux cantons de trancher, vu que la législation fédérale leur permet d'adopter des réglementations plus sévères. Beaucoup l'ont fait à l'instar de Berne, Genève, Neuchâtel, Fribourg, Vaud et du Valais. Le Jura se montre en revanche encore très libéral. L'absence d'une réglementation



FUMÉE Les deux camps fourbissent leurs armes. (KEYSTONE)

tion homogène au niveau national est critiquée par la Ligue pulmonaire. Elle estime notamment que le personnel de la restauration est insuffisamment protégé contre les effets nocifs de la fumée. Son initiative populaire, qui réclame une interdiction générale de fumer dans les espaces fermés accessibles au public, tolère les fumoirs pour autant qu'il n'y ait pas de service.

GastroSuisse, en revanche, se réjouit de la décision du Conseil fédéral. Les partisans de la cigarette fourbissent eux aussi leurs armes. Un comité issu des milieux de la restauration et des Jeunes UDC bernois a lancé une initiative «pour une loi libérale sur l'interdiction de fumer». /ats

En bref

■ ARTH-GOLDAU

Un homme armé arrêté dans un train

Intervention policière spectaculaire hier matin à Arth-Goldau (SZ): l'unité spéciale «Luchs» des polices de Suisse centrale a maîtrisé un jeune délinquant thaïlandais qui s'était retranché dans les toilettes d'un train avec un pistolet. Il n'y a pas eu de blessés. /ats

■ AFFAIRE LUCA

Le choix des experts mis en cause par la famille

Le choix d'experts annoncé mardi par le juge instructeur cantonal valaisan Nicolas Dubuis suscite l'incompréhension de la famille de Luca. Selon elle, deux des trois experts désignés ne sont pas habilités à examiner le dessin réalisé par le jeune frère de Luca. /ats

■ GENÈVE

Près de 120 millions pour trois institutions

Les centres de politique de sécurité, international de déminage humanitaire et pour le contrôle démocratique des forces armées, sis à Genève, devraient recevoir 119,9 millions. Le Conseil fédéral a proposé hier au Parlement ce crédit-cadre pour les années 2012 à 2015. /ats

■ CHÔMAGE

Durée prolongée à 520 jours pour Vaud et le Tessin

Les chômeurs de longue durée auront un dernier répit dans le canton de Vaud et 59 communes de la région de Lugano. Le Conseil fédéral a décidé hier de prolonger de 400 à 520 jours le nombre maximum d'indemnités en raison du fort taux de chômage dans ces régions. /ats

■ MÉDECINE

Baisse contestée des taxes d'examen

Les taxes pour les examens fédéraux des professions médicales universitaires baisseront dès janvier. Face à la grogne des étudiants et des unis, le Conseil fédéral a décidé hier de réviser les ordonnances afférentes. Les nouvelles taxes ont été calculées sur la base de la moyenne d'autres émoluments comparables. Elles s'élèveront à 1500 francs, au lieu de 2500 francs actuellement pour la médecine humaine, à 1300 francs pour la chiropractie (2500 francs) et la pharmacie (2000 francs) et à 1000 francs, au lieu de 1500, pour les médecines dentaire et vétérinaire. L'Association suisse des étudiants en médecine s'est toutefois vivement insurgée hier, par l'intermédiaire de son président, le Neuchâtelois Alexandre Moser, contre les chiffres fournis par le Conseil fédéral, estimant que le cumul des taxes dont doivent s'acquitter les étudiants est largement supérieur aux sommes indiquées par le Conseil fédéral. /ats-réd



Jean-René Fournier

- **Bio** Né le 18 décembre 1957, originaire de Vevey et de Nendaz, en Valais. Marié, 6 enfants. Licencié en sciences économiques. Major à l'armée
- **Carrière** Membre du Parti démocrate chrétien. Député au Grand Conseil depuis 1989: Président du Grand Conseil en 1995/1996. Nommé conseiller d'Etat le 1er mai 1997 (finances). Président du Conseil d'Etat en 2000/2001 et 2004/2005. Elu au Conseil des Etats le 21 octobre 2007. Nombreuses commissions et délégations.



Alain Berset

- **Bio** Né le 9 avril 1972, originaire de Misery-Courtion, dans le canton de Fribourg. Marié, 3 enfants, docteur en sciences économiques de l'Université de Neuchâtel et licencié en sciences politiques.
- **Carrière** Membre du Parti socialiste. Membre de l'Assemblée constituante fribourgeoise dès 2000. Elu au Conseil des Etats en 2003 et réélu en 2007. Président du Conseil des Etats 2008/2009. Nombreuses commissions et délégations.

VOTATION DU 28 NOVEMBRE

Quand la justice fiscale menace la souveraineté cantonale

L'initiative «pour des impôts équitables» crée-t-elle une brèche insupportable dans l'autonomie cantonale? Le point avec le PDC valaisan Jean-René Fournier et le socialiste fribourgeois Alain Berset.

PROPOS RECUEILLIS
PAR CHRISTIANE IMSAND

Tous les directeurs cantonaux des finances font front commun contre l'initiative socialiste «pour des impôts équitables» qui sera soumise au peuple le 28 novembre. Tous, à l'exception des ministres socialistes et écologistes. Cela revient à dire que les électeurs devront trancher entre deux visions du rôle de l'Etat. Pour clarifier le débat, nous avons confronté l'ancien grand argentier valaisan Jean-René Fournier au sénateur socialiste Alain Berset. Face-à-face.

Les cantons romands pratiquent des taux d'imposition plus lourds que les minima requis par l'initiative. N'auraient-ils pas intérêt à soutenir ce projet qui réduirait le différentiel avec les paradis fiscaux de Suisse centrale?

Jean-René Fournier: Jusqu'à présent, le Valais s'en est bien tiré alors même que le taux marginal d'imposition atteint 29% pour les revenus supérieurs à 300 000 francs. Il faut croire que la qualité de vie que nous offrons compense ce désavantage. Les gouvernements cantonaux combattent l'initiative avant tout pour des raisons de principe. Chaque canton doit pouvoir déterminer ses propres barèmes fiscaux en fonction de son propre génie. Ce principe ne tolère aucune exception. Si l'on donne le petit doigt, la Berne fédérale finira par découper le costume



JEAN-RENÉ FOURNIER ET ALAIN BERSET Le PDC valaisan et le socialiste fribourgeois en pleine confrontation sur l'initiative fiscale socialiste. (LE NOUVELLISTE /SACHA BITTEL)

fiscal des cantons. Or la concurrence fiscale favorise une gestion saine de l'Etat.

Alain Berset: L'initiative ne s'attaque pas à la concurrence fiscale entre les cantons. Elle ne s'en prend qu'aux abus de cette concurrence et ne touche que 1% des contribuables. Depuis une dizaine d'années, on assiste à des dérives qui pourraient mettre à mal la solidarité entre les cantons. Elles ont été dénoncées notamment par la conférence des ministres cantonaux des finances et par les grandes villes qui en ont assez que certains cantons baissent les impôts tout en profitant des coûteuses infrastructures mises à disposition par les grands voisins.

La souveraineté fiscale en matière cantonale est quand même un des principes qui régissent la Suisse...

A.B.: Effectivement, mais elle est déjà un peu cadrée. La loi d'harmonisation formelle des impôts directs a aussi des conséquences matérielles. Par exemple, il est aujourd'hui interdit à un canton de ne pas prévoir de déduction pour enfants. Cela montre bien qu'une certaine action coordonnée existe et qu'elle est acceptée par tous.

J.-R.F.: Il est vrai qu'en 2006, le canton d'Obwald est allé trop loin en introduisant des barèmes dégressifs pour les grandes fortunes. Le Tribunal fédéral a rétabli le principe de la progressivité de l'impôt et je m'en réjouis. Mais l'initiative socialiste va plus loin en imposant un corset aux cantons et aux citoyens. Elle toucherait 1% des contribuables qui paient les 35% de l'impôt fédéral direct. Pourquoi prendre le risque de faire fuir cette

catégorie de revenu et de faire payer ces 35% par la classe moyenne? La concurrence s'exerce aussi au niveau international. Je vous rappelle que l'Allemagne et l'Autriche n'ont pas d'impôt sur la fortune.

A.B.: L'initiative n'empêchera pas les cantons de développer leur propre stratégie en matière fiscale. Mais pour cela, il faut éviter des dérapages et mettre fin au comportement de passer clandestin développé par quelques cantons de Suisse centrale. Les très gros revenus qui perdraient certains de leurs privilèges n'iraient pas bien loin. Ils pourraient par exemple s'établir dans les cantons romands qui ont actuellement un barème dissuasif pour cette catégorie de revenu et qui ne sont pas touchés par l'initiative. La concurrence fiscale bénéficie à une faible minorité.

L'immense majorité des contribuables n'a tout simplement pas le choix. Un déménagement pour des raisons fiscales n'est intéressant que pour de très hauts revenus qui peuvent diviser par deux leur facture d'impôt en quittant Bâle pour Schwyz.

J.-R.F.: Dire que cela ne changerait rien pour l'immense majorité des contribuables, c'est méconnaître la réalité. Comme ancien ministre des finances, je peux vous dire que la concurrence fiscale est le fruit d'une volonté politique qui nous a mis dans une position très enviable au niveau européen. Tout le monde est concerné. Lorsque des entreprises viennent s'installer dans un canton, le contexte fiscal est essentiel.

A.B.: Ce n'est pas la concurrence fiscale qui a permis à la Suisse de maintenir des barèmes relativement bas en comparaison internationale. C'est la démocratie directe. Sinon, on n'aurait pas un taux qui est quatre fois plus bas à Wollerau (SZ) que dans une commune du canton de Neuchâtel. A Wollerau, le

taux marginal est de 7% au-dessus de 250 000 francs ou de 420 000 francs pour les couples. Avec cela, il est exclu de financer tous les services souhaités par la population. C'est donc la classe moyenne zurichoise qui est mise à contribution pour financer l'offre culturelle, sanitaire ou universitaire. En 2006, la Conférence des directeurs cantonaux a publié un communiqué disant que la concurrence fiscale pouvait poser des problèmes et qu'un groupe de travail serait mis en place. Rien n'a été fait. Il est donc logique de proposer à la population de poser une règle très ciblée.

J.-R.F.: La démocratie directe plaide en faveur de la concurrence fiscale. A l'époque, comme mes collègues de cette Conférence, j'ai condamné l'attitude du canton d'Obwald. Ce cas a été réglé par le Tribunal fédéral à satisfaction.

A.B.: Il n'y a pas qu'Obwald...
J.-R.F.: Oui, mais les autres cantons ne font qu'appliquer les principes d'une concurrence fiscale saine. /CIM

L'initiative en bref

- **Taux:** Le taux d'imposition appliqué à la partie du revenu dépassant 250 000 francs, pour une personne seule, doit être au minimum de 22% (addition des impôts cantonaux et communaux). En ce qui concerne la fortune, l'impôt doit atteindre au minimum 5 pour mille sur la part dépassant 2 millions de francs.
- **Impact:** 16 cantons sont concernés, au niveau communal ou cantonal. Selon l'administration fédérale des contributions, aucun canton romand n'est touché. Fribourg et le Jura viennent cependant d'annoncer que quelques communes devraient également revoir leur barème.
- **Personnes concernées:** En 2007, 3 000 contribuables (1%) bénéficiaient d'un revenu imposable supérieur à 250 000 francs. 86 000 contribuables possédaient une fortune imposable de 2 millions de francs ou plus.
- **Mots d'ordre:** l'initiative est soutenue par le PS, les Verts, le parti évangélique et les syndicats. Elle est combattue par la droite, les organisations patronales et les cantons. /cim

«La péréquation financière est un subtil équilibre entre cantons forts et faibles»

Quand une commune comme Wollerau a un taux d'imposition marginal de 7%, peut-on encore parler de concurrence normale?

J.-R.F.: Tout dépend des taux pratiqués par les communes environnantes et des besoins. Il y a des communes qui ont un taux d'imposition extrêmement bas et qui sont parmi les plus riches. Elles sont en mesure d'offrir des prestations de haut niveau à leurs concitoyens. En Valais, on constate aussi que ce ne sont pas les communes qui ont les coefficients les plus élevés qui offrent les meilleures prestations à leurs citoyens.

L'impact fiscal de l'initiative se réduit-il aux gros revenus?

J.-R.F.: Pas du tout. Elle entraînera une hausse d'impôt pour la classe moyenne. En Suisse, on ne peut pas augmenter les impôts pour une classe de revenus déterminée sans que cela ait d'influence sur les autres catégories de revenu. C'est une question d'équité fiscale. Il faut assurer une certaine progressivité de l'impôt.

A.B.: Je conteste évidemment cette analyse. L'initiative se borne à fixer une règle simple et pragmatique pour les revenus supérieurs à 250 000 francs. En dessous, les cantons sont libres de faire ce qu'ils veulent. Il y a déjà plusieurs cantons qui connaissent des sauts dans le taux marginal mais c'est lissé dans le taux moyen.

Quel lien faites-vous avec la péréquation financière?

A.B.: C'est l'un des problèmes. Les huit cantons les plus touchés par notre initiative sont aussi ceux qui bénéficient le plus de la péréquation financière. En 2011 ils toucheront globalement plus de 600 millions de francs alors qu'ils ne versent que 300 millions dans le pot commun. Les autres cantons qui ne sont que partiellement touchés par l'initiative bénéficieront de 1,5 milliard de francs. Ces cantons fixent des impôts très bas pour attirer les gros contribuables tout en bénéficiant de la solidarité des autres cantons. Les

contributeurs nets qui sont avant tout Zurich, Genève, Vaud et Bâle-Ville n'ont pas la possibilité de se livrer à ce jeu. Cette situation est un poison pour le fédéralisme.

J.-R.F.: Le vrai poison pour le fédéralisme serait de corriger par la péréquation financière une soi-disant iniquité fiscale. La péréquation financière est faite d'un subtil équilibre entre les cantons financièrement forts et les cantons financièrement faibles. Elle a été mise en place en pleine connaissance de la diversité des barèmes fiscaux et elle en a tenu compte. Cet équilibre n'est pas figé. En 2012, on procédera à une nouvelle évaluation qui pourra conduire à une adaptation, mais il n'est pas question de corriger un système par un autre. Peu importe le faible nombre de personnes touchées. On ne va pas toucher au principe de la souveraineté fiscale pour punir quelques communes alémaniques qui n'auraient pas une politique fiscale suffisamment sociale. Cas échéant, c'est aux citoyens des cantons concernés de réagir. /cim



ITALIE

Des milliers d'étudiants manifestent

Des milliers d'étudiants ont manifesté hier dans les grandes villes italiennes, notamment à Rome, Milan, Florence et Palerme. Ils ont protesté contre la réforme des universités et les coupes budgétaires décidées par le gouvernement de Silvio Berlusconi, qui a adopté plusieurs lois en deux années de mandat. Leur effet a été de supprimer environ 9 milliards d'euros et 130 000 emplois dans l'éducation nationale sur la période quinquennale 2009-2013. /ats-afp

ÉPIDÉMIES

Le choléra atteint la Floride et la République dominicaine

Les cas de choléra à Port-au-Prince, la capitale haïtienne, ont plus que sextuplé en une semaine, a indiqué hier Médecins sans frontières (MSF). La maladie s'est propagée hors d'Haïti, avec deux personnes touchées en Floride et en République dominicaine.

La prévention reste «bien en deçà» des besoins réels, a dit MSF. «Les activités critiques de prévention comme la distribution d'eau potable, de sachets de réhydratation orale, le nettoyage des déchets et un enterrement sûr des victimes, tout cela reste bien en deçà des besoins», avertit l'organisation dans un point de situation.

«Le nombre de cas augmente partout à travers le pays avec surtout des pointes dans la capitale et dans les villes de Cap Haïtien, Port de Paix et Gros Morne», a aussi précisé l'ONG. A Port-au-Prince, le nombre de décès est passé à 46 selon le bilan officiel, contre 38 dans le précédent bilan.

MSF indique que le nombre de patients avec des symptômes de choléra se présentant dans les structures médicales soutenues par l'ONG a passé de 350 à 2250 en une semaine dans la capitale Port-au-Prince. Les centres de traitement installés à Sarthe (70 lits), Tabarre (200 lits) et Carrefour (112 lits) sont pleins. De nouveaux centres vont être ouverts mercredi à Sarthe (200 lits) et Delmas (20 lits). Les capacités d'admis-



HAÏTI Une petite fille est prise en charge dans un hôpital de campagne.

(KEYSTONE)

sion vont être augmentées à l'hôpital Choscal jusqu'à 250 malades par jour ainsi qu'au Bicentenaire, de 75 à 370 lits.

Depuis l'apparition du choléra le 22 octobre, MSF a déjà traité 16 500 cas suspects de choléra dans 21 centres à travers le pays. L'ONG a renforcé son personnel et emploie désormais 150 expatriés et mille employés locaux pour lutter contre l'épidémie.

Hier, le bilan officiel faisait état de 1110 tués en Haïti, soit 76 de plus que précédemment, et le nombre d'hospitalisations

a augmenté de 1583, atteignant 18 382 cas depuis le début de l'épidémie à la mi-octobre.

Le choléra en Haïti pourrait affecter 200 000 personnes et faire jusqu'à 10 000 tués au cours des six à 12 prochains mois s'il n'y a pas d'amélioration de l'intervention pour combattre l'épidémie, a dit un médecin de l'Organisation panaméricaine de la santé, Ciro Ugarte.

Après les heurts qui ont éclaté en début de semaine et qui ont fait deux tués et 14 blessés à Cap-Haïtien (nord) et six

blessés parmi les soldats de l'ONU à Hinche (centre), la situation était calme dans le pays hier, les autorités ne signalant aucun cas de manifestation ou d'incident.

Face à cette situation, les médecins et travailleurs humanitaires sur place insistent sur la prévention. «Nous nous sommes dit que la meilleure stratégie face à la maladie consistait à nous concentrer sur les moyens d'empêcher les décès», a expliqué Jordan Tappero, à la tête d'une équipe des Centres américains pour le contrôle et

la prévention des maladies (CDC), un organisme public américain. Des experts examinaient hier les sources et le réseau de distribution d'eau, notamment dans la capitale, pour vérifier si les habitants ont accès à une eau propre pour boire, se laver, faire leur lessive et cuisiner.

Les scientifiques s'inquiètent désormais de la propagation de la maladie au-delà d'Haïti, après l'annonce mardi de la découverte d'un cas dans la République dominicaine voisine et celle hier d'un autre en Floride. En République dominicaine, le patient est un Haïtien de 32 ans qui a été hospitalisé à Higüey. En Floride (sud-est des Etats-Unis), la personne touchée est une femme qui se porte «tout à fait bien». Elle venait de rentrer d'Haïti où elle a rendu visite à de la famille dans la vallée de l'Artibonite, source de la contamination, selon le quotidien «Miami Herald».

Depuis plusieurs semaines, le gouvernement dominicain a mis en œuvre de sévères mesures de contrôle pour prévenir le développement de la maladie et a limité au maximum l'entrée des Haïtiens sur son territoire et les échanges commerciaux avec le pays voisin.

La République Dominicaine et Haïti partagent l'île d'Hispaniola. La frontière de 376 kilomètres entre les deux pays est franchie quotidiennement par de nombreuses personnes et est le lieu d'un trafic de marchandises. /ats-afp

FRANCE

Nicolas Sarkozy veut une «solidarité sans faille»

Le président français Nicolas Sarkozy a demandé hier à son nouveau gouvernement une «solidarité sans faille» au service de la mise en œuvre des réformes d'ici la fin de son quinquennat, en 2012. Il s'efforce d'afficher un style apaisé et a calmé les aigreurs d'élus UMP après la reconduction de François Fillon.

Mardi, lors d'une longue interview de Nicolas Sarkozy suivie par plus de 12 millions de téléspectateurs, deux jours après le remaniement du gouvernement, le chef de l'Etat français, impopulaire et souvent critiqué pour sa façon de s'exposer, a usé d'un ton mesuré et sobre.

«Est-ce qu'on n'attend du chef de l'Etat simplement qu'une posture, qu'une appa-

rence?», a interrogé l'ancien chef du premier parti d'opposition, le député socialiste François Hollande, sur la radio France-Inter. «La seule annonce qui a été faite, c'est la suppression de l'impôt sur la fortune», a-t-il déploré.

«La volonté d'avoir une solidarité gouvernementale sans faille, l'idée 'd'un pour tous et tous pour un', c'est un peu ça la feuille de route politique», a dit François Baroin après le premier conseil des ministres de la nouvelle équipe, au lendemain de l'interview télévisée de Nicolas Sarkozy. «La tonalité générale était très clairement une exigence de solidarité absolue et de travail en équipe», a renchéri Eric Besson, désormais ministre de l'Industrie. La plupart des



PARIS Nicolas Sarkozy et son cabinet, avec notamment, à sa gauche, le nouveau ministre de la Défense, Alain Juppé.

(KEYSTONE)

membres du précédent gouvernement qui s'étaient distingués par des prises de position dissonantes, dont les secrétaires d'Etat Rama Yade et Fadela

Amara, ont été éconduits par le premier ministre François Fillon et Nicolas Sarkozy.

Le nouveau numéro deux du gouvernement et son mem-

bre le plus expérimenté, Alain Juppé, a respecté la consigne. «C'est une règle, je ne fais pas de déclaration à l'issue du conseil des ministres», a prévenu le nouveau ministre de la Défense, très sollicité par les journalistes venus en nombre.

Selon François Baroin, Nicolas Sarkozy a souhaité la bienvenue aux neuf nouveaux venus et salué «avec émotion et partage de souvenirs» le retour du maire de Bordeaux.

Il a rappelé les priorités de la fin de son quinquennat – le chantier de la dépendance, la réforme de la fiscalité du patrimoine et la réussite de la présidence française du G20 – «le tout dans une logique de poursuite des efforts en matière de réduction de nos déficits publics». /ats-afp

En bref

■ IRAK

Talabani s'oppose à l'exécution d'Aziz

Le président irakien Jalal Talabani a déclaré hier ne pas vouloir signer l'acte de condamnation à mort de l'ancien vice-premier ministre, le chrétien Tarek Aziz. La communauté internationale presse Bagdad de ne pas appliquer la peine capitale contre la personnalité «fréquentable» du régime de Saddam Hussein. /ats-afp

■ BORDEAUX

Un lycéen tente de s'immoler par le feu

Un lycéen français de Bordeaux a tenté hier de s'immoler par le feu dans son établissement et a été transporté au Centre hospitalier universitaire de la ville dans un état critique. Il est très grièvement blessé et le pronostic vital est réservé, a-t-on appris auprès de l'hôpital. Ses motivations n'étaient pas connues. Une enquête a été ouverte. /ats-afp

■ ROME

Les accords avec la Suisse critiqués

A la veille de la visite à Rome du conseiller fédéral Johann Schneider-Ammann, le ministre italien des Finances, Giulio Tremonti, a critiqué hier les Etats de l'UE qui concluent des «accords d'impositions bilatéraux» avec la Suisse. Selon lui ces derniers nuisent à une ligne de conduite ferme au niveau de l'UE. /ats

■ ALLEMAGNE

Un attentat attendu pour la fin novembre

Le gouvernement allemand a annoncé hier un renforcement des mesures antiterroristes en raison d'un risque accru d'attentats islamistes. Une attaque serait même prévue à la fin du mois. C'est la première fois que l'Allemagne évoque un projet aussi concret, même si aucune précision n'a été fournie sur la cible exacte. /ats-afp

■ NORVÈGE

Aung San Suu Kyi invitée à recevoir son prix Nobel



KEYSTONE

La Norvège a officiellement invité la lauréate du prix Nobel de la Paix 1991 Aung San Suu Kyi à venir chercher son prix à Oslo, a annoncé hier le Ministère des affaires étrangères. Elle en avait été empêchée jusqu'ici par la junte militaire birmane. /ats-afp

■ THON ROUGE

Délicates négociations à Paris

Une cinquantaine de pays ont entamé hier à Paris, et jusqu'au 27 novembre, de délicates négociations visant à fixer les quotas de pêche au thon rouge pour 2011. Cette espèce ne doit plus être pêchée, si on veut réellement la protéger, affirment les quatre principales ONG internationales. /ats-afp

EN VACANCES...



...Restez en contact avec votre région

L'Impartial

Faites suivre L'Impartial
par la poste

Informations et tarifs via notre site internet
www.arcinfo.ch/abonnes

L'info en continu
sur www.arcinfo.ch

Votre journal en version électronique
sur arcinfo.ch/abonnes/ejournal
En ligne dès 4h30 du matin
prestation gratuite pour les abonnés
ou Fr. 9.90/mois et Fr. 115.00/an

L'essentiel de l'actualité
sur votre mobile

mobile.arcinfo.ch

Les changements d'adresse doivent nous parvenir
5 jours ouvrables à l'avance:

- Par e-mail : clientele@lexpress.ch
- Par Internet : www.arcinfo.ch rubrique **Abonnés**
- Par fax au **032 910 20 49**
- Par courrier à **SNP, service clientèle, rue Neuve 14 CP, 2302 La Chaux-de-Fonds**
- A notre réception **rue Pierre-à-Mazel 39 à Neuchâtel**

Nous n'effectuons pas de changement d'adresse ou d'interruption pour une période **inférieure à 4 jours**

Frais pour l'étranger:

Fr. 1,20 par jour pour **les Pays-Bas, l'Allemagne et l'Italie**

Fr. 1,50 par jour pour **la France**

Fr. 1,90 par jour pour **les autres pays**

Attention: la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Les frais de changement d'adresse seront ajoutés sur votre prochaine facture.

FORMULAIRE CHANGEMENT D'ADRESSE L'IMPARTIAL

DOMICILE ACTUEL (à remplir obligatoirement)

No d'abonné: _____ E-mail: _____
Nom: _____ Prénom: _____
Rue: _____ No: _____
NPA: _____ Lieu: _____
Date: _____ Signature: _____

A) NOUVELLE ADRESSE

Du _____ au _____ inclus
Nom: _____ Prénom: _____
Hôtel/chez: _____
Rue: _____ No: _____
NPA: _____ Lieu: _____
Pays _____ Province: _____

No de dossier (pour les clients Croisitour Voyages): _____

B) INTERRUPTION MOMENTANÉE

Du _____ au _____ inclus

(Les suspensions d'abonnement dès 10 jours prolongent l'abonnement).

A renvoyer à: **SNP Société neuchâteloise de Presse SA; Service Clientèle; Rue Neuve 14; Case postale 2184; 2302 La Chaux-de-Fonds**



Croisitour offre à ses clients L'Impartial ou L'Express
sur leur lieu de vacances... évidemment ça donne le sourire!



Indices

→ SMI	6494.9 +0.28%
→ SMIM	1373.5 +0.59%
→ DJ Euro Stoxx 50	2802.7 +0.75%
→ FTSE 100	5692.5 +0.18%
→ SLI	1017.3 +0.56%
→ Nasdaq Comp.	2476.0 +0.24%
→ DAX 30	6700.0 +0.55%
→ SPI	5782.2 +0.30%
→ Dow Jones	11007.8 +0.14%
→ CCAC 40	3792.3 +0.79%
→ Nikkei 225	9811.6 +0.14%

Les plus grandes variations sur le marché suisse

Plus fortes hausses		Plus fortes baisses	
Actelion N	+9.0%	BT&T Timelife	-18.8%
Loeb BP	+6.0%	Meyer Burger N	-5.5%
Kaba Hld N	+4.9%	Santhera Pharma	-4.7%
IVF Hartmann N	+4.8%	Precious Woods N	-4.5%
Burckhardt	+4.4%	BFW Liegensch N	-4.4%
Sonova N	+4.3%	Elma Elektr. N	-4.2%

Change

	Devises		Billets		
	achat	vente	achat	vente	avec CHF 1-j'achète
Euro (1)	1.3258	1.3572	1.3175	1.3775	0.726 EUR
Dollar US (1)	0.9824	1.005	0.966	1.034	0.967 USD
Livre sterling (1)	1.562	1.598	1.525	1.645	0.607 GBP
Dollar canadien (1)	0.9612	0.9836	0.941	1.019	0.981 CAD
Yens (100)	1.178	1.206	1.149	1.241	80.58 JPY
Cour. suédoises (100)	14.0999	14.4371	13.75	15.05	6.64 SEK

En bref

ÉTATS-UNIS

Un marché immobilier au ralenti

La construction de logements a connu un mauvais mois aux États-Unis en octobre, avec des départs de chantiers au plus bas depuis avril 2009, tandis que les permis de construire se stabilisaient à un faible niveau, selon des chiffres officiels publiés hier. /ats-afp

AFFAIRE SULZER

Pecik et Stumpf sont bien coupables

Les investisseurs Ronny Pecik et Georg Stumpf ont bel et bien violé la loi fédérale sur les bourses en augmentant leur participation dans Sulzer. Le Tribunal administratif fédéral a jugé lui aussi, hier, qu'ils étaient obligés de déclarer la hausse de leurs parts. En avril 2007, les deux investisseurs autrichiens avaient annoncé qu'ils détenaient avec Victor Vekselberg près d'un tiers de la société Sulzer. Peu après, ils avaient cédé leurs titres au financier russe. Les deux investisseurs ont 30 jours pour recourir au Tribunal fédéral. La portée de la décision doit toutefois être relativisée. Le Département fédéral des finances avait décidé le mois dernier de mettre un terme à la procédure, en échange du versement d'une réparation de 10 millions de francs. /ats

PHARMACEUTIQUES

Roche supprime 4800 emplois dont 770 pour la seule Suisse

Le groupe pharmaceutique bâlois Roche va supprimer environ 4800 emplois dans le monde ces deux prochaines années, soit 6% de ses effectifs, pour faire face à la pression sur les prix. En outre, 800 postes seront transférés sur d'autres sites et 700 externalisés.

Les États-Unis, où Roche a repris entièrement Genentech l'an passé, paient le plus lourd tribut: 3550 emplois seront affectés sur les 6300 postes touchés au total par ces mesures. Quant à la Suisse, elle sera concernée à hauteur de 770 postes sur un effectif global de quelque 10 800 employés, a indiqué hier Roche, en détaillant les mesures de restructuration annoncées en filigrane début septembre.

A Bâle même, où travaillent 8800 personnes en tout, 460 postes seront supprimés dans la division Pharma, mais 110 postes y seront aussi transférés en provenance d'autres sites, soit une perte sèche de 350 emplois. Le groupe entend aussi fermer à terme son site



SEVERIN SCHWAN «C'est une mesure proactive à partir d'une position de force», a déclaré hier le patron de Roche.

bernois de Berthoud (310 postes), actif dans les systèmes de pompes à insuline. En revanche, le site de Rotkreuz (ZG), spécialisé dans le diagnostic basé sur les gaz du sang, accueillera 130 postes délocalisés d'Autriche. L'Europe (hors Suisse) perdra 1300 postes. Les 680 emplois restants seront supprimés dans des pays non

précisés. Globalement, la division Pharma fait pour l'essentiel les frais de ces économies avec 5400 emplois sacrifiés: sa vente et son marketing sont les premiers visés (2650 emplois en moins), conséquence notamment du revers essuyé par un antidiabétique, mais sa production (1350), son développement (800) et sa recher-

che (600) ne sont pas non plus épargnés. Quant à la division Diagnostics, est elle aussi concernée avec 640 emplois. Dans les activités administratives et d'encadrement, 260 postes disparaissent.

Baptisé «Operational Excellence», le programme engendrera des coûts estimés à environ 2,7 milliards de francs les deux prochaines années, dont 1,5 milliard auront une incidence sur les liquidités. En contrepartie, le groupe espère économiser 1,8 milliard de francs l'an prochain et 2,4 milliards de francs par an à partir de 2012.

Roche justifie les mesures par la pression croissante sur les coûts dans le secteur de la santé, en particulier aux États-Unis et en Europe. De plus, le groupe bâlois rencontre des difficultés croissantes en matière d'homologation et de fixation de prix des nouveaux médicaments, à l'instar des autres laboratoires pharmaceutiques. En dépit d'un bénéfice au premier semestre 2010 en hausse de 37% à 5,6 milliards de francs, une telle restructuration était inévitable, a estimé

son patron, Severin Schwan. «C'est une mesure proactive à partir d'une position de force», a-t-il déclaré hier. Le programme de réduction de coûts doit conférer au groupe la flexibilité nécessaire pour continuer à investir dans l'innovation, a-t-il ajouté.

Quant aux rationalisations en Suisse, elles suivent une phase de fort développement: le groupe y a créé 2300 postes ces cinq dernières années, a-t-il fait remarquer. Un avis visiblement peu partagé par les syndicats et les autorités cantonales concernées, qui déplorent vivement les mesures annoncées.

Le groupe a par ailleurs confirmé ses prévisions pour 2010, tablant sur une hausse de ses ventes corrigée des effets de change autour de 5%, tant pour le groupe que la division Pharma, et sur une progression à deux chiffres du bénéfice par titre à taux constants. La division Diagnostics devrait croître «plus vite que le marché». A la Bourse suisse, le titre Roche s'est fortement revalorisé après l'annonce de cette restructuration. /ats

CHF	DERNIER	% 1.1.10
Bonhôte-Arbitrage	11031.00	-0.6
Bonhôte-BRIC	156.64	8.3
Bonhôte-Immobilier	114.70	5.6
Bonhôte-Monde	134.72	5.8
Bonhôte-Obligations	105.34	-0.5
Bonhôte-Obligations HR	119.86	-4.0
Bonhôte-Performance	13572.00	-1.9

www.bonhote.ch

LA BOURSE

Source: THOMSON REUTERS | Sponsor: SIX SWISS EXCHANGE

Cours sans garantie

P = action au porteur
N = action nominative
BJ = bon de jouissance
d = cours demandé
o = cours offert

Marché suisse (cours en CHF)

SMI	17/11	préc.	haut	bas
			(52 semaines)	
ABB Ltd N	19.95	19.72	23.46	17.65
Actelion N	54.60	50.05	61.20	39.19
Adecco N	58.50	58.85	66.50	45.44
CS Group N	40.95	40.98	58.10	39.80
Holcim N	65.30	64.85	85.00	59.65
Julius Baer N	39.26	39.53	42.40	30.01
Lonza Group N	84.00	84.05	90.95	65.75
Nestlé N	54.40	54.60	55.95	47.25
Novartis N	55.15	55.40	60.40	50.20
Richemont P	54.10	54.30	55.30	31.73
Roche BJ	144.40	142.50	187.40	128.90
SGS N	1621.00	1622.00	1699.00	1240.30
Swatch Group P	386.90	391.40	410.00	241.50
Swiss Re N	49.55	49.20	53.85	41.47
Swisscom N	413.80	414.40	424.00	356.80
Syngenta N	274.10	274.60	305.50	222.00
Synthes N	122.00	120.20	146.50	109.30
Transocean N	66.25	64.90	101.10	46.54
UBS N	16.61	16.55	18.60	13.31
Zurich FS N	235.60	232.10	273.10	215.10

AUTRES VALEURS	17/11	préc.	haut	bas
			(52 semaines)	
Charles Voegelé P	53.15	52.00	57.40	35.70
Cicor Tech N	36.00	35.95	39.00	27.85
Cie Fin. Trad. P	108.00	108.00	130.90	99.85
Clariant N	17.98	18.01	18.49	10.30
Edipresse N	56.05d	56.00	62.00	48.00
EFG Intl N	13.20	13.20	20.45	10.50
EMS Chemie N	152.30	152.10	162.72	110.10
Feintool N	325.50	330.00	359.75	221.20
Galenica N	493.50	491.00	502.50	352.50
GAM N	15.00	15.05	16.10	11.03
Gebert N	198.50	196.80	202.90	159.10
Genolier SMN N	17.70	17.40	20.85	14.05
Georg Fischer N	459.50	453.75	462.00	258.50
Givaudan N	1003.00	998.00	1048.00	788.00
Gurit P	525.00	528.00	629.00	406.25
Helvetia N	346.00	348.00	387.75	278.75
Implexia N	30.00	30.00	32.70	25.80
Kudelski P	23.75	23.90	35.00	21.00
Kühne & Nagel N	123.10	123.00	129.80	92.10
Kuoni N	430.50	426.00	438.00	292.00
Lem Holding N	460.00	461.00	475.00	261.67
Logitech N	20.21	19.92	21.03	14.12
Meyer Burger N	28.25	29.90	33.35	22.25
Micronas N	9.20	8.91	9.26	3.20
Mikron N	6.94	6.79	7.80	5.90
Mindset P	4.15	4.30	6.20	1.70
Nationale Ass. N	31.00	31.50	34.55	26.00
Nobel Biocare N	16.15	16.17	36.15	15.20
OC Derlikon N	4.86	4.83	12.30	3.69
Panalpina N	114.80	116.20	128.50	63.05
Pargesa P	78.10	77.30	95.45	64.65
Petropuls N	9.25	9.19	22.44	9.12
PSP N	71.10	71.25	78.50	54.15
PubliGroup N	91.50	91.90	119.90	80.05
Rieter N	294.50	294.50	348.00	229.40
Romande Energie N	1490.00	1515.00	2008.00	1455.00
Schindler N	111.00	110.90	113.30	72.75
Schweiter P	690.00	700.00	715.00	507.50
Sonova N	130.50	125.10	139.80	112.30
Straumann N	206.30	206.00	311.50	198.40
Sulzer N	127.50	124.20	128.50	74.50
Swatch Group N	70.00	70.75	73.80	46.80
Swiss Life N	123.80	122.10	155.71	97.94
Swissmetal P	7.25	7.25	11.70	7.13
Swissquote N	49.00	48.50	55.90	36.25
Tecan N	67.50	67.00	82.30	58.80
Temenos N	34.00	33.20	35.75	23.40
Tornos Holding N	11.20	11.40	11.90	6.50
Valiant N	141.60	140.40	206.50	133.40
Valora N	289.00	283.50	294.25	223.40
Vaudoise Ass. N	231.20	234.80	251.00	171.50
Vetropack P	1798.00	1811.00	2055.00	1525.00
Von Roll P	4.91	5.02	7.35	4.88

Taux de référence (en %)

	dernier	précédent
Rdt oblig. CH 10 ans	1.53	1.55
Rdt oblig. US 30 ans	4.24	4.36
Rdt oblig. All 10 ans	2.61	2.63
Rdt oblig. GB 10 ans	3.27	3.28
Rdt oblig. JP 10 ans	1.06	1.04

Matières premières

	dernier	précédent
Prix du brut (NYME \$ par baril)	80.41	82.34
Huile de chauffage par 100 litres (prix indicatif 3000 à 6000 litres)	89.60	91.20

ASSURER VOTRE SUCCÈS

BCN Plus forts ensemble

www.bcn.ch

Métaux précieux

	OR	ARGENT	PLATINE
	achat	vente	achat
Once/USD	1339.9	1343.9	25.71
Kg/CHF	42556	42806	815.2
Vreneli 20.	243	273	-

Swibor

	SWIBID	SWIBOR
2 ans	0.47	0.53
3 ans	0.70	0.76

Marchés européens (cours en EUR)

	17/11	préc.	haut	bas
			(52 semaines)	
Akzo-Nobel	43.74	43.44	48.07	36.51
Alcatel-Lucent	2.17	2.15	2.71	1.83
Allianz	90.01	88.77	95.99	75.90
Axa	12.73	12.87	17.60	11.51
Carrefour	37.96	37.87	41.28	30.69
Daimler	49.34	49.56	51.36	30.01
Danone	46.13	46.22	47.95	39.35
Deutsche Bank	40.58	40.16	55.20	38.66
Deutsche Telekom	10.03	10.01	10.64	8.52
E.ON AG	22.56	22.41	29.72	20.86
Ericsson LM (en SEK)	70.90	69.80	90.45	65.90
France Telecom	16.59	16.58	17.94	14.01
Heineken	36.35	36.05	38.88	30.75
L'Oréal	85.73	84.86	88.00	70.90
Lufthansa	15.94	15.70	16.44	10.19
L.V.M.H.	115.15	115.00	120.50	68.95
Nokia	7.54	7.44	11.82	6.58
Royal Dutch Shell A	23.78	23.56	24.25	19.53
Sanofi-Aventis	49.50	48.66	58.90	44.01
Siemens	84.21	83.40	86.15	60.26
Société Générale	41.50	40.68	53.12	29.71
Telefonía	17.86	17.82	19.85	14.67
Total	38.59	38.45	46.74	35.66
Unilever	22.24	22.03	24.11	20.01
Vivendi	20.02	19.86	21.47	16.18
Vodafone (en GBp)	166.95	170.45	179.90	126.50

Marchés nord-américains (cours en USD)

	17/11	préc.	haut	bas
			(52 semaines)	
3M Company	84.00	84.24	91.49	71.46
Altria Group	24.45	24.38	26.21	

Adresses RÉGION

- **Accompagnement de personnes en fin de vie.** Service bénévole. 032 886 80 70
- **Alcoolisme**
La Croix-Bleue, 032 725 02 17
SOS Alcool 24h/24, 0848 805 005
- **ANAAP (psychiatrie)**
Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19; La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93
- **ANPP (psychologie)**
Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes: 032 767 93 03. E-mail: info@anpp.ch
- **Asloca - Neuchâtel**
Information et défense des locataires. Consultations sur rdv, répondeur, 724 54 24, fax 724 37 26
- **Aspedah**
Parents d'enfants hyperactifs et/ou avec déficit d'attention. Lu 9-12h, je 14-16h. 021 703 24 20
- **Association Alzheimer**
032 886 83 59; tj 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve am. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.az.ch/ne
- **Association boulimie anorexie ABA**
Antenne neuchâteloise, av. de la Gare 39. Permanence téléphonique: lu 19h30-21h30, me 9-12h, ve 13-15h, 032 725 05 82
- **Association Dyslexie**
Antenne neuchâteloise. Permanence ve ma 032 725 38 92
- **Association Antenne Handicap Mental**
Numa-Droz 68, La Chaux-de-Fonds. Aide et conseil aux personnes handicapées et leurs proches. 032 914 10 10 - www.antenne-handicap.com
- **Assoc. neuch. de services bénévoles**
Rue Louis-Favre 1, Neuchâtel, tél. 724 06 00, lu-ve 8h30-11h30; information, formation dans les domaines des visites, transports.
- **Assoc. suisse maladie de Parkinson**
Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfon: ligne gratuite 0800 80 30 20 ouverte chaque 3e mercredi du mois de 17h à 19h
- **Autorité de conciliation**

- En matière de santé. Difficultés entre patients et soignants. Rue du Château 12, Neuchâtel, 032 889 51 41. Demandes à adresser par écrit
- **Cancer**
Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lu-ve 8-11h30 ou sur rendez-vous, 721 23 25. Vivre comme avant, cancer du sein: d'anciennes opérées à votre écoute. Visite sur demande. 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19
 - **Caritas Neuchâtel**
Service social et administration. Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70
 - **Cartons du cœur**
Littoral et VDR 032 731 48 38. Montagnes 032 964 17 27. VDT 032 861 30 30
 - **Centre psycho-social neuchâtelois**
La Chaux-de-Fonds, consultations, rue Sophie-Mairet 29, 032 967 20 61, lu-ve 8-12h/14-18h, sa 8-12h, di médecin de service et hôpital. Neuchâtel, Verger-Rond, 032 722 12 21
 - **Centrevue**
Interventions sociales et réadapt. pour personnes handicapées de la vue. Rue de Corcelles 3, 2034 Peseux, 032 886 80 40, sur rdv. Expos articles, ma 14-17h.
 - **Chambre immobilière neuchâteloise**
Association de défense des propriétaires, sur rendez-vous, 729 99 90, fbg du Lac 2, Neuchâtel
 - **COLIN**
Centre d'examen des orthophonistes / logopédistes indépendants neuchâtelois. 079 336 17 45. www.lecolin.ch
 - **Croix-Bleue**
032 725 02 17
 - **Espace des Solidarités**
Lieu d'accueil et repas à domicile. Louis-Favre 1, Neuchâtel, 032 721 11 16
 - **Insieme Neuchâtel**
Association de parents de personnes mentalement handicapées. Av. L.-Robert 128, La Chaux-de-Fonds, 032 926 85 60. Fermé le vendredi. Hôtel des Associations, rue Louis-Favre 1, Neuchâtel. 032 544 40 16. Lu, ma, je 8h30-11h30.
 - **www.insieme-ne.ch, info@insieme-ne.ch**
 - **Jeunes handicapés**
Service de dépannage, ma (19h-21h) 032 725 53 06; me-ve (9-11h) 032 835 14 55; je (13-16h) 032 926 85 60

- **Job Service**
Serv. public gratuit, spécialisé dans l'insertion professionnelle des jeunes. Quai Philippe-Godet 18, 2000 Neuchâtel, 032 725 35 55
- **Lecture et compagnie**
Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Case postale 332, 2035 Corcelles. 079 543 44 62 www.lecture-et-compagnie.ch contact@lecture-et-compagnie.ch
- **Ligue neuchâteloise**
Contre le rhumatisme, Conseil social, c/o Pro Infirmis, rue de la Maladière 35, tél 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours 032 913 22 77
- **MédiaNE**
Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h, Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.medialogue.ch mediane@mediane.ch
- **Mouv. de la condition paternelle**
Conseils dans les cas de séparation et divorce. CP 261, 2034 Peseux
- **Pro Senectute Arc Jurassien**
Au service des aînés: conseil social, 032 886 83 40; service des repas. 032 886 83 30
- **Sages-femmes à domicile**
Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours de 8h à 20h, 079 280 48 28.
- **Sclérose en plaques**
Centre romand, Lausanne, 021 614 80 80; lu-ve 8-12h/14-17h
- **Serei**
Service d'entraide pour handicapés, lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 Bassecourt
- **Save**
Service pour les auteurs de violence conjugale, 032 886 80 08.
- **Solidarité-femmes** 032 968 60 10
- **SOS Racisme** 0800 55 44 43.
- **TIM**
Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24h, 079 476 66 33
- **Vivre sans fumer**
Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 12 06, lu-ve 8-12h/13h30-17h

Adresses LA CHAUX-DE-FONDS

- **Accueil familial de jour**
Région des Montagnes, CP 2317. Permanence 032 968 27 48
- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, Parc 117, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcooliques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcooliques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)
- **Amicale des malentendants**
Séances de lecture labiale. Yves Borboën, CP 68, La Chaux-de-Fonds malentendants.cdf@hotmail.com
- **Association d'aide à l'enfance**
du district de La Chaux-de-Fonds. Coup de pouce financier à vos enfants, 079 653 82 36
- **Avivo.**
Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75
- **Caritas Neuchâtel**
Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion et lieu d'accueil. Lieu d'accueil, lu 14h-17h et je 14h30-16h30, 032 886 80 60. Epicierie. Collège 13. Lu-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-16h. 032 964 12 70
- **Centre social protestant**
Consultations sociales, juridiques, conjugales. Temple-Allemand 23, lu-ma-je-ve 8-12h/13h30-17h30, 032 967 99 70. Boutiques du CSP, Puits 1, ouvert lu-ve 14h-18h
- **Chômeurs**
Association pour la défense des chômeurs, rue du 1er Mars 15. Lu-ma 8h30-12h/13h30-17h30. Me 8h30-12h. Je 8h30-12h/13h30-17h30. Ve 8h30-12h. www.adc-ne.ch
- **Club des loisirs**
Pour personnes du 3e âge, 968 16 72 ou 968 15 22
- **Centre de consultations Lavi**
Aide aux victimes d'infractions, Av. Léopold Robert 90, 032 889 66 52 ou La main tendue (143) ou la police (117)
- **Centre de consultation**
et informations sociales, Bureau du délégué aux étrangers, Av. Léopold-Robert 90. Tél. 032 889 74 42 pour rdv. Ma-me-je 14-17h30 sans rdv.
- **Centre de santé La Comète**
Rue du Pont 25. Ligue pulmonaire neuchâteloise, 032 886 82 60. Pro Senectute, 032 886 83 00,

- repas à domicile 032 886 83 30. SGM D Croix-Rouge, lu matin, ve matin 032 886 82 35. Centre d'ergothérapie, 032 886 82 70
- **Consultations conjugales**
032 886 80 10
- **Consultations juridiques**
Serre 62, je 16-19h
- **Crèches.**
Arc-en-Ciel, Charrière 4, 032 968 99 85. De l'Amitié, Manège 11, lu-jeu 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 968 64 88. Beau-Temps 8, lu-je 6h30-18h30, ve 6h30-18h, 926 87 77. La Farandole, Numa-Droz 155, lu-ve 6h 30-18h, 913 00 22
- **Croix-Rouge**
Paix 71, 032 913 34 23, 8h-11h30, services bénévolat, transports, baby-sitting, diététique. Vestiaire, vente de vêtements 2e main, Paix 73, me-je 14h-18h, dernier samedi du mois, 9h30-11h30. Centre de puériculture, La Chaux-de-Fonds, Paix 71, lu 9h-11h; ma et ve 14h-17h30; Le Locle, Envers 1, je 14h-17h30, permanence téléphonique, 8h-9h, 079 904 50 58/59. Service de garde-malade à domicile, Pont 25, 032 886 82 35. Formation et promotion de la santé, 032 886 88 61.
- **Groupe de maintenance**
Cardio-vasculaire, 032 853 33 14 ou 079 347 34 87.
- **Information diabète**
Paix 75, secrétariat lu-ve 14-17h, 913 13 55
- **Intégration des migrants**
Conseils et informations. Service de la cohésion multiculturelle. Av. L.-Robert 90. 032 889 74 42 pour rdv. Ma, me, je 14h-17h sans rdv
- **Ligue neuch. contre le rhumatisme**
Conseil social, c/o Pro Infirmis, Marché 4. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77
- **MCPJN**
Mouvement de la condition parentale du Jura neuchâtelois. Aide en cas de séparation ou de divorce. C.P. 992, 2301 La Chaux-de-Fonds. Ma 18h45-20h, Collège 9, rez-de-chaussée
- **Médiation familiale**
(Association neuchâteloise). Rue du Collège 11, 032 886 80 15
- **Nomad**
Rue du Pont 25. Aide et soins à domicile, 032 886 82 10, lu-ve 8h-12h/14h-18h. Stomatologie, 032 886 82 50, lu-ve
- **Parents anonymes**

- Groupe d'entraide pour parents, 032 926 89 94
- **Planning familial**
Sophie-Mairet 31. Lu 12h-18h. Ma 15-18h. Me 13h30-18h. Je fermé. Ve 15h-18h. 032 967 20 91
- **Prévention pour jeunes et adultes**
La Balise. Accompagnement, soutien et écoute en matière d'addictions. Daniel-JeanRichard 5, La Chaux-de-Fonds. Lu, ma 17-19h. Me 14-18h. 032 913 12 28 ou 079 520 02 52
- **Procap**
La Chaux-de-Fonds, rue du Vieux-Cimetière 5, tél. 032 968 00 33. Permanence téléphonique: lu, ma et je 14-17h. Entrepreneurs et conseils en matière d'assurances sociales uniquement sur rendez-vous
- **Pro Infirmis**
Marché 4, lu-ve 8h-12h/14h-17h. Service social régional sur rendez-vous, 032 967 86 20
- **Samaritains**
Jacob-Brandt 78, La Chaux-de-Fonds. Cours sauveteurs, inscriptions, 032 968 92 79. Pour tout autre renseignement, 032 913 83 66
- **Service de la jeunesse**
Renseignements et inscriptions aux activités: secrétariat, 032 967 64 90, lu-ve 8h30-11h30
- **Sida**
Groupe sida Neuchâtel: tests anonymes, sur rendez-vous au 032 737 73 37
- **Société protectrice des animaux**
rue de l'Est 8, 032 968 64 24, lu-ve 8h45-11h30, ma 14h15-17h15, me 16h30-18h, sinon sur rendez-vous
- **SOS Futures mamans**
Numa-Droz 181, 24/24h, 079 772 16 90
- **Toxicomanie**
Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie, Hôtel-de-Ville 27, lu-ve 8-12h/14-18h, 967 86 00. Urgences: s'adresser au médecin de service. Le Seuil, Industrie 22, lieu d'accueil pour toxicomanes, 968 52 42. Permanences, lu 10-15h, ma 10-21h, me 10-14h, je 10-14h30, ve 10-16h. Soupe à midi du lundi au vendredi
- **La trotinette**
Espace de rencontre parents-enfants (0-4 ans). Serre 24. Lu 15h-17h30, ma/je 9h-11h30. Contact: 914 52 60
- **Violences - Solidarité femmes**
Violences conjugales. Rue du Marché, 8, La Chaux-de-Fonds. Tél. 968 60 10.

Adresses JURA/JURA BERNOIS

- **Accord service**
Service de relèvement du Jura bernois. Accompagnement auprès de personnes handicapées ou malades, 032 397 10 01
- **Association des diabétiques**
du Jura bernois, St-Imier. Perm. tél. ma 13-17h, je 8-12h. Tél. et fax 032 941 41 21
- **Centre social protestant**
Consultations conjugales, sociales, juridiques, etc., sur rendez-vous, 032 493 32 21
- **Cartons du cœur, Jura bernois**
Lundi à jeudi, 493 70 60.

- **Consultations conjugale et familiale**
Rte de Tramelan 10, 2710 Tavannes: sur rdv au 032 422 54 29. Saignelégier: rue Bel-Air 2, sur rdv au 032 422 54 29
- **Fondation Contact Jura bernois**
Information et consultation pour questions de dépendance, rue H.-F. Sandoz 26, Tavannes. Tél. 032 481 15 16, fax 032 481 15 93. www.fondation-contact.ch
- **Planning familial**
Les Fontenays 27, entretiens sur rendez-vous, 942 24 55
- **Pro Senectute**
Information et action sociale pour per-

- sonnes âgées, Pont 4, Tavannes, lu-ve 8-12h/14-17h, 481 21 20
- **Service psychologique**
Pour enfants et adolescents et service pédo-psychiatrique, Saint-Imier, 941 13 43; Tavannes, 481 40 41
- **Services sociaux**
Moutier, 032 494 11 34; Tavannes, 032 482 65 70; Malleray, 032 491 60 45; Reconvilier, 032 481 52 78; Courtelary, 032 945 17 10; St-Imier, 032 942 44 94; Tramelan, 032 487 62 22; La Neuveville, 032 752 45 24

ADRESSES UTILES

- **URGENCES**
- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans) 032 713 38 48**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**

LA CHAUX-DE-FONDS

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à 19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures, le 144 renseigne
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Service de prêt, discothèque et salle de lecture: lu 13h-20h, ma 10h-20h, me-je 10h-19h, ve 13h-19h, sa 10h-16h
- **Bibliothèque des jeunes I**
Ronde 9. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Bibliothèque des jeunes II**
Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h, sa 10h-12h
- **Ludothèque**
Lu, je 15h30-18h, ma 15h30-19h
- **Bibliothèque chrétienne**
Le Papyrus, Jardinière 90. Ma, je 16h-18h30
- **Piscine des Arêtes**
Lu 9h-16h, ma 9h-20h, me 9h-21h, je 9h-18h, ve 9h-21h, sa 10h-12h/14h-20h, di 9h-18h.

LE LOCLE

- **Pharmacie de garde**
Pharmacie Amavita, Bournot 17, jusqu'à 19h30, en dehors de ces heures: 144
- **Dépannage eau, gaz, électricité**
032 843 90 00
- **Bibliothèque de la ville**
Lu-ma-me-ve 14h30-18h30, je 14h30-20h, sa 10-12h
- **Bibliothèque des jeunes**
lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h
- **Ludothèque**
lu 15h30-18h. Ma 15h30-19h. Je 15h30-18h

JURA BERNOIS

- **Médecins de garde**
de La Ferrière à Péry, tél. 032 941 37 37; Tramelan, tél. 032 493 55 55
- **Pharmacies de garde**
Saint-Imier, Pharmacieplus du Vallon, 032 942 86 86
Tramelan, Schneberger, 032 487 42 48
- **Ludothèque**
je 16-17h30
- **Médiathèque**
CIP, lu/me 14-20h, ma/je 14-18h, ve et veilles de jours fériés 14-17h

- **Patinoire des Lovières**
Patinage: Lu 13h30-16h30. Me 14h-16h15. Ve 13h30-16h15

SAINT-IMIER

- **Bibliothèques**
Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je/ve 9h-11h, me/je/ve 14h-18h
- **Mémoires d'ici**
Saint-Imier, place du Marché 5, lu/je 14-18h ou sur rendez-vous au 032 941 55 55
- **Ludothèque** me/ve 15-18h.

SONVILIER

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h30, me 16-18h

RENAN

- **Bibliothèque communale**
lu 17h30-19h, ma/je 15h30-17h

VILLERET

- **Bibliothèque communale**
lu 18h-19h, ma 9h-10h/15h-16h, je 18h-19h

CORMORET

- **Bibliothèque communale**
ma 17h30-18h30, je 17h-18h

COURTELARY

- **Bibliothèque communale**
lu/me 9h30-10h30, ma 19-20h, je 15-16h. Tramelan: bibliothèque communale, lu 17-19h

LA NEUVEVILLE

- **Bibliothèque communale**
lu-je 16-18h, sa 9-11h
- **Ludothèque**
ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.

JURA

- **Pharmacies**
Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, tél. 032 951 12 03.
Le Noirmont, Pharmacie Saint-Hubert, tél. 032 953 12 01
- **Dépannages**
Centrale, tél. 032 955 14 12.

SAIGNELÉGIER

- **Ludothèque**
(Hôtel de ville): ma 15h15-17h30, et le dernier jeudi du mois 18-19h
- **Piscine**
Centre de Loisirs: lu 13h30-21h, ma-ve 10h-21h, sa 10h-20h, di et jours fériés 10h-20h

LE NOIRMONT

- **Bibliothèque**
Lu 17-19h, ma 14-17h, ve 8h30-11h30
- **Ludothèque**
(Nouveau collège): ma 15h-17h

LES BOIS

- **Ludothèque**
(Ancien bureau communal): le 1er lundi du mois, 15h-17h et le premier mardi du mois, 19h-20h

LES GENEVEZ

- **Ludothèque**
(Ancienne halle): le premier jeudi du mois, 16h30-19h

LES BREULEUX

- **Ludothèque**
(Ecole primaire: le 4e mardi du mois 19h30-20h et le 4e mercredi du mois, 13h30-16h30

NEUCHÂTEL

- **Pharmacie de service**
de la Gare, jusqu'à 20h30, (en dehors de ces heures, le 144 renseigne)
- **Bibliothèque publique et universitaire**
Lecture publique: lu 12h-19h, ma 10h-19h, me 12h-19h, je 10h-19h, ve 12h-19h, sa 9h-17h. Fonds d'étude: lu-ve 10h-12h/14h-19h, sa 9h-12h. Salle de lecture: ma-ve 8h-22h, sa 8h-17h. Salle Rousseau: lu, ma, je, ve sur demande; me, sa 14h-17h.

LITTORAL-OUEST

- **Pharmacie de garde**
le numéro gratuit 0800 832 800 renseigne
- **Médecin de garde**
079 387 21 00. Je-sa-di 8-8h. Lu-ma-me-ve 12h-14h/18h-8h

LITTORAL-EST

- **Pharmacie de garde**
no d'appel unique 0844 843 842
- **Permanence médicale**
0900 501 501 (2.-fr/min).

VAL-DE-RUZ

- **Hôpital de Landeyeux**
032 854 45 45. Policlinique chirurgicale: lu-ve 8h-18h30
- **Pharmacie de service**
Pharmacie du 1er Mars, Les Geneveys-sur-Coffrane, 032 857 10 09, dès 18h30
- **Médecin de garde**
Cabinet de Fontainemelon, 032 853 49 53, 18h-8h

VAL-DE-TRAVERS

- **Médecin de garde**
032 888 90 00
- **Pharmacie de service**
032 888 90 00

Adresses LE LOCLE

- **Alcoolisme**
CENEA, Centre neuchâtelois d'alcoologie, France 14, information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 931 28 15
- **Avivo**
931 76 27 et 931 57 30
- **Crèche**
Les Diablotins, Albert-Piguet 10, 032 931 18 52, lundi au vendredi de 6h30 à 18h

- **Croix-Rouge**
Envers 1, centre de puériculture, je 14h-17h30, permanence téléphonique, 8-9h, 079 904 50 58/59. Service des transports, 8h-11h30, 032 913 34 23.
- **Club des loisirs**
Pour personnes du troisième âge, 931 57 80
- **Nomad, Le Locle et environs**
Aide et soins à domicile. Pour le district du Locle et la commune de La Sagne:

- Grand-Rue 16, 2400 Le Locle. 032 886 81 80.
- **Pro Senctute**
032 933 00 04. Lu-ve 8h-11h30/14h-16h
- **Samaritains**
Cours, renseignements et inscriptions: 032 931 41 70. Pour toutes autres informations: 032 931 57 50
- **Société protectrice des animaux.**
032 931 63 62 et 931 80 03

L'ÉPHÉMÉRIDE

18 novembre 1987: le métro de Londres est la proie des flammes

Un incendie dans le métro de Londres fait 30 victimes. Le London Underground, dont les premières stations ont été mises en service en 1863, est le plus vieux métro du monde.

2007 – La pire catastrophe minière de l'Ukraine a lieu à Donetsk, dans l'est du pays. Le coup de grisou a fait au moins 89 morts, 11 disparus et 31 blessés.

2006 – Décès de Joseph Barbera, dessinateur des célèbres personnages de dessin animé Tom et Jerry, à l'âge de 95 ans. Avec William Hanna, il avait créé en 1957 la société

d'animation Hanna-Barbera devenue célèbre pour ses dessins animés «Tom et Jerry», «Yogi l'ours», «Scooby Doo» ou encore «Les Pierrafeu».

1999 – Décès à l'âge de 88 ans de l'écrivain et compositeur américain Paul Bowles, auteur du best-seller «Un thé au Sahara» (1949).

1995 – Première du film de James Bond «Goldeneye», dont la chanson thème est interprétée par Tina Turner.

1994 – Une tranche de 20 minutes d'un concert des Rolling Stones est diffusée en direct sur internet, une première sur ce média.

1991 – Terry Waite, le dernier otage britannique du Liban, et son compagnon d'infortune américain Thomas Sutherland sont relâchés à Beyrouth. Waite, âgé de 52 ans, avait été enlevé à Beyrouth le 20 janvier 1987 lors d'une mission pour le compte de l'Eglise anglicane. Sutherland, 60 ans, doyen de la faculté d'agriculture de Beyrouth, avait été kidnappé 18 mois plus tôt, le 9 juin 1985. La libération de Terry Waite met donc fin au dossier des otages en Grande-Bretagne, une crise de cinq ans et demi qui a empoisonné les

relations entre Londres et le monde arabe, en particulier la Syrie et l'Iran.

1987 – L'ancien champion cycliste français Jacques Anquetil meurt à l'âge de 53 ans. Cinq fois vainqueur du Tour de France, et titulaire à neuf reprises du Grand Prix des nations, Anquetil est passé à l'histoire comme un des très grands compétiteurs que la course cycliste ait connus.

1969 – Joseph Kennedy, le père de l'ex-président John F. Kennedy ainsi que des sénateurs Robert et Edward, s'éteint à l'âge de 81 ans dans sa demeure de Hyannis Port.

1966 – L'interdiction de consommer de la viande le vendredi est supprimée par les évêques américains.

1928 – Présentation du premier dessin animé avec Mickey Mouse au public de New York dans «Steamboat Willie», parodie animée et parlante d'un succès de Buster Keaton.

1922 – Mort de l'écrivain français Marcel Proust.

1793 – Le Musée du Louvre est inauguré à Paris.

Sociétés locales

LA CHAUX-DE-FONDS

■ CLUB ALPIN SUISSE

Samedi 20 et dimanche 21 novembre, gardiennage au Chalet du Mt-d'Amin: F. Borle; potage le dimanche et buvette pour tous. www.cas-chauxdefonds.ch

■ CLUB JURASSIEN - SECTION POUILLEREL

Mercredi 24 novembre, 19h30, au musée d'histoire naturelle de La Chaux-de-Fonds, «Voyage en trois dimensions au cœur des insectes, grâce au CT-Scanner», par Michel Rossier. Invitation à tous

■ CLUB DES LOISIRS

Jeudi 18 novembre, 14h30, à la grande salle de la Maison du Peuple, «L'Australie, 13000 km à vélo», diapositives de Georges Probst de Cortaillod

■ CLUB DES LOISIRS - GROUPE PROMENADE

Vendredi 19 novembre, promenade selon la météo; rendez-vous à 13h45 à la gare. Vendredi 26 novembre, repas prévu à Chambrelieu, inscriptions jusqu'au 22 novembre au 032 913 24 49

■ LA JURASSIENNE

Mardi 23 novembre, Vallon de Saint-Imier; org. R. Vorpe www.lajuju.ch

AVIS DE NAISSANCES

Notre monde il est venu émerveiller:

Noé

est arrivé le 16 novembre 2010 à 8h00. Il pèse 2,980 kg et mesure 48 cm.

Un grand merci à toute l'équipe de l'hôpital de St-Imier

Angela, Steve, Etan et Isaac Buchs-Baranita

132-238281

Nouvelle Citroën C3

99 g de CO₂/km - 3,8 l/100 km¹

Des Fr. 149.-/mois
ou
Prime Bonus Fr. 2'000.-
ou
Offre de Reprise Plus
Cumulables avec les offres en cours



LE VISIODRIVE

Garage Barris La Chaux-de-Fonds
Garage Burkhalter Le Locle

Délai jusqu'à 19 heures

Remise des textes:

jusqu'à 17h du lundi au vendredi:

PUBLICITAS
tél. 032 910 20 50
fax 032 910 20 59

dès 17h, week-end et jours fériés:

BUREAU DU JOURNAL
tél. 032 723 53 97
fax 032 723 53 09

e-mail:
carnet@l'impartial.ch

REMERCIEMENTS

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie reçus à l'occasion du décès de

Madame

Emma OPPLIGER

sa famille exprime ses sentiments de vive reconnaissance à toutes les personnes qui ont pris part à son grand chagrin.

Villers, novembre 2010

028-670903



QUE NOTRE SEIGNEUR JÉSUS-CHRIST ET DIEU NOTRE PÈRE QUI NOUS A DONNÉ, PAR GRÂCE, UNE CONSOLATION ÉTERNELLE ET UNE BONNE ESPÉRANCE, VOUS CONSOLENT ET VOUS AFFERMISSENT.

2 THESS. 2: 16

SUDOKU N° 1154

Difficulté moyenne

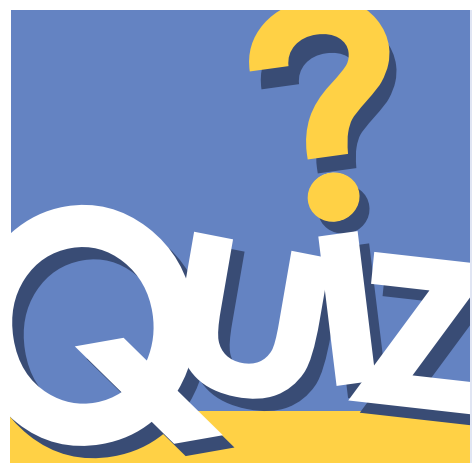
			1	9				7
9		1		7		5		
					4			8
	1	7	5	8		3		
		2				7		
		4		1	7	6	8	
3			8					
		9		5		2		6
1			6	2				

La règle du SUDOKU est on ne peut plus simple. Le but est de compléter la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9 et en tenant compte que chaque ligne, colonne et carré contient tous les chiffres une seule fois.

Solution de la grille n° 1153

1	3	8	7	6	4	9	5	2
4	2	9	3	8	5	6	7	1
6	5	7	2	9	1	8	3	4
5	9	1	8	4	3	2	6	7
8	6	3	5	7	2	1	4	9
2	7	4	9	1	6	5	8	3
9	8	5	4	2	7	3	1	6
3	4	6	1	5	9	7	2	8
7	1	2	6	3	8	4	9	5

Grilles de fabrication Suisse
WWW.SU-DO-KU.CH



- Qu'a découvert Ambroise Paré au XVI^e siècle ?
A. La ligature des artères
B. La circulation sanguine
C. La fonction des poumons
- Qu'est-ce qu'une pistole ?
A. Une carabine B. Une personne vulgaire C. Une pièce de monnaie
- Combien vaut le mille marin ?
A. 1832 mètres B. 1852 mètres C. 1872 mètres

Réponses
1. A : Ambroise Paré (1509-1590), chirurgien des rois Henri II, François II, Charles IX et Henri III, a découvert la ligature des artères qu'il a utilisée en remplacement de la cauterisation qu'on employait lors des amputations.
2. C : La pistole était une pièce de monnaie d'or de valeur variable selon les pays et les époques.
3. B : Le mille marin vaut 1852 mètres. C'est la distance qui sépare deux points de même longitude et dont la latitude diffère d'un angle d'une minute.

Ultime rendez-vous

Ginette Briant - Roman - Edition Ginette Briant / 11

- Ce bon vieux Birdy, comme on le surnom-mait! J'ignorais qu'il avait été appelé sur les lieux. Finalement, l'assassin se contente d'agir dans un périmètre relativement restreint, et toujours à New York, dans le quartier de Little Italy. Cela n'augmente pas pour autant les chances que nous ayons de le retrouver. La jeune fille de la semaine dernière a subi le même cérémonial macabre, mais la petite sur le lit d'à côté ne vous paraît pas avoir été tuée par la même personne, si je vous suis bien. Uniquement parce que la rose qui repose sur sa poitrine n'a pas été débarrassée de ses épines? Est-ce que ce n'est pas un peu tiré par les cheveux?
- A vous de voir, Lieutenant. Appelez Birdy, vous verrez bien ce qu'il vous dira.
- J'espère que vous ne parlerez pas de ce détail dans votre sacré canard, Farrell, gronda Fox en se grattant le front en signe de perplexité. Je ne sais

pas si l'on en tirera quelque chose, mais il est important que le public n'en sache rien.
- Vous pourriez toutefois me remercier de vous avoir mis dans la confiance!
- Oui, bon... De toute façon, je l'aurais appris en ouvrant le dossier établi précédemment.
- Ce que vous avez négligé de faire la semaine dernière.
- Je voudrais bien vous y voir avec tout le travail qui nous tombe chaque jour sur le dos! Parlez-moi un peu de votre copain. Comment le jugez-vous?
- Incapable de faire du mal à une mouche!
- Peut-être pas à une mouche, mais à une gamine, pourquoi pas?
- Si vous persistez à vous axer sur lui, vous ferez fausse route.
- Bien! Ça suffit pour cette nuit! Ma femme va encore se demander où je suis passé! Vous, au

BÉLIER (21.3 - 20.4)

Amour : les amours discrètes n'ont rien à craindre pour l'instant. Mais cette situation ne pourra pas durer éternellement. **Travail-Argent** : prêtez attention à d'éventuelles discussions concernant une indemnisation ou des bénéfices. Soyez vigilant. **Santé** : grosse fatigue.

TAUREAU (21.4 - 21.5)

Amour : en couple, vous vivrez une belle journée faite de tendresse et de complicité. Célibataire, laissez agir votre charme. **Travail-Argent** : vous pourriez avoir l'agréable surprise de recevoir une rentrée d'argent provenant d'un placement. **Santé** : bonne.

GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

Amour : vous allez vivre une journée d'intense satisfaction et de plénitude complète. L'étranger ou une personne étrangère pourrait y être pour quelque chose. **Travail-Argent** : Des projets vous dynamisent et se concrétisent par un très beau succès. **Santé** : excellente.

CANCER (22.6 - 22.7)

Amour : votre sens de la famille sera aiguisé. Vous ferez passer vos enfants avant tout le reste. **Travail-Argent** : vous serez très bavard et d'humeur légère aujourd'hui. Laissez vos soucis professionnels au vestiaire. **Santé** : vitalité.

LION (23.7 - 22.8)

Amour : encore une belle période. Une communion harmonieuse et tendre en couple. **Travail-Argent** : la vie financière commence à s'animer et vous aurez intérêt à surveiller votre budget. Un excès de dépenses est possible. **Santé** : fatigue et stress s'apaisent sans disparaître.

VIERGE (23.8 - 22.9)

Amour : vous aurez une forte emprise sur votre entourage. Aidez-les si besoin mais surtout n'en abusez pas. **Travail-Argent** : vous ne serez pas très vaillant ce matin. Veillez cependant à assumer vos responsabilités dans les temps. **Santé** : vous devenez plus nerveux.

BALANCE (23.9 - 22.10)

Amour : votre charme est irrésistible, mais vous n'y faites pas attention. **Travail-Argent** : vous devriez surveiller votre compte en banque de plus près, si vous ne voulez pas être dans le rouge. **Santé** : faites un petit régime. Vous avez pris de mauvaises habitudes.

SCORPION (23.10 - 22.11)

Amour : vous passerez sûrement plus de temps à rêver qu'à concrétiser vos aspirations. **Travail-Argent** : cela devrait bouger dans le secteur professionnel. Des idées nouvelles vont vous inspirer et des portes s'ouvriront pour vous. **Santé** : évitez les excès.

SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

Amour : la relation avec l'être aimé a toutes les chances d'être épanouissante. Profitez de ces moments romantiques. **Travail-Argent** : vos responsabilités sont déjà assez lourdes. Ce n'est pas la peine de porter celles des autres. **Santé** : bougez, courez, faites du sport.

CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

Amour : aujourd'hui, l'attitude un peu distante de votre partenaire vous perturbera. Vous vous posez des questions. **Travail-Argent** : vous serez en harmonie avec vos désirs et vos choix. Le climat astral favorise les projets immobiliers. **Santé** : bon moral.

VERSEAU (21.1 - 19.2)

Amour : votre vie affective sera favorisée. Vous serez plus réceptif et votre partenaire en profitera pour se confier. **Travail-Argent** : vous souhaitez sortir des sentiers battus, la routine vous ennuie. Suivez votre inspiration, vous obtiendrez de bons résultats. **Santé** : manque de sommeil.

POISSONS (20.2 - 20.3)

Amour : vous aurez envie de faire des confidences à votre partenaire. Il sautera sur l'occasion de vous avoir pour lui tout seul. **Travail-Argent** : montrez-vous plus optimiste, décrivez-vous. Ne polluez pas les autres avec vos problèmes de boulot. **Santé** : dépensez votre énergie.

MOTS CROISÉS N° 1928

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

Solutions du n° 1927

Horizontalement

- Québécoise. 2. Urgeras. Cm.
- Ananas. Bio. 4. Délit. Plat.
- Arolle. 6. Us. Oisif.
- Pot. Egéen. 8. Luette. RDA.
- Épée. As. Ri. 10. Strésières

Verticalement

- Quadruplés. 2. Urne. Soupe.
- Egala. Tees. 4. Bénira. Têt.
- Erato. Et. 6. Cas. Logeai.
- Os. Plie. Se. 8. Bléser.
- Scia. Indre. 10. Emotif. Ais.

Horizontalement

- Travaille pour l'exportation. 2. N'est plus que l'ombre de lui-même. 3. Comprenant. Elément du salon. 4. Arrivé à terme. La moitié de la moitié. Personnel amical. 5. Jouer la comédie. Uri en voiture. 6. Elle mourra écrasée. Couleur d'argile. 7. Vieux monsieur. 8. Fort de café. Composant de la rouille. 9. Pas réglée. Grosse chute d'eau. 10. Inhérentes à l'homme. Convient.

Verticalement

- Devenu supérieur. 2. Il est du matin, lui. Site très visité. 3. Salutation à un vieux Jules. Bigot suisse. 4. Suivre le patron. 5. Article premier. Terres isolées. Cours facile à sauter. 6. Un monde à part. Moment de déclin. 7. Vieil explosif, nouvelle télé. Le gagnant du tirage. Axe horizontal. 8. Craint les coups. Quand la rupture fait du bruit. 9. Etoile russe de la scène. 10. Rebattre les oreilles. Prénom féminin.

On parie que vous allez gagner

www.pmur.ch

Aujourd'hui à Vincennes, Prix de Boissy-Saint-Léger

(trot attelé, réunion I, course 1, 2100 mètres, départ à 13h50)

No	Cheval	Dist.	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Redlight Jet	2100	P. Vercruyse	JE Dubois	8/1	2a2a2a
2.	Sinko Du Vivier	2100	C. Martens	V. Martens	4/1	7aDa1a
3.	Ruante	2100	J. Verbeeck	L. Haret	30/1	Da3a4a
4.	Sawasde De Houelle	2100	F. Nivard	F. Leblanc	40/1	6m4m3m
5.	Rambo Jet	2100	JE Dubois	JE Dubois	20/1	5aDaDa
6.	Sancho Turgot	2100	F. Anne	F. Anne	17/1	5a4a1a
7.	Roxane Du Vivier	2100	S. Ernault	S. Ernault	33/1	2m2aDa
8.	Rêve De Beylev	2100	E. Raffin	S. Guarato	35/1	6a4a5a
9.	Roc De Montfort	2100	M. Abrivard	S. Guarato	25/1	4a3a7a
10.	Réjane De Bailly	2100	JM Bazire	B. Bourgoin	13/1	DaDaDa
11.	Missile Di Pippo	2100	A. Gocciadoro	E. Gocciadoro	11/1	1a1a1a
12.	Ribelinos	2100	B. Piton	JP Piton	9/1	3a1a4a
13.	Speedo Graffiti	2100	F. Ouvrie	F. Ouvrie	16/1	9a2aDa
14.	Moriondo	2100	M. Smorgon	M. Smorgon	23/1	1a1a1a

Notre opinion : 2 - Il sera sur tous les tickets. 14 - Méfiance, il est euphorique. 1 - Il mériterait de s'imposer. 12 - Un redoutable combattant. 11 - Encore un Italien redoutable. 6 - Un engagement idéal. 5 - S'il peut vraiment rester sage. 13 - Il n'est pas du tout impossible.

Remplaçants : 9 - Il s'élançait tout à l'extérieur. 7 - Elle a quelques atouts.

Notre jeu : 2* - 14* - 1* - 12 - 11 - 6 - 5 - 13 (*Bases)
Coup de poker : 13
Au 2/4 : 2 - 14
Au tiercé pour 12 fr. : 2 - X - 14
Le gros lot : 2 - 14 - 9 - 7 - 5 - 13 - 1 - 12
Les rapports
Hier à Bordeaux-Le Bouscat, Grand Prix Paris-Turf
Tiercé : 17 - 7 - 11
Quarté+ : 17 - 7 - 11 - 18
Quinté+ : 17 - 7 - 11 - 18 - 3
Rapport pour 1 franc : Tiercé dans l'ordre: Fr. 159.- Dans un ordre différent: Fr. 31.80
Quarté+ dans l'ordre: Fr. 571.20 Dans un ordre différent: Fr. 71.40
Trio/Bonus: Fr. 19.20
Rapport pour 2,50 francs : Quinté+ dans l'ordre: Fr. 10 087.50 Dans un ordre différent: Fr. 201.75
Bonus 4: Fr. 28.50
Bonus 4 sur 5: Fr. 14.25
Bonus 3: Fr. 9.50
Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 9.50

LOTERIES

Tirages du 17 novembre 2010

2 7 26 32 36 40 45
PLUS 2

Prochain Jackpot cumulé SWISS LOTTO et PLUS * : **Fr. 11'300'000.-**

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	0
5+	0
5	9
4	385
3	7'195
2	50'991

jackpot
0.00
8'076.25
100.00
12.00
2.00

LOTTO et PLUS

Prochain Jackpot cumulé SWISS LOTTO et PLUS * : **Fr. 6'300'000.-**

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	0
5+	0
5	43
4	1'898
3	36'219

jackpot
0.00
4'670.25
50.00
6.00

Joker 229811

Prochain Jackpot Joker * : **Fr. 180'000.-**

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	1
5	4
4	20
3	253
2	2'317

Jackpot
749'279.00
10'000.00
1'000.00
100.00
10.00

BANCO

Prochain Jackpot Banco * : **Fr. 180'000.-**

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	1
5	4
4	20
3	253
2	2'317

Jackpot
749'279.00
10'000.00
1'000.00
100.00
10.00

BANCO

Prochain Jackpot Banco * : **Fr. 180'000.-**

Nbre gagnants	Gains (Fr.)
6	1
5	4
4	20
3	253
2	2'317

Jackpot
749'279.00
10'000.00
1'000.00
100.00
10.00

VIVEZ LES COURSES EN DIRECT!

La Chaux-de-Fonds | Saignelégier | Le Locle

L'Aéroport | Hôtel de la Gare | Le Moka

Le Terminus

www.pmur.ch



Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.

TSR1

**20.10**
Temps présent

8.50 Top Models ⚡
9.15 Navarro
Film TV. Policier. Fra. 2004. Réal.: José Pinheiro. 1 h 30. Avec : Roger Hanin, Bernard Larmande, Cécile Richard, Marie Fugain. Une femme aux abois.
10.45 Quel temps fait-il ?
11.00 Les Feux de l'amour
11.45 Les Pique-Meurons
12.10 Plus belle la vie
12.45 Le journal
13.25 Toute une histoire
14.30 Louis la Brocante
★★
Film TV. Drame. Fra. 2002. Réal.: Pierre Sisser. 1 h 40.
16.10 Arabesque
16.55 Castle ⚡
17.45 Le monde est petit
18.10 Le court du jour
18.20 Top Models ⚡
18.40 Tapis rouge
19.00 Couleurs locales ⚡
19.30 Le journal ⚡

20.10 Temps présent
Magazine. Reportage. 1 heure. Ma petite entreprise est en faillite. En 2009, plus de 5000 chefs d'entreprise ont fait faillite en Suisse. L'équipe de «Temps présent» est partie à la rencontre de cinq dirigeants.

21.10 Dr House ⚡
Série. Hospitalière. EU. 2010. Réal.: Sanford Bookstaver. 2 épisodes inédits. Relations virtuelles. L'équipe de House s'occupe d'une bloggeuse souffrant de saignements.
22.45 Tard pour Bar
Il était une fois l'Eurovision.
23.50 Préliminaires
0.25 Couleurs locales ⚡
0.45 Le journal ⚡

TSR2

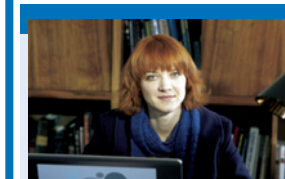
**21.05**
Vol 93

6.30 Mabule
11.05 Les Zoziros
Au sommaire: «Bali (2 épisodes)». - «Voici Timmy (2 épisodes)». - «Mes amis tigrout et Winnie». - «Cajou (2 épisodes)».
12.35 tsinfo
12.50 Quel temps fait-il ?
13.20 Le journal
13.55 Motorshow
14.25 Santé
La dépression de la cinquantaine.
15.00 A bon entendeur ⚡
ABE dans les entrailles de la saucisse à rôtir.
15.30 T.T.C. (Toutes taxes comprises)
15.55 Specimen ⚡
17.05 Melrose Place
17.55 Psych
Famille, je vous aime.
18.40 Gossip Girl
19.30 Le journal ⚡
20.00 Banco Jass
20.10 Pop Queens 80 ⚡

21.05 Vol 93
Film TV. Suspense. EU. 2006. Avec : Jeffrey Nordling. Le 11 septembre 2001, la révolte des passagers du vol 93 à destination de San Francisco a pour but d'empêcher des terroristes de transformer leur avion en bombe.

22.35 Le court du jour
22.40 Banco Jass
22.45 Fringe
Série. Fantastique. EU. 2010. Réal.: Joe Chappelle. 3 épisodes. La rencontre. Peter s'arrête dans une petite ville. Là, il assiste la police locale dans une affaire de meurtre. Il est persuadé que Newton est derrière tout ce qui se passe.
0.55 Temps présent ⚡
1.50 Préliminaires

TF1

**20.45**
Profilage

6.00 Tabaluga ⚡
Les puces de sable.
6.30 Zoé Kézako ⚡
Par ici les bonbecs!
6.45 TFou ⚡
8.30 Téléshopping
9.15 Seconde Chance ⚡
11.10 Ugly Betty ⚡
12.00 Les douze coups de midi ⚡
12.50 L'affiche du jour ⚡
13.00 Journal ⚡
13.55 Les Feux de l'amour ⚡
14.50 Pour que la vie continue ⚡
Film TV. Biographie. EU. 2004. Réal.: Christopher Reeve. 1 h 50.
16.40 New York police judiciaire ⚡
17.30 Grey's Anatomy ⚡
18.20 Tournez manège ! ⚡
19.10 Le juste prix ⚡
19.50 La prochaine fois, c'est chez moi ⚡
20.00 Journal ⚡

20.45 Profilage ⚡
Série. Policière. Fra. 2010. Réal.: Pascal Lahmani. 3 épisodes. Renaissance. Avec : Guillaume Cramoisan, Odile Vuillemin, Jean-Michel Martial, Vanessa Valence. Matthieu se réveille dans les bras de sa collègue.

23.35 Esprits criminels ⚡
Série. Policière. EU. 2005. Réal.: Richard Shepard. 2 épisodes. Les profiteurs. Après la disparition de quatre femmes en l'espace de quelques mois à Seattle, le FBI fait appel à Gideon et son équipe d'analystes du comportement.
1.20 Koh-Lanta ⚡
2.45 Reportages ⚡

France 2

**20.35**
Envoyé spécial

6.00 Les z'amours ⚡
6.25 Point route ⚡
6.30 Télématin
9.10 Des jours et des vies ⚡
9.30 Amour, gloire et beauté ⚡
9.55 C'est au programme
10.55 Motus ⚡
11.30 Les z'amours ⚡
12.00 Tout le monde veut prendre sa place ⚡
13.00 Journal ⚡
13.50 Soyons prévoyants ⚡
13.51 Météo 2 ⚡
14.00 Toute une histoire ⚡
15.10 Comment ça va bien ! ⚡
16.15 Le Renard ⚡
L'arme du crime.
17.10 Paris sportifs ⚡
17.20 En toutes lettres ⚡
18.00 On n'demande qu'à en rire ⚡
19.00 N'oubliez pas les paroles ⚡
20.00 Journal ⚡

20.35 Envoyé spécial
Magazine. Reportage. Prés.: Guilaine Chenu et Françoise Joly. 2 h 10. Restaurants: la gastronomie du micro-ondes. - Etudiants chinois: faut-il revoir la copie?

22.50 Le mur de l'Atlantique ⚡
Documentaire. Histoire. Fra. 2010. Réal.: Jérôme Prieur. 1 h 10. Inédit. Vestige indestructible de la Seconde Guerre mondiale, le Mur de l'Atlantique conserve un secret bien gardé.
0.00 Les filles des ruines ⚡
1.05 Journal de la nuit ⚡
1.25 The Fountain ⚡
Film.

France 3

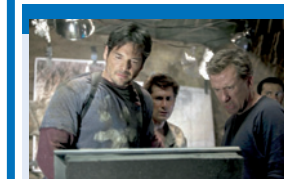
**20.35**
Space Cowboys

6.00 EuroNews ⚡
6.40 Plus belle la vie ⚡
7.10 Ludo ⚡
9.10 C'est pas sorcier ⚡
9.40 L'extraordinaire tournée du facteur Maignan ⚡
10.35 Côté maison ⚡
11.10 Côté cuisine ⚡
11.45 12/13 ⚡
13.00 Direct chez vous ! ⚡
13.35 En course sur France 3 ⚡
13.50 Keno ⚡
13.55 Inspecteur Derrick ⚡
16.05 Repas de familles ⚡
16.38 Culturebox ⚡
16.40 Slam ⚡
17.20 Des chiffres et des lettres ⚡
18.00 Questions pour un champion ⚡
18.35 Les étoiles du sport ⚡
18.40 19/20 ⚡
20.00 Tout le sport ⚡
20.10 Plus belle la vie ⚡

20.35 Space Cowboys ⚡
Film. Aventure. EU. 2000. Avec : Clint Eastwood. 1958. Corvin, Hawkins, O'Neill et Sullivan, les quatre pilotes de l'équipe Daedalus, s'apprentent à partir à la conquête de l'espace.

22.45 Soir 3 ⚡
23.10 Ce soir (ou jamais !) ⚡
Magazine. Culturel. Prés.: Frédéric Taddeï. En direct. 1 h 20. Frédéric Taddeï accueille une pléiade d'invités issus d'horizons divers, qui débattent en direct, sur un ton libre et assumé, de sujets ayant trait à l'actualité sociale, politique, économique ou culturelle.
0.30 Tout le sport ⚡

M6

**20.45**
Lie to Me

6.00 M6 Music ⚡
6.55 Absolument stars ⚡
7.05 M6 Kid ⚡
7.20 Disney Kid Club ⚡
8.30 M6 Clips ⚡
8.45 M6 boutique
10.05 Docteur Quinn, femme médecin ⚡
11.30 Une nounou d'enfer ⚡
12.45 Le 12.45 ⚡
12.55 Une nounou d'enfer ⚡
13.45 Aller-retour pour l'amour ⚡
Film TV. Comédie. All. 2008. Réal.: Sebastian Vigg. 2 h 5.
15.50 La Prison de glace ⚡
Film TV. Suspense. Can. 2003. Réal.: Roger Spottiswoode. 1 h 45.
17.35 Un dîner presque parfait ⚡
18.45 100% Mag ⚡
19.45 Le 19.45 ⚡
20.05 Scènes de ménages ⚡

20.45 Lie to Me ⚡
Série. Drame. EU. 2009. Réal.: Michael Zinberg. 3 épisodes. Raison d'état. Avec : Tim Roth, Kelli Williams, Hayley McFarland, Brendan Hines. Lightman quitte les Etats-Unis pour l'Afghanistan.

23.10 Sons of Anarchy ⚡
Série. Drame. EU. 2009. Réal.: Guy Ferland. 2 épisodes. Eureka. Tout le club se prépare pour une course de charité, même Clay avec ses problèmes d'arthrite. Cette mobilisation de bienfaisance va vite générer d'autres ennuis.
0.45 The Beast ⚡
1.40 Turbo ⚡
2.45 M6 Music/
Les nuits de M6 ⚡

F5 ARTE

**20.40**
La Vie des autres

12.20 Yakari ⚡
Le grand terrier.
12.35 Cédric
13.10 Twiste Twiste Show
13.20 Tom-Tom et Nana ⚡
13.35 Le magazine de la santé ⚡
14.30 Allô, docteurs ! ⚡
15.05 Sur la route d'Okinawa ⚡
15.30 Verdict ⚡
16.30 Seniors, vivre enfin son rêve ⚡
17.30 C à dire ! ⚡
17.45 C dans l'air ⚡
19.00 Arte journal
19.30 Les nouveaux paradis
Costa Rica, la pure nature.
19.55 Dans les profondeurs du détroit de Messine
Documentaire. Découverte. Fra - All. 2010. Réal.: Sigurd Tesche. 45 minutes. Inédit.

20.40 La Vie des autres ⚡
Film. Drame. All. 2006. Avec : Ulrich Mühe, Berlin-Est, au début des années 80. La Stasi a mis sur écoute Georg Dreyman, un intellectuel soupçonné de connivences avec l'Ouest.

22.55 Le dissident du KGB ⚡
Documentaire. Histoire. Fra. 2009. Réal.: Nicolas Jallot. 1 h 10. Inédit. En 1978, Viktor Orekhov est arrêté par ses collègues du KGB et condamné à huit ans de camp. Issu d'une famille acquise à l'idéal communiste, ce brillant capitaine a commis l'irréparable.
0.05 Tracks ⚡
Inédit. Dario Argento: sexe et ténèbres.

TV5MONDE

18.25 Le journal de l'éco.
18.30 L'invité. **18.40** Les Boys. **19.05** Tout sur moi. Fortune cookie. **19.30** Tout le monde veut prendre sa place. **20.30** Journal (France 2). **21.00** Enquêtes spéciales. Invitée: Katherine Pancol. **23.00** TV5MONDE, le journal.

AB1

17.50 Hélène et les Garçons. **18.20** Hélène et les Garçons. Coup de théâtre. **18.45** Hélène et les Garçons. Une Anglaise à caser. **19.15** La Vie de famille. L'ami caedeu. **20.40** Dark Storm ⚡. Film TV. Science-fiction. **22.10** Jeux actu ⚡.

ZDF

17.15 Hallo Deutschland. **17.45** Heute heute. **18.00** Soko Stuttgart ⚡. **19.00** Heute ⚡. **19.25** Notruf Hafenkante. Geisters-tunde. **20.15** Die Bergwacht ⚡. Der verlorene Sohn. **21.00** ZDF.Reporter. **21.45** Heute-journal ⚡. **22.15** Maybrit Illner.

RTPI

14.00 Jornal da tarde. **15.15** De sol a sol. **15.45** Canada contacto. **16.15** Portugal no Coração. **19.00** Portugal en directo. **20.00** O olhar da serpente. **21.00** Telejornal. **22.00** Grande Entrevista. **22.30** Quem quer ser milionário? **23.30** Nobre Povo.

TMC

20.40 X-Men : l'affrontement final ⚡. Film. Fantastique. EU. 2005. Réal.: Brett Ratner. 1 h 45. **22.25** 90' Enquêtes ⚡. Paris en lutte contre la petite délinquance. **0.00** 90' Enquêtes ⚡. Policiers contre délinquants: la traque de tous les trafics.

RTL9

17.00 Les Destins du coeur. **18.00** Top Models. **18.40** Drôles de gags. **19.10** Friends. Celui qui a une nouvelle fiancée. **20.35** Instinct ⚡. Film. Drame. EU. 1999. Réal.: Jon Turteltaub. 2 h 10. **22.45** RTL9 Poker Night : World Series of Poker 2010.

Canal Alpha

8.00 Boucle, Journal, clin d'œil, le Canal sportif, Minute fitness **19.00** Journal régional: un suivi quotidien de l'actualité neuchâteloise **19.20** Météo régionale, clin d'œil: images fortes de rencontre à travers le pays neuchâtelois **19.30** Mini Mag **19.45**, **20.20**, **21.20**, **22.20** Rediffusion de la boucle de la tranche 19h/19h30 **20.00**, **21.00**, **22.00** Ma foi c'est comme ça. Magazine

EUROSPORT

18.30 Tour d'Europe. Spécial Angleterre / France. **19.15** Suède/Allemagne. **20.05** Euro-goals Flash. **20.15** Chambéry/Nantes. Handball. Championnat de France D1. 8e journée. En direct. **22.45** Euro-goals Flash. **23.00** Clash Time.

RSI1

19.00 Il Quotidiano ⚡. **19.40** Contesto ⚡. **20.00** Telegiornale ⚡. **20.40** Attenti a quei due ⚡. **21.05** Falò ⚡. **22.35** Biondi dagli occhi azzurri ⚡. **23.35** Telegiornale notte. **23.55** L'isola maledetta. Film TV. Suspense. EU - Can. 2008. Réal.: Jean-Claude Lord. 1 h 25.

RSI2

18.35 Family Law. Una vita spezzata. **19.20** Il commissario Rex. A tutto gas. **20.10** Una nuova vita per Zoe ⚡. **21.00** Erin Brockovich ⚡. Film. Comédie dramatique. EU. 2000. Réal.: Steven Soderbergh. 2 h 10. **23.10** Sport Club.

RAI1

16.35 TG Parlamento. **16.45** TG1. **16.55** Che tempo fa. **17.00** 53° Zecchino d'oro. **18.50** L'eredità. **20.00** Telegiornale. **20.30** Soliti ignoti. **21.10** Ho sposato uno sbirro. Fermata d'autobus / Giù la maschera. **23.25** TG1. **23.30** Porta a porta. **1.05** TG1-Notte.

SAT1

18.00 Hand aufs Herz. **18.30** Anna und die Liebe. **19.00** K 11, Kommissare im Einsatz. **19.30** K 11, Kommissare im Einsatz. **20.00** Sat.1 Nachrichten. **20.15** Das Vermächtnis der Tempelritter ⚡. Film. Aventure. **22.45** Kerner.

TVM3

15.00 Collectors. **16.00** Pas si bête. **16.05** TVM3 Music. **16.30** DVDWOOD. **17.00** Météo. **17.05** Génération TVM3. **18.00** Best of Maria Mena. **18.30** Altitubes + M3 Pulse. **19.30** Playlist. **20.00** Les clefs de l'avenir. **22.00** TVM3 Cool + M3 Love.

TÉLÉ OBJECTIF RÉUSSIR

Boucles à **12.00** - **14.00** - **16.00** - **18.00** - **20.00** - **22.00**. Magazine, interviews, reportages sur la culture et le social du canton

RADIO

La Première

10.06 Rien n'est joué **11.06** Les dicodéurs **12.06** Chacun pour tous **12.09** Les Zèbres **12.30** Journal **13.03** A première vue **14.06** Un dromadaire sur l'épaule **15.06** Histoire vivante **16.06** Aqua concert **17.06** Impatience **18.00** Forum **19.06** Session Paradiso **20.03** Devine qui vient dîner **21.03** Drôles d'histoire **22.03** La ligne de cœur **23.00** Journal **0.03** Aqua concert **1.03** Histoire vivante

Espace 2

10.06 L'humeur vagabonde **10.30** A vue d'esprit **11.06** Entre les lignes **12.06** Dare-dare **12.35** Le mange-disques **13.00** Journal **13.30** Méridienne **14.06** Musique en mémoire **15.06** Musique d'abord **17.06** D'un air entendu **18.03** La page **20.00** Pavillon suisse **22.30** Journal **22.42** JazzZ **0.03** Musique en mémoire **1.03** Les nuits d'Espace 2

PLANETE

19.00 Sur la terre des monstres disparus. Dent de sabre. **20.05** Chroniques de l'Amazonie sauvage. Le festin de la mygale. **20.40** L'homme qui dirigeait l'Afrique. **22.20** Bokassa 1er, une histoire française. **23.15** Les sept merveilles du monde industriel.

ARD

19.55 Börse im Ersten. **20.00** Tagesschau ⚡. **20.15** Das Haus ihres Vaters ⚡. Film TV. Sentimental. All. 2010. Réal.: Matthias Tiefenbacher. 1 h 30. **21.45** Monitor ⚡. **22.15** Tagesthemen. **22.45** Harald Schmidt. **23.30** Inas Nacht. Late-Night-Show.

TVE I

16.05 Saber y ganar. **16.35** Amar en tiempos revueltos. **17.25** España en 24 horas. **17.50** Miradas 2. **18.20** España directo. **20.00** Gente. **21.00** Telediario 2a Edición. **22.05** El tiempo. **22.15** Españoles en el mundo. **23.55** + de España VI.

MEZZO

18.15 La Création. Opéra. 1 h 50. **20.05** Divertimezzo. **20.30** La vie Django. Inédit. **21.30** Manoir de mes rêves. Hommage à Django. **22.30** Samoï-sur-Seine 2008, les meilleurs moments. Concert. Jazz. Inédit. **23.30** Divertimezzo.

BBC E

19.00 The Weakest Link. **19.45** Doctors. Number One Fan. **20.15** EastEnders. **20.45** Casualty. Ask Me No Questions. **21.40** Michael Palin's New Europe. Inédit. Wild East. **22.30** The League of Gentlemen. Welcome to Royston Vasey. **23.30** The Weakest Link.

RTL

19.03 RTL Aktuell, das Wetter. **19.05** RTL Spendenmarathon 2010. Emission spéciale. **19.10** Alles, was zählt. **19.40** Gute Zeiten, schlechte Zeiten. **20.15** Wer wird Millionär? , Prominentenspecial. **23.15** RTL Spendenmarathon 2010, die Hilfe der Stars.

AIR DU TEMPS
JÉRÔME BERNHARD



Technique de survie contre la transe morveuse au royaume de Mickey

Quitte à me mettre tous les parents à dos, cette fois, c'est décidé, je l'annonce haut et fort: je vous déteste, vous, tous les pleurnichards courts sur pattes de la Terre! On vous offre ce qui, pour vous, ressemble à un paradis préfabriqué et, vous, vous ne trouvez rien de mieux que de piquer une crise dans l'espoir d'obtenir encore mieux. Jamais contents, qu'il disait. Les raisons de ma colère? Il y a eu, je m'autorisais un retour en enfance en rendant visite à Bambi, Tigrou et Mickey dans leur éternelle demeure près de Paris. Disneyland, royaume des

braillements, des roulages par terre et des «dis maman, tu m'achètes ça?» (généralement suivis d'un braillement, puis d'un roulage par terre... et, au final, d'une résignation parentale bouclée par l'achat d'une sucette de trois mètres en forme de Donald). Au milieu de cet univers hostile, rempli de démonstrations d'égoïsme poussé à l'extrême, l'adulte sans progéniture que je suis se sent désarmé. Ou presque. En guise de vengeance, une technique est particulièrement efficace. Dans

la promiscuité des nombreuses files d'attente, il suffit de repérer une victime, un morveux prêt à asséner son énième caprice. La tactique pour le couper dans son élan est d'aborder avec vos amis un sujet qui le figera dans la glace. Du style, «tu savais, toi, qu'il y a un homme dans le costume de Baloo?» ou pire «t'étais au courant que le Papa Noël n'existait pas?» Certes, les parents du petit ne seront jamais bien loin pour vous engueuler, mais c'est tellement jouissif! Carrément méchant, qu'il disait.

MÉTÉO

Jeudi 18 novembre 2010
Saint Odon

Ils sont nés à cette date:
Kim Wilde, chanteuse
Alan Shepard, astronaute

Lever: 7 h 40
Coucher: 16 h 55

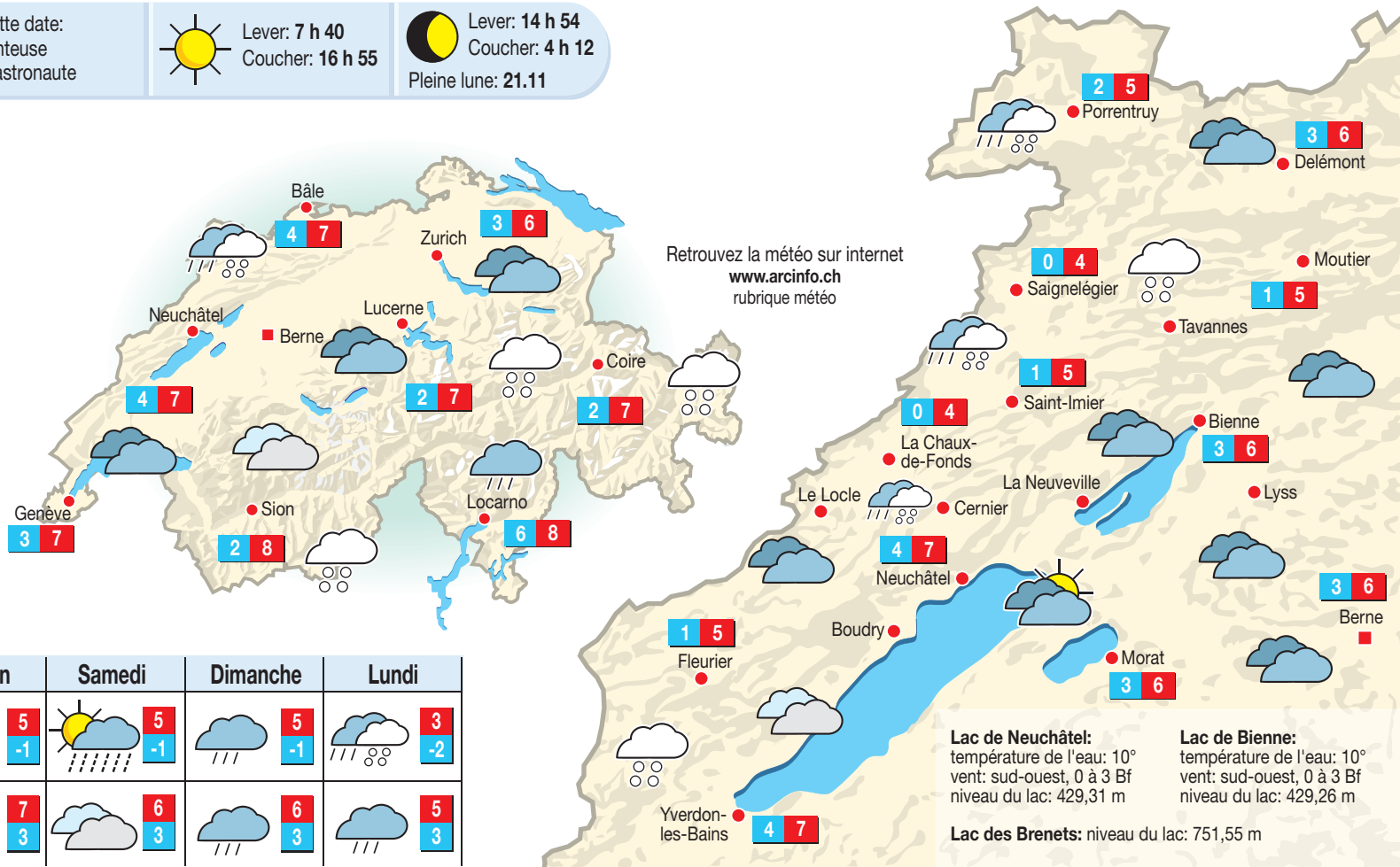
Lever: 14 h 54
Coucher: 4 h 12

Pleine lune: 21.11

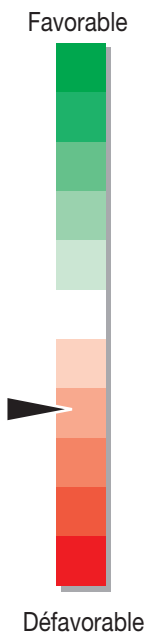
Du bas de gamme, il n'y a que du gris

par Jean-François Rumley

Situation générale. La préoccupation première du ciel n'est pas votre moral, il engendre la mélancolie et fait ses gammes de gris à longueur de temps. L'autre temps est un tant soit peu mouillé, même si certains évitent d'ouvrir le parapluie. La perturbation qui traverse la région n'a pas le mordant de la précédente. **Prévisions pour la journée.** Sale temps pour Apollon avec tant et tant de nébuleux, de quoi lui faire plier l'échine. Des petites gouttes ou des flocons dès 1000 mètres qui s'égouttent par moments et si par chance vous apercevez des rayons, c'est bien sûr au compte-gouttes. Le mercure n'est pas un réconfort, 7 degrés. **Les prochains jours.** Des nuages à la pelle et de faibles précipitations, frais.



Qualité de l'air



C'est triste comme un jour sans pain, le bon boulanger Apollon a fermé son rideau de grisaille.

	Aujourd'hui	Demain	Samedi	Dimanche	Lundi
En montagne (1000 m)	4 / 0	5 / -1	5 / -1	5 / -1	3 / -2
En plaine (500 m)	7 / 4	7 / 3	6 / 3	6 / 3	5 / 3

HIER À 12 HEURES

En Suisse	Température	État	Température	État
Bâle	très nuageux	6°	Zurich	très nuageux
Berne	très nuageux	5°	En Europe	
Genève	très nuageux	7°	Berlin	pluie
Locarno	très nuageux	13°	Lisbonne	peu nuageux
Nyon	très nuageux	7°	Londres	peu nuageux
			Madrid	brouillard
			Moscou	très nuageux
			Nice	peu nuageux
			Paris	très nuageux
			Rome	peu nuageux
			Vienne	très nuageux

Dans le monde	Température	État	Température	État
New Delhi	très nuageux	20°	Atlanta	peu nuageux
Alger	très nuageux	14°	Chicago	très nuageux
Hongkong	beau	21°	Miami	peu nuageux
Le Caire	peu nuageux	24°	Montréal	pluie
Palmas	peu nuageux	21°	New York	très nuageux
Sydney	peu nuageux	20°	Toronto	pluie
Pékin	beau	3°		
Nairobi	très nuageux	23°		
Tel Aviv	peu nuageux	25°		
Tunis	peu nuageux	18°		

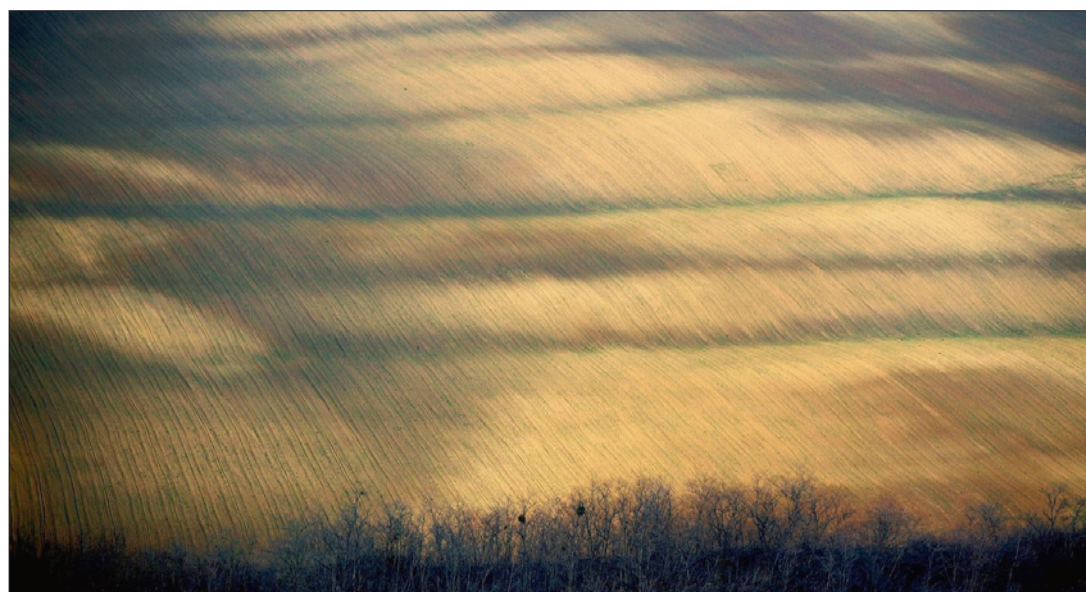
INSOLITE

Cartes d'identité sans le 666

L'Eglise orthodoxe grecque exige que le chiffre 666 – symbole de l'Antéchrist dans la tradition chrétienne – ne figure pas sur les cartes d'identité informatisées en préparation. Elle a assuré que le gouvernement prendrait en compte ses remarques. L'Eglise, non séparée de l'Etat, «a le devoir de préserver l'intégrité de la foi, c'est pourquoi la «carte du citoyen» ne doit inclure en aucun cas, ni de manière visible ni de manière invisible le chiffre 666», a indiqué dans un communiqué le saint synode, son organe collégial de direction. «Les cadres du gouvernement grec», tenus au courant de la consultation sur ce point menée au sein de l'Eglise, «ont exprimé leurs accords avec les remarques» des experts ecclésiastiques, «et indiqué qu'elles seront prises en compte», a

ajouté le communiqué. Le projet, qui doit être finalisé début 2011, a aussi été critiqué par des organisations de gauche, qui ont mis en garde contre tout fichage des citoyens. Souvent accusée d'obscurantisme, la hiérarchie orthodoxe grecque a par le passé combattu farouchement l'entrée du pays dans l'espace Schengen, arguant de l'existence d'un contrôle informatique des entrées et sorties dans cette zone utilisant le chiffre 666. Ce symbole, le «chiffre de la Bête», apparaît dans l'Apocalypse. L'Eglise grecque avait aussi longtemps bataillé contre la suppression, finalement imposée au début des années 2000 par le précédent gouvernement socialiste, de la mention obligatoire de la religion sur les papiers d'identité grecs. /ats-afp

LA PHOTO DU JOUR



HONGRIE Des champs drapés des couleurs de l'automne à Loerinci, à quelque 80 km au nord-est de Budapest.

(KEYSTONE)

ANGELINA JOLIE

Le tournage débute sans elle

Le tournage en Bosnie du film d'Angelina Jolie a débuté hier en l'absence de l'actrice américaine et selon un programme qui a fortement été réduit, a-t-on appris auprès des milieux cinématographiques et des médias bosniens. Edin Sarkic, un producteur local, a confirmé que le tournage de ce film, qui a suscité des remous en Bosnie dans les milieux des victimes de la guerre de 1992-1995, avait débuté sur un site à Sarajevo en l'absence d'Angelina Jolie. Selon le quotidien «Dnevni Avaz», l'équipe du film compte uniquement tourner quelques séquences panoramiques de Sarajevo et plusieurs scènes dans la ville de Vares (centre). La partie du tournage prévue en Bosnie devrait s'achever dimanche, ont rapporté plusieurs autres médias. Edin Sarkic a, de son côté, indiqué à la radio nationale bosnienne que le tournage en Bosnie aurait lieu sur cinq des 17 sites initialement prévus. L'actrice américaine est toujours en tournage en Hongrie, a précisé le producteur. Le film a pour thème une histoire d'amour avec pour toile de fond la guerre intercommunautaire en Bosnie. Il s'agit du premier film d'Angelina Jolie en tant que réalisatrice. Selon le synopsis du film, l'histoire commence en

1992 en Bosnie orientale lorsqu'un jeune couple est séparé par la guerre. Ils se retrouvent ensuite, mais la fille, qui est musulmane, est détenue dans un camp où son compagnon d'avant la guerre, un Serbe, est devenu geôlier. Mais une rumeur relayée par la presse locale, selon laquelle le film relaterait une histoire d'amour entre un Serbe et une musulmane qu'il viole pendant la guerre, a provoqué de vives réactions d'une association locale de femmes violées pendant la guerre.

Cette association avait contraint les autorités locales à annuler, à la mi-octobre, la permission de tournage du film en Bosnie. Les

responsables politiques sont ensuite revenus sur leur décision, après avoir obtenu une copie du scénario pour s'assurer que la réalisatrice ne mettait pas en scène une telle histoire. /ats-afp

ABSENTE Selon les milieux cinématographiques et les médias bosniens, le tournage du film d'Angelina Jolie en Bosnie a commencé hier sans elle.

(KEYSTONE)

